

勇气

[美]萨莉·克劳切克 著

张萌 译

中信出版集团

目录

推荐序

译者序

自序

第一部分 女性的才能

第一章 女性的身份是值得保持和庆祝的

第二章 女性的真我优势

第二部分 帮助别人之前, 先戴上氧气面罩

第三章 量化你的目标

第四章 敢于申请加薪

第五章 女性支持女性

第六章 商务人脉来自你并不熟识的人

第七章 克服对失败的恐惧

第八章 坚持挑战自我, 保持学习状态

第九章 经济独立就是力量

第三部分 勇敢对话

第十章 勇于表达自己的观点

第十一章 一个能获得心理安全感的公司

第十二章 "拥有真实生活"的对话

第十三章 用幽默化解偏见

第四部分 砥砺前行

第十四章 开启自己的事业

第十五章 会投资的女人更优秀

第十六章 工作与生活的平衡

结语 最后,记得要笑口常开

推荐序

勇气的本质

紫牛基金创始合伙人, 少年得到董事长 张泉灵

什么是勇气?

在谈到勇气的时候,很多人觉得那是一口气,是冲出去的一刹那。其实,在我看来,勇气至少包含两样东西:第一,目标,你得知道自己想要什么;第二,内驱力。勇气不是一瞬间的豁出去了,是你在膝盖打战,心里打鼓的时候,知道怎么继续往前走。那时,你的内驱力是什么呢?很多人缺乏勇气,本质是缺少目标,缺少困难时的支撑,不清楚自己到底想要什么,不知道自己有什么。当然,这个目标未必要像本书作者那样——成为一个成功的华尔街女精英。本质上,做一个成功的人、幸福的人、流浪的人、与众不同的人都需要勇气。

勇气的来源

在生活中,我经常扮演一个帮助朋友穿越迷茫的角色。很多处于职业迷茫期或者情感迷茫期的朋友都喜欢找我聊一聊, 希望我能帮他们拨云见日。我通常会问他们一个问题:"你到 底想要什么?"知道自己想要什么,需要人生智慧,很多人其实是随大溜的。

不久前,一个很年轻的北大学弟跟我聊天。我问:"如果 不考虑任何外界因素, 完全顺从自己的意愿, 你的理想职业是 什么?"他说他其实特别想在大学当老师。我问:"那你为什 么没有朝这个方向努力呢?"他说现在大学老师都得有博士学 位,他觉得他的专业的博士课程没什么意思。我问:"如果在 大学里当老师就是你的目标, 学那个没什么意思的博士课程就 是一个过程, 你愿不愿意付这个代价, 实现你的梦想?"他想 了想说: "在大学当老师,也有不好的地方。"我问他哪儿不 好,他说当老师挺穷的。于是我们又回到这个问题的本源—— 为什么想当大学老师。他说大学老师受人尊敬。于是问题就出 现了:"社会尊重和挣钱多,你选哪个?"他想了半天 说:"其实,我想要的,既不是尊重,也不是挣钱多,而是相 对自由。"这就出现了第三个问题:"如果你想要一定的自 由,为什么不选择当一个自由职业者?"他想了想说:"自由 职业可能不太稳定。"我说:"现在受人尊重,稳定,挣钱比 较多, 自由, 如果只能选一个, 你选哪个?"

在现实中,我们面临的选择没有这么严苛,大多时候是平衡的结果。但是,如果你内心没有一个清晰的目标,就容易被周围人的意见所左右。我结婚的时候就问过自己,如果我只能给老公提一个要求,会是什么。我的结论是"有的聊"。我最终找了一个能和我聊天的老公,其余的都不是重点。你的平衡最终会变为船,它把你推到哪儿,你就去了哪儿。

人生的平衡在于明确核心诉求

这还要追溯勇气的内在动力是什么。我相信,对于这个问题,每个人的答案都是不一样的。对我来说,可能最重要的内在动力是乐趣。

总有人问我,当记者苦不苦,危险不危险。当年拼命干活的时候是挺苦的,熬夜,出差。我总是在家里和办公室各备一个旅行包,以便可以随时走人。我当劳模那会儿,经常有媒体问我:"你这么辛苦工作,为了什么?"我说自己的确没觉得特别辛苦。有一个成语叫乐此不疲,乐此不疲的本质是你得有乐,乐了就不苦了。所以对我来说,人生有一个特别大的追求。我的第一目标和第一内驱力都是乐趣。有了乐趣,你就有勇气去做一切事情。

对我来说,当年的记者工作能让我进入之前不能进入的空间,碰到不容易碰到的人,经历别人经历不了的事情,这三点就是我最大的乐趣。有人会问:"你当记者就当记者,为什么要去战乱的地方呢?万一出点什么事呢?"但这正是在经历别人经历不了的事情,也正是这个过程让我更了解这个世界。对我来说,危险不过是一个客观存在,就像读博士也是一个客观存在,其中的乐趣会促使你行动。

我现在是少年得到的董事长,缘起就是我从一个妈妈的角度想让我的孩子学到的东西是他们这辈子最该了解的。比如我们找了北大的李鹏飞教授来讲《三国》。通过这个产品,孩子既可以看见真实的历史,又能学会实用的文学手法。能够找到

更多的资源,做出能影响更多孩子的教育产品,就是我的乐趣,而公司是实现它的最佳手段。

对于《勇气》的作者萨利来说,当兼顾家庭和事业的难题向她提出挑战时,她知道自己能够做什么,适合做什么,懂得如何体现自己的价值,所以果断重返职场。她做出了自己满意的选择。当一个人知道自己的内驱力是什么的时候,就会有清晰的目标。对我来说,勇气的第一动力一直是乐趣,我也对自己的选择满意。回到我的学弟,你会发现其实他的内在动力是不太确定的——社会尊重来自外部评价,金钱、自由和稳定性来自内部需求。一个人真的要想想: "我到底是谁?我要什么?怎样才让我觉得快乐?"

逼迫自己才能激发勇气

大多数人并不是没有勇气,我们在谈勇气的时候,往往把它和勇敢混为一谈。我觉得勇气其实不是简单的事,我们要找到自己的内驱力,找到自己的目标。

我一直特别遗憾地发现,今天很多孩子大量的学习其实不 是来自学习的乐趣,而是来自外部评价,包括好孩子的评价和 外部压力。即便你考上了北大,可能一路上鼓励你继续努力的 只是外部评价。我的学弟的第一反应就是社会尊重,因为他从 小就是被外部评价和外部对他的要求裹挟到今天,可能从来没 有时间问自己想要什么.能做什么.内在动力是什么。 我最近做了一件特别考验我儿子的事。他今年12岁,我带他攀登乞力马扎罗(12岁是允许攀登乞力马扎罗的年龄底线)。他从出生到现在,外在条件太好了,没有什么是他必须通过逼迫自己才能够获取的。其实,当条件太好的时候,他的内驱力就会不足。他失去什么,也不会觉得可惜,得到什么,也不会快乐。

如果这时候你非要告诉他,要寻找内驱力,他会不知所措。因此,我一定要让他体验一下。这恐怕是他人生中第一次逼迫自己才能往前走(当然,这也是我人生中第一次经历肌糖原、肝糖原耗尽。我在山顶的时候,知道如果没有涂防晒霜,皮肤就会晒伤,可就是没力气把它从侧兜拿出来)。

他最后成功登顶,让我非常震惊。其实,他在路上出现两次肌糖原耗尽。补能量棒的过程绝不愉快,因为当时能量棒已结冰。我后来问他:"那一刻你为什么决定登顶,而不是下山?"他说:"我想了想,咱们跑到那么远的地方,不就为了登顶吗?"我对他说:"其实,你以后在人生当中要经历好多这样的事情。你要在某一刻告诉自己,得逼一下自己,知道到这个地方,就为了干成那件事情。就像登山一样,山在那里就是你的目标。"

我从登山一开始就问他一个问题: "你有没有想过, 人为什么要花钱买罪受?"我认为他在山脚下的时候, 是不知道怎么回答这个问题的。到了山顶, 我认为他知道了。下山之后, 他身上迸发出的那种自信, 是他从未展现过的。这份自信就来自他终于逼自己做了一件他认为做不到的事情。这就是为什么

企业家常常会说"穿过暴风雨,你就不再是原来的那个你了"。唯有磨炼,才能让我们成长。我们看到,萨利在30多岁时已经突破华尔街女性任职高管的极限,她是怎么做到的呢?萨利的成功秘诀是从来不说"不",她每周长时间工作,不管别人让她做什么,不管有多难,都先答应下来。这样的勤奋和磨炼让她在男性占比极高的世界里赢得了一席之地。

最后,我要说的是,虽然生活中的小确幸会提高你每一天的快乐点,但人的终极快乐一定不是由小确幸构成的。人生的核心快乐一定基于你的核心目标,拥有清晰的核心目标,你才能够持久快乐。

译者序

虽然生活举步维艰,但拥有勇气就可以所向披靡

人生效率达人 张萌

即便到了21世纪, 你依然会发现传统观念对女性的束缚——"职场是男性主导的天下""干得好不如嫁得好""女人最突出的品质就是柔顺, 那种事事都争的女人, 简直太可怕"。

如果说传统观念里的条条框框捆绑了女性渴望飞翔的心灵,那么现实生活中的艰难困境就很有可能断送女性本该拥有的光明前景。为什么呢?因为并不是所有的女性都具备冲破困境的勇气和信心。

我经历了多次创业,6年来我创办了下班加油站、立德领导力、早起、极北咖啡青年创新加速器及青创客等多个品牌。在创业的这几年,我陆续被评选为"北京市创业导师""北京市优秀中国特色社会主义事业建设者""北京市三八红旗手""影响力作家"。在这么多荣誉的背后,我也经历了各种各样的挫折,也曾经历痛苦,也曾想要退缩。幸好对自己抱有极大的信心和勇气,我才一步一步走到今天,并可以骄傲地给予别人鼓励。

因为, 我遇到了《勇气》这本书, 并在翻译《勇气》一书的过程中, 一次次被本书作者萨莉·克劳切克对于事业的热情感染, 也从中看到了我创业的"勇气"。

有着"华尔街女王"之称的萨莉·克劳切克曾任花旗集团的首席财务官,目前则是女性数字投资平台艾丽薇斯特的CEO(首席执行官)兼联合创始人。她曾入选《福布斯》评选的"世界百名女强人"榜单。你所不知的是,萨莉·克劳切克是个出身普通家庭的人,她之所以能取得这样的成就,靠的就是一腔勇气以及不断挑战自我的信念。

萨莉·克劳切克在《勇气》这本书中,用了四个部分来告诉我们,作为女性要对自己的才能自信,还探讨了未来社会职业会如何变化,女性怎样在职场上站稳脚跟并且避免职业危机,怎样与外部环境进行勇敢的对话,以及开创事业对女性的意义。

萨莉·克劳切克用饱含激情的文字,首先向我们阐述了由于商业世界发生的变革,带动女性角色发生转变;不断发展的技术,也扩展了女性的职业选择范畴,更提升了女性的能力,女性为社会做出的贡献得到越来越广泛的认可,这唤起了她们心底的勇气。女性在飞速发展的商业世界里所具有的经济能力,强大到超乎我们的想象。并且,正因为女性具备以下6项资本,才能在职场上走得更远:有风险意识,有大局意识,关注关系维护,目光长远,热爱学习,以及热衷于创造财富,追寻意义和使命。

在进击职场的过程中,女性不仅需要重新明确成功的定义,而且在信息飞速变化的时代里,女性还要学会快速吸收并分析新信息。如果你根本不会吸收和分析信息,那么再多的信息也无法推进你的工作,这与我创办的下班加油站的初衷高度吻合。这几年,我们已经帮助800万青年提升了职场竞争力,给他们支持和鼓励,其中有85%是女性。致力于解决就业与创业的问题,作为女性,要大声提出自己的要求,鼓足勇气去追求自己想要的职位和财富。

萨莉·克劳切克告诉我们,作为女性,一旦明白自己在职场中,既是宝贵的财富,也是资源丰富的领导者,就会消除自卑,充满勇气,从而以自信且勇敢的姿态与外界进行对话。在女性与外界进行的各种对话里,与性别相关的对话是比较重要的。我们每个人在某种程度以及某些方面都被传统的性别规范固化了,为了避免被这些传统的性别规范固化,我们身为女性,要为自己发声,并且勇敢地打破常规。2017年,由我发起的"又忙又美大赛"提出"女性帮助女性"独立与互助的价值观,为更多的女性带来了"勇气"。

萨莉·克劳切克指出,在现代社会里,虽然女性正在占据越来越有利的地位,但是女性还有更多的潜能尚未开发,比如,女性要勇敢开启自己的事业,用手里的金钱进行投资,在家庭生活中,成为后辈的榜样。萨莉·克劳切克还提出了自己的愿景,我们可以利用自己的力量,尽力帮助其他女性实现自我价值。

就当下中国的社会环境而言,虽然女性在职场上的发展机会很多,但是一旦事业与家庭发生冲突的时候,传统观念里认为女性只顾事业而忽视了家庭,便是"对家庭不负责任"。甚至,还有一些声音彻底否定了女性的能力,否定了女性的价值,比如,几千年来"男主外,女主内"的传统观念,就把相当一批女性"囚禁"在家庭这个小圈子里。男人追求成功是理所应当,是奋发图强,而女人追求成功就会被人说成是"异想天开"。

女性在事业与家庭之间难以平衡,即便努力平衡,也依然会遭受舆论的攻击,面临巨大的舆论压力。在这样的环境下,很多女性朋友不免产生疑问:自己真的能够在职场上有所发展吗?难道女性的职场发展就真的不如男性吗?

如果你对自己抱有这样的疑问,那么,你在萨莉·克劳切克的这本书里就会找到答案:女性在职场上有非常明显的竞争优势和强大的内心力量,以及,只有具备了非凡的勇气,你才有足够的胆量,无视那些歧视女性的言论,勇敢追求自己的梦想。

社会正在迅速转型,而且女性的身份和角色也在迅速发生变化。女性为社会做出越来越多的贡献,这是不争的事实,而女性对于成功的定义也不再仅仅局限于获得更高的职位,或者获取更高的薪酬。在未来的社会里,女性会担任更加重要的角色。那些成功的职业女性将鼓舞其他女性改善自己的生活,并为了造福女性这一群体而努力。在萨莉·克劳切克看来.只有

女性高度参与经济活动,才能在财富方面与男性平等,这时候才算真正实现了男女平等。

受到中信出版社的邀约,担任本书的译者,同时也是本书 的第一位中国读者, 我在这本书里不仅感受到了萨莉·克劳切 克的智慧,更感受到了这位事业女性的热忱与真诚。这本书书 写的是萨莉·克劳切克自己的人生故事,虽然每个人的具体情 况各有不同, 但我们中国女性依然能够从中找到对自己饶有助 益的人生启示。比如,女性只有通过发挥自己的优势,提升自 我素质,才能唤起内心的勇气,进而突破职业瓶颈。再比如, 女性通过发展自己的多样性,才能为家庭、经济、社会做出更 多的贡献,并且越是在艰难的时候,越应该保持幽默乐观的精 神。如果把萨莉·克劳切克在这本书里讲述的核心观念提炼一 下, 我们就会得到这样一个公式: 有价值的技能+更多职业选择 +更多信息渠道+更强大的金融力量=拥有强大影响力的机会。所 以,身为女性,我们不必过于在意舆论压力,也不必理会外界 对女性职场发展的质疑,女性身份不应该是我们成功的阻碍, 而应是我们成功的原因。经常有同学在微博问我:"萌姐,这 些年看着你创业,看着你成长,看着你一次次蜕变,我也是女 性, 在创业的路上也遇到了困难。我想收获勇气, 该怎么 办?"萨莉·克劳切克在《勇气》这本书中为我们很好地诠释 了女性、职场和勇气的力量。

就像英国作家查尔斯·狄更斯在《双城记》里说的那样:"这是一个最好的时代,这是一个最坏的时代。"在这样一个充满压力与质疑,同时充满机遇与发展的时代里,女性理

应满怀勇气,向上生长,把自己活成一束光,温暖他人,照亮自己。

自序

一步之遥

我们已经在职场上独当一面了吗?性别上的收入平等以及职业类别平等也胜利在望了?如果这算是非分之想,至少那些低俗的更衣室谈话也该销声匿迹了。如果你是个乐天派,可能会疑惑,我们不是已经实现这些了?还成功维持住了职场与家庭生活之间难以把握的平衡。我得说,这些都还没实现,路还长着呢。

现实是残酷的,虽说有很多帮助女性在职场充分发挥才干的研究,以及各种指导职业女性获得成功的建议,但美国(包括其他国家和地区的)企业的职业女性在消除性别差异上取得的进步还是比预期要慢很多。女权运动进入瓶颈期了吗?我们只有坚持这样走下去,并期待现状有所改变。

幸运的是,要抵达终点,我们还有其他途径。这就是为什么我对未来始终抱有乐观心态,因为我们可以改变现状,获得成功。

读到后文, 你就会明白, 我的乐观在很大程度上基于商业世界的变化——速度很快——以及我们发挥能量的方式正在改变。于是, 我们来到传统权力结构地震式剧变的边缘: 这对身处商业世界的女性来说无疑是具有重要意义的。这种变化也标

志着社会开始认可我们具备的能力,并欢迎我们用这种能力加速变革。

在历史版本的职场游戏中,女性只需要掌握某种不高不低的工作技巧便算是成功了。但在本书中,我并不会告诉你如何赢得这种游戏的胜利,抑或取得过去那种意义上的成功的老套规则。

我也不是要授权给你。是的,你没有看错。说实话,我对于女性被授权这一说法十分愤慨,查查字典你就明白了。

授权(动词): 赋予某人能力或权利做某事。

是的,它的意思就是说,女性只有通过他人授权,才能拥有这种权利,它指向的是一种被动状态。但在这件事情上,我们不该指望他人。因此本书绝不会沾染一丝这种被动。

本书要讲什么呢?它要告诉你的是,如何通过自己的既有能力在未来占据主动地位。你已经具备了在现代职场获取成功的素质与技能,远比你想象的更有能力、更具潜力。因此,本书不是在讲"被授权",而是告诉你如何充分发挥体内的能量以在职场上走得更好、更远,如何按照自己的目标改造工作环境(或者创业),以及如何玩转个人资本以创造一个更美好的生活和世界。

我又是谁呢?请允许我自我介绍一下。我是一名职业女性,我的职场就是华尔街。我的第一份工作是数字驱动研究分析师,负责花旗集团下美邦公司的所有业务并兼任花旗集团首

席财务官。之后我管理过美林财富管理公司、美国信托公司以及花旗私人银行。我也带过金融顾问及银行员工数超过3万的团队,曾对市值达数十亿美元的公司的CEO直接负责,也已经是几家公司的联席董事。现在,我正运营一个全球职业女性网站——艾丽薇特网。最近,我接受风投公司的投资,创立了女性数字投资平台——艾丽薇斯特。

这些背景赋予我两个与众不同的特质:第一,我永远是会议室里某个或者唯一的女性;第二,我一般是唯一对现状提出质疑的人。通常只有我会说:"等一下,慢慢来。在投资之前,或许我们应该把这事儿理清楚。"

我说这话可能会吓你一跳:我相信这两样特质——我的女性身份以及与他人不同的商业运作方式——之间是存在联系的。为了把这一点解释得更明白些,请跟我一起回到2008年前后的华尔街。那年经济危机爆发,全球经济都在下跌,我亲眼见证了这一切。也就是在那时候,我被解雇了(《华尔街日报》头版依旧不忘报道)。因为在经济崩溃时,只有我在华尔街的大公司里做着不可思议之事:偿还一些客户的投资损失。我知道这很疯狂。是吧?

在美邦公司,我们抛出一组名叫"猎鹰"的低风险投资产品。当时我们的宣传语是,当市场稳健时,这种产品会升值;当市场疲软时,这种产品虽会贬值,但贬值幅度不大——我们向客户承诺一美元会缩水8%。

不过我们很清楚,2007—2008年,市场一直走下坡路,且大幅下滑。"猎鹰"呢?它也跌了,不过不是8美分,也不是15

美分甚至35美分,而是大部分都被蒸发掉了。我们的团队误判了此项投资的风险,而客户为此投入了大笔资金。

我为此大病一场。于是我找到上司,也就是花旗集团新任CEO,申明我的立场,即我们应该为这个错误——我们的错误——与客户共同负责,并给出解决方案,即退还因错误计算造成的部分成本损失 [1]。这种想法在当时的华尔街绝对属于异类。我的上司对此完全不予讨论,连见都不见我。他通过秘书告诉我,他的回答是"不"——绝不会退还客户的钱,一美分都不会拿出来。

当然,我认为他并没意识到是我们犯了错,并应出面纠正。于是我又试着向他提交了一份新的分析报告,告诉他客户在我们的误判下付出了多么高昂的代价,但他的回答依然是"不"。

我认为我们辜负了客户的期待,并深陷愧疚之中无法自拔,终日被这种情绪折磨着。与我们建立合作关系的客户对我们如此信任,相信我们能为他们做出正确的投资决策。若我不再为他们着想,这对我们的业务发展会造成长期危害。我们已经动摇了这些客户对我们的信心,他们怎么还会让我们用他们辛苦挣来的钱做投资呢?我不断地提交分析报告,他不断地对我说"不",我收到的回复只有"闭嘴,坐下"。

在我们来回撕扯的过程中,有一件事让我印象深刻。那时 CEO已经不再叫我参加主管会议了,如果我继续坚持自己的想 法,能得到的最好的结果就是我被开除,公司退还客户的部分 资金。更有可能的结果是,公司不会退钱,而我被开除。 我坚持了自己的观点。公司董事会要求我们对此争议做出简要说明。我们开了个会,将利弊摊开说明,最终董事会投票决定偿还客户的部分损失。几个月后,上司开除了我。是的,我被人踢出了公司。公司在还未最终敲定解决方案时就将这个消息泄露给了美国全国广播公司财经频道(CNBC),我永远也忘不了在即将不属于自己的办公室里看到这条新闻时的心情。

如果你在我收拾东西准备离开公司时问我,我被开除是不 是因为我是女性,我会告诉你,当然不是!这太荒谬了。这不 过是一个狗血的业务分歧,你怎么会想到性别歧视呢?

但是现在,随着时间的推移,我得以抽出身来,以旁观者的角度再次分析这件事——我体内研究分析师的性格驱动着我以事实代替情绪——我会回答你,是的,从某种程度上讲,我相信我被解雇与我的女性身份有一定关系。我知道这个回答相当惊人,但是很快你就会明白我的关键论点。

我的意思并非是说,我被开除是因为我和男性的生理特征不同。我的意思是,我被开除是因为我与众不同,是因为我挑战了大部分人的观念,是因为我勇于发声,是因为我敢于与他人背道而驰,是因为我以长远发展为优先考虑,并以此为基础指出了潜在风险,也是因为我把客户关系看得比短期盈亏更重要。换句话说,所有这些开除我的原因的根源至少从某种程度上说,是我的女性身份。这是你在后面章节里会看到的调研结果告诉我的。

我的这个立场可能是对的,也可能是错的,每个论点都能从正反两方面进行论证。但是有一点我们不能否认:在华尔

街,这样的分歧发生得越多越好。

我被开除之后,有些报刊认为,基于我漂亮的工作履历以及客户至上的理念,之后会有海量的企业向我伸出橄榄枝。其实,我已经与这个行业渐行渐远了。这个信号十分明确:我和他们"不是一路人"。因此,我的电话没响过,邮箱也没被邮件塞满。

好吧,那么接下来怎么办呢?作为一个拥有大把时间的"重生的研究分析师",我利用这段停工期(身穿宽松长款运动裤窝在沙发里,手里还经常拿着一杯红酒)认真思考2008年经济危机的原因,以及它是从哪里开始的。

我想了又想,不断翻阅研究数据,之后又不断挖掘新的数据。这看起来像是我的责任,毕竟我见证过华尔街的风起云涌,如今又有大把的空闲时间,可以从多个角度分析这个问题。

我对于此次经济危机的总结是什么呢?原因当然不止一个,甚至不止几个。社会上有许多说法,很多报刊一直在抨击企业的贪婪。我们得承认,华尔街是贪婪的,其他行业也一样,因此这并不是问题的本质。

还有人将经济危机归咎于不诚实,认为银行的高管明知他们兜售给客户的产品具有很高的风险,却选择欺骗。不过如果事情真的这么简单,他们为什么对兜售的产品充满信心呢?当他们意识到情况不妙时,为什么没有抛售自己公司的股份呢?

其他经常被拿来说的原因包括金融杠杆作用过强、商业短期主义上扬、各行各业难以理解的复杂性。这些说法都是对的,但还有另外一个因素。如今,我在金融服务界合作过的CEO的数量可能比华尔街上的任何人都多,我带过的高级管理团队也比其他人多。我看到的问题是:大部分在金融行业工作的人并非卡通里的恶魔形象(我在华尔街这么多年,从未见过他们有过犯罪行为)。他们共事多年,上同一所大学,孩子就读的也是同样的学校,参加相同的培训项目,就餐于同样的餐厅,一起晋升,一起旅行,一起打网球、喝酒,一起成为慈善委员会主席。

问题也因此出现了。所有人的想法都是一样的,决策方式都相同,领导班子之间不会相互制衡,个人之间也不存在本质上的竞争。我见过许多经理十分默契,会相互补充彼此没说完的话。结果就是,华尔街受困于——我称之为"大同之伪"(false comfort of agreement)。

2008年的经济危机(以及之前的许多其他行业危机)告诉 我们,所有掌权者以同样的思维分析问题对任何人都没有好 处。当每个人的盲点都一样的时候,你就会被卷入惊人的意外 中。因此我的结论是:经济危机并不仅仅因为贪婪、愚蠢甚至 蓄意欺骗,其核心其实在于群体思维。这是一个曾被讨论过但 依旧潜伏在暗处的问题。

群体思维的解药是什么?就是多样性,即意见的多样性、观念的多样性、背景的多样性、性格的多样性、经历的多样

性、教育的多样性、兴趣的多样性、肤色的多样性,以及性别的多样性。

我知道你可能在想什么,我几乎能听到你说"我早就知道了"。你可能会说:"我理解性别多样性的好处,我对女人的了解很深。毕竟我有女同事,有一个女儿,有母亲、姐妹、表姐妹,最好的朋友中就有女人。其实,我就是女的。"

我也曾在女性议题上,尤其是在职场女性的问题上坚持己见很多年。我承认之前我并非总是会宣扬性别多样性的好处。我并不是很相信这一点,也就不怎么考虑它。我从来不是一个淑女,性格也不太像女性。其实,之前我就读于一所女子中学,经常被人欺负,但我一直跟男孩儿相处融洽……我也很喜欢与男人共事。我确实非常喜欢男人(糟糕,我甚至还嫁过两个男人)。

在美国企业工作这些年,我信仰女性平权,但我在自我介绍时并不会申明我的女性身份,也不会特意想到自己是一位"女商人"。每每被如此介绍,我总会怒不可遏,并回绝那些不可避免的问题,比如"在男性世界奋斗的女性的生活是怎样的"。当人们对我在照顾孩子的同时兼顾一份艰难的工作感到惊讶时,我总是惊讶于为什么没有人会对男性领导有相同的想法。我本质上是一个研究分析师,要做一个出色的研究分析师,就得让数据说话。有言道:"事实不容改变。"

在那段寻找事实真相的时间里, 我开始相信: 女人和男人是不同的。这是事实。研究显示, 女人更加感性。女人对风险更为敏感, 会以一种更微妙、更长远的态度做决策。女人更关

注关系的维护,更关注人。听起来很耳熟?是的,正是这些特质驱动我决意要给客户退款,接着被踢出了华尔街,这是女人的天性。

具有讽刺意味的是,正是我被炒鱿鱼这一事件让我领悟到我的"啊哈"时刻,那就是女人的与众不同之处不仅不会成为累赘,反而能成为优势,一个很大的优势。读到后面你会发现,其实正是女性身份为我带来的与众不同指引我在职场上走到今天:比我在华尔街的任何一份有分量的工作都更能让我愉悦,更具发展潜力,更有影响力,也更不好对付。因此,我们要承认,女人是不同的,这也是我们在现代职场拥有的最强力量以及最明显的竞争优势。

与群体思维相对立的就是多样性。许多性别多样的公司的经营状况都不错。有人对这些公司展开了调研,我会跟你们分享其中一些研究结果。我会向你们论证,企业和经济的发展并不需要更多的女性员工、女性高管或者女性创业者(虽然我们需要),我们需要的是更多更女性化的女人。这不仅适用于女性CEO或者身居高层的女人,还适用于所有女人。

这是因为多样性的力量就是差异化。我的意思是说,多样性的力量并非来自招聘一群女员工(或其他任何群体)并进行培训,把她们塑造成一群男性化生物,像男人一样追求升职,做决策,谈判,而是来自女性(或其他群体)接受并提升我们的多样性力量。我们应该为在谈判桌前展现出的独一无二欢欣鼓舞,而不是向他人道歉。我们更应该允许自己以真我开展工

作。那么,为什么当今社会还有这么多人建议我们应该趋同于他人,而不是展现不同呢?

你还不相信多样性的力量吗?你可以这样想一下:假设我们要和北加利福尼亚大学的男子篮球队的一些优秀的男人成为团队同事。我们从中选出了5个表现最优秀的,假设他们是菲尔·福特、泰·劳森、雷蒙德·费尔顿、吉米·布莱克以及肯德尔·马绍尔。他们是非常棒的篮球运动员,但是,如果把他们放进同一支篮球队里,他们会赢得篮球比赛的冠军吗?不会。为什么?因为他们都是控球后卫。控球后卫是队里最重要的球员,毕竟控球后卫掌控比赛,能在场上运球,自然成了队长。但一支全是控球后卫的队伍无法赢得全国总冠军,你不能让5个人同时掌控一场比赛。你的队伍需要其他成员——具备各种不同的技术——通力合作。你需要多样性,真实的多样性。

因此,我们既有的能量,即与众不同的技巧与能力——在我们能够感知到性别歧视,甚至在女性群体中依旧存在性别刻板印象的情况下——如何才能释放出来呢?如何才能开发并放大我们的能量和潜力呢?如何才能按照自己确立的规则玩属于自己的游戏,并赢得胜利呢?

没有人指责我是个盲目乐观的人。最近发生的事情说明, 女权主义的进步并非必然发生且势不可当。要想让未来与众不 同,我们现在所做的也必须与众不同。我们是有能力加速世界 变革的。

过去几年,我们的职业选择十分有限("嗯,我在X公司并不开心。大概我会去了解不深的A公司,或者待在家里"),如

今职业女性的选择范围极其广泛,掌握的信息量不断增加,所属公司以及意向公司的透明度也不断提升。越来越多的女性会选择不符合传统思维的职业,也慢慢意识到女性创业在今天已经触手可及。与此同时,越来越多的女性在评估不断增加的工作机会、寻求日益频繁的职业转型的过程中,发掘出许多能提供信息与支持的人脉网与虚拟网络。你也会看到我们是如何获得更强的金融与经济能力的,以及如何借此催化这种变革。

如今,我已成为女性数字投资平台艾丽薇斯特的联合创始人兼CEO。哪怕在几年前,我都不会选择创业,那时候创业成本高昂,技术也不过关。但如今商业领域的变革让我可以创建一家拥有真正影响力的公司、一家拥有追求卓越且拥抱差异的企业文化的公司。创业并不是为了所有人,而是为了推动变革,为了让更多的人以传统或非传统的合理方式,获得自己更理想的职业机会。

我们虽无法控制一切,但可以成就自我。女人已经能为自己所在的公司做贡献了,之后我们会讲如何做到这一点。但是有一个问题:迅速变化的不仅是商业世界,还有女人对于公司及其下属员工的价值,这一价值的珍贵程度前所未有。这是因为那些为我们增加职业选项以及潜在职业路径的力量(想想公司更高的透明度,以及更多的非传统职业就业机会)正在把女性空前巨大的能量释放出来。

本书想告诉每个人,如何才能把握住这种独特的能量,并 在此基础上掌控自己的人生,以及职场女性的未来。有一点需 要明确:这并不是说要排挤男人,而是呼吁接纳女人。我们能 够向世界证明,会议桌前女人数量的增多对于男人和女人、公司和家庭、经济和整个社会来说都是有益无害的。

我把从之前在全球最大的"男子俱乐部"的亲身经历与如今在创业经历里学到的东西都写进了本书,一方面是为了和你分享这些经历,另一方面是想告诉你,作为女人,如何才能意识到我们自身的能量并加以运用。我们的目标绝不是在会议桌前抢个座位,而是真正推动自身职业与整个商业社会走上一个更高的台阶。

读到后面你会看到,尽管前路坎坷,但女人距离崛起只有一步之遥。我们的未来需要自己去争取,但争取的方式绝非扭曲自我以获取男人定义的能力与成功,抑或止步不前,做着和现在并无二致的事情。我们要拥抱并投资女性真我,并带着无拘无束的自我,以骄傲、理直气壮的姿态进入职场。

^[1] 说实话,投资客户中有很多企业高级经理与董事,甚至老板。我认为,企业员工不应为赔偿款项负责。

第一部分 女性的才能

第一章

女性的身份是值得保持和庆祝的

要敢于申请加薪。要像男人一样谈判,但又不能表现得太像个男人。要成为办公室里的得力干将,但不能变成老妈子,不过你的伴侣必须是一位职场男性。要学会充分利用沉默这一工具,也要勇于提出问题,但不要太过大声,能被听到即可。要培养自己庄重严肃的气质,这在职场十分重要。要有强悍的行事作风,但不能太咄咄逼人,否则不会有人喜欢你。穿衣风格要学你的上司。

以上这些女性职场建议让人眼花缭乱,不过我还没提到维持家庭与职场平衡的辩论:鱼与熊掌不可兼得!不!等一下,我们不能吗?嗯,也许我们是可以做到的,但只有在我们不奢望立即同时拥有它们的情况下,或者在我们嫁对了人的情况下,或者我们早一点生孩子,或者晚一点,但是不能太晚。

以上全部建议都可以归结为一点:"改变"甚至像男人一 样做事。这真让人筋疲力尽。

不可否认,就像伟大的乡村歌手洛丽塔·林恩唱的那样, 我们已经前进了一大步。我就是个例子。在我祖母甚至母亲的 那个年代,像我这样的女人,能在"男子俱乐部"华尔街做到 高层,在全球几家大金融公司担任要职,现在又建立了属于自 己的投资公司,简直是奇闻。 与大众观念相反,我能走到今天,并不是遵照陈规旧习,也并未试着"像个男人一样行事"或"在他们的主场上打败他们",我做这些时并未忽略一个女人的身份。

如今我幡然醒悟,我并不是因为女性身份才走到了今天,而是因为我接受并利用了我手中强大而特别的力量。研究表明,这种力量能够让女性成为出色的老板或团队成员。我带着这些特质不加掩饰且满不在乎地走进了职场。

在我的职业生涯中,有没有遇到过性别歧视呢?不用说,你也肯定知道答案,本书后面会列举几个这样的故事。比如,在还是职场菜鸟的时候,每天早上我的桌子上都会出现一张印着不堪入目的图案的纸。不过这事儿也有好的一面:我保持了好体形,因为我所有的复印工作都是在别的楼层完成的。

我的职业生涯是一帆风顺的吗?当然不是。在后面我会谈及,为了保持真我,我也遇到了一些真实的——也是普遍的——职场挫折,但我也会告诉你,女性力量是如何让我在经历挫折后屹立不倒,甚至在职场中进步的。

综合多方面来看,作为一个女人,我在男性世界里获得成功是否只是一个例外?你可以拿你所有的本钱跟我打个赌。其实,在我进入华尔街高级管理团队的时候,我并不是会议室里唯一的女人,甚至是两三个女人中的一个,这还挺罕见的。时至今日,名列《财富》世界500强的CEO中只有4%是女性[1],公司董事会成员中的女性数量占比还不到19%[2],连叫约翰、罗伯特、威廉姆斯或詹姆斯的董事会成员的数量都比女性多[3]。

即使女性真的开始担当高级商务角色,数量也还是很少。这太令人震惊了,以至于吸引了媒体的注意,但记者问的总是那些令人腻烦却又不可回避的问题,即她是怎么做到家庭、工作两不误的。甚至还有些更无礼的问题,比如她在工作的时候会穿什么衣服。

此外,女性的工资水平依旧只是男性的78%——如果是其他肤色的女性,这个数字会降到52%—64% [4]。按照现在女性的收入增长速度,要到2133年 [5],才能实现性别收入平等。绝大部分职业女性声称自己的工作环境中存在性别歧视,63%的女性表示这种情况并不明显,26%的女性则表示这种情况非常明显 [6]。辛苦工作之余,我们女性花在超市里的钱并不像男性那样多,但女性一生的花销可达数十万甚至上百万美元。这说明我们是可以经济独立的,不用依附于男性。

我们已经向前走了很远,但有些事情与1958年相比并没有什么改变。如果我们的经济一直在高歌猛进,我们可能会叹息一声,然后把这一切都当作"女权问题"而扔到一边。但我们不该事不关己高高挂起,声称这是下一代的格洛丽亚•斯泰纳姆[7](Gloria Steinem)该解决的问题。事实上,商务与投资领域的性别差距与长期不充分就业、疲软的经济增长、退休储蓄危机、收入不平等加剧以及中产阶层焦虑是同时发生的。但现在是时候做出改变了,而且这种改变很快就会到来。

以我多年的经历,可以负责任地说,作为职场女性,我们 正站在重要的转折点上。女性角色正面临转型,因为商业世界 正面临变革。你会在后文看到,这种变革会赋予我们前所未有的强大职场力。这种变革的驱动力是什么?为什么变革会发生在当下呢?我认为主要有以下四个关键因素。

1. 女性为社群做出的贡献受到越来越多的认可

就像我之前提到的,多年来,我一直对女性和男性是"不同"的这一理念表示抗议。我们都是人,每个人都是独一无二的。我一直认为,不论何种性别,在商业领域都有可能拥有使自己"独一无二"或"鹤立鸡群"的素质。不过作为一个"重生的研究分析师",我坚持用数据说话。当开始钻研这些问题时,研究发现令我大吃一惊。研究表明,女性确实会将"不同的"特点带入办公室,但这些特点对业务是有好处的,不谦虚地说,甚至是对业务大有益处的。女性的这些特点包括:超前的风险意识,大局观,处理复杂问题与多项工作的能力,可持续发展观,重视关系维护与团队建设,热爱终身学习,强烈的意义感、使命感和社会责任感。

我们将在第二章中针对以上每个特点进行解释,并探讨它们如何让我们更加出色(成为优秀的领导、团队成员、雇主),以及为什么这意味着更多的女性(尤其是身居高位的女性)能让这些更具多元价值的公司变得更具创造力、更具效益,以及让工作环境更舒适。

你觉得我言过其实了吗?各种研究结果均显示,性别更加 多元的公司在很多方面都比一般公司做得更好,包括:财务状 况的改善,比如投资回报率更高、风险更低、性别收入差距更小、眼光更立足长远,以及更低的借贷成本 [8],更体贴的客户服务以及更良好的公众形象 [9],更强的高端人才吸引力 [10],更有创意且更具效益的决策。多样性的力量会让多元化团队比"聪明的"团队表现得更出彩 [11]。

不只这些,它还能提高员工的工作积极性,鼓舞士气[12] (这对企业来说十分重要),增强创新能力[13],增加股东回 报[14]。即使你的公司是初创公司,多样性的益处也存在。一 项研究结果表明,在拥有更优异的投资表现的公司中,拥有女 性创始人的公司占63%,这可不是一个小数目[15]。研究结果十 分清晰:拥有女性高管的公司,任何层级的运转都比一般公司 健康,且能激发员工的潜能。

这项调研展现的事实是一个信号:在大的经济环境下,社会对于女性职场力的认可不断提升。这也反映出公众开始认可女性在职场中展现的独特素质,证据就是大众开始认同消灭职场性别歧视对所有人(并不仅是女性)都是好事。

这很让人欣慰,但这种认可能够驱动真正的变革吗?它能够说服那些权威人士抛开曾坚持的性别刻板印象或误解(比如说女性在冷酷、高速运转的商业世界中"不够强硬"或"太过感性",因而无法成为强大的领导者)吗?它足以促使他们为那些并不是很欣赏的人敞开大门吗?它真能说服老板给苏茜升职,而不是选择吉米(即使吉米特别像曾经的他),以求多样

性为公司带来积极影响吗?可能行,也可能不行,但这些并不重要,因为接下来还有其他方面的差异。

2. 商业世界正急速变革,因此成功的驱动力,从某种程度上使职场女性的技能变得前所未有的重要

我认为技术是变革的根本推动力,公众对于这一点并无异议。

还记得收集信息成本高昂且浪费时间的年代吗?还记得与消费者进行大规模互动的渠道只有报刊、广播和电视的年代吗?还记得你盛气凌人地对待客户而他们却投诉无门的年代吗?

如今,这些现象都已消失,更深远的变革正踏着更快的步伐向我们走来。如今,职场上的成功不再是掌握并隐匿信息,而是犀利分析并整合信息的能力;不再是单纯地生产最好的产品,坐等现金流闻风而来,而是与消费者进行各种良性互动以持续性地获得收益。商业变得更加复杂,因此它对能力提出了更高的要求,要求你能搭建并理解人脉,要有大局观,不能一叶障目。

于是,女性出众的大局意识、情商以及沟通能力在职场中的重要性与日俱增。研究结果表明,职场环境正向着有利于女性发挥其先天技能的方向变化。由此可见,我们对这些技能的投入越多,就越能占据迈向成功的有利位置。

但这些还远远不够。

3. 技术扩展了我们的职业选择范围,也提升了我们的能力

我在美林财富管理公司工作时,我们的团队运营着斥资10亿多美元打造的投资平台(当时行业里最杰出、最先进的平台)。如今我经营着艾丽薇斯特,也和团队一起搭建了一个没那么花里胡哨的投资平台,还在建构时就已经作为第三方软件投入使用了,但它和美林的投资平台承担的基础功能是相同的一一它的投入和美林当初建设其平台相比,几乎微不足道。

这只是技术如何快速降低创业门槛的一个例子。即使将目光投到5年前,如果想创业,你必须签订长期办公室租赁合同,购买昂贵的服务器,聘请编程员与程序员,保证人力资源系统到位等。如今你可以把信息储存在云端,聘用自由职业者,在众创社区(WeWork)租下短期办公空间,这些成本加起来并不高。如果风险投资人对女性(尤其是其他肤色的女性)还有所保留,或对企业扩张所需资金的来源有所顾虑,那么可以考虑众筹或者天使投资。所以,虽然创业并不简单,但已经比之前更简单,也更便官了。

这也是为什么越来越多的人——包括越来越多的女性——会离开传统的企业,投入创业的世界。看看那些由女性创立的企业,比如杰西卡·赫林(Jessica Herrin)的斯特拉&道特珠宝(Stella & Dot)、朱莉·温赖特(Julie Wainwright)的

真真网(The RealReal)、珍妮弗·海曼(Jennifer Hyman)的T台租衣网(Rent the Runway)、阿利·韦布(Alli Webb)的干发社(Drybar)等。由此可见,其实我们不仅拥有了创业的辅助工具与能力,更拥有了一群榜样,是她们让这条职业道路不再遥不可及。

这也就不难理解现今创业女性的数量是男性的两倍 [16] (好处就是许多女性创立的企业本身就关注女性消费者的需求,致力于让女性生活得更舒适、便捷,甚至更有乐趣)。

我知道,并不是每个人都适合豁出一切创业的生活方式,也并非每个人都有这样的资金支持。但如今的科技为我们提供了可操作的一步——弹性兼职工作数量呈爆炸式增长,这种就业形式也成为一种坚实的职业发展道路。如果你还无法兼顾一份全职工作和家庭,兼职就是最好的选择。

前面已经多次提到,我们正踏入创业盛世。现实更令人兴奋,接下来我要论证的便是,我们正在踏入女性创业盛世,这给女性带来更多的选择,也赋予女性更大的能量。

与此同时,科技让我们更深入地了解我们的雇主——他们塑造企业多样性文化的方式,以及不断透明化的同等职位男女工资的金额——只需要点击鼠标就能知道。Fairygodboss、Glassdoor、The Muse、GetRaised、Hired以及Comparably等网站都可以提供这类信息。

这种信息获取方式让企业在对待员工的方式以及多样化政策等方面更加负责、做事更加周全,这在几年前是完全不可能

发生的。

综上所述,如果老板无法满足我们的需要——看不到我们的价值,拒绝给我们升职,也没有适合的利于家庭生活的工作政策——我们便能够知晓这一情况并跳槽到能为女性创造更好的工作环境的公司,抑或干脆创业,推动多样性文化的发展。商业世界的这些改变都在告诉我们,我们是有影响力的,我们是有选择的,我们的选择比以往更加多样,更激动人心。(免费书享分更多搜索@雅书.)

但还有一点不容忽视。

4. 女性的经济能力比我们想象的更强

女性只占今天劳动力人口的一半多,却贡献了80%的消费 [17],我们自己就控制着5万亿美元的可投资资产(这还只算美国境内的),还与伴侣或配偶共同控制着6万亿美元的可投资资产 [18]。由于女性寿命较长,接下来的几十年内我们还能继承约29万亿美元的遗产 [19]。

金钱就是力量,我们比以往任何时候都更有钱。我们使用这种力量的能力也在不断增强,这依旧要感谢科技带来的空前变革。前文我曾提到,我们应如何清楚地掌握所在公司的信息。同理,科技也能够为我们打通信息渠道,深入了解要购买的产品或购入股份的公司,社交网络则能为我们提供传播信息的渠道。此外,如果我们选择就自己关心的事情创立企业,社

交网络也是很好的推广平台。因此,女性不仅可以选择离开不能满足自己需求的公司,还能够选择不再购买它的产品[参考买手网(BuyUp)的功能]或购入其股份,此外我们还能鼓励别人采取相同的行动。

女性只能坐以待毙的时代已经过去,如今我们有武器、有能力,完全可以在自己的职业生涯中、职场中甚至社会上获取自己想要的进步。我还想说明的是,这不仅只对女性有好处。从宏观角度来看,女性充分融入职场和金融环境会对经济产生什么影响呢?

更重要的是,女性的成功可以推动经济的大幅度增长。据麦肯锡估计,充分融入经济环境的女性会给经济增长带来12万亿美元的贡献 [20]。这确实很惊人。此外,退休储蓄差距也会缩小(这是因为性别收入与投资差距和退休储蓄差距是直接相关的) [21]。国家的经济竞争力也会得到提升 [22],从而远离金融危机带来的毁灭性打击 [23]。我们的家庭也会变得更富裕 [24],这一点在女儿的身上体现得更加明显:职场女性的女儿一生的收入会比全职主妇的女儿多23% [25]。

让我们梳理一下。今天,女性为职场带来有价值的技能,且随着世界的变化这些技能仍在不断升值。与此同时,女性的职业选择范围不断扩展,也拥有了强大的经济力量。有价值的技能+更多职业选择+更多信息渠道 +经济实力。这个公式最后能得出什么结论?那就是拥有强大的影响力。

只是拥有这种能力还不够,我们女性得真正学会运用这种能力。要想用好它,我们必须将陈规陋俗抛诸脑后,不要再相信"女性要在商业世界获得成功必须按男性规则行事"或"在既有框架下行事"这种陈词滥调。我们可以打破原有框架,按照自己的规则行事,这样才能推动职场和社会的大规模积极变革。这在几年前简直是无法想象的。

世界正在不断进化,女性拥有的组合技能在此背景下显得前所未有的重要。聪明的企业一定深谙此道,并以此推动自身发展,享受女性带来的收益。更强大的领导,更积极、更有效率的劳动力,以及更多创新方案会让企业不断强大。如果调研结果是正确的(事实证明它确实是正确的),这些企业的表现会比其他企业更优秀,而这种收益会反哺它们的生意,让它们进一步发展壮大,获得更多的投资。同时,很多女性会购买其产品,或者购入其股份,由此产生连锁反应。这样会有更多不可预知的大门为女性敞开,由此形成一种良性循环。

至于那些不理解这个道理的公司,会继续按照20世纪80年代的作风做生意。于是,大量女性跳槽到"明事理"的公司,或者自己创业,那些"不明事理"的公司只能承受不可承受之痛了(觉得付给女性更少的薪水就能节约成本?现在为高薪跳槽的30多岁的女性比同年龄段的男性更多,根据国际人才培育研发联盟的数据,比例为65%:56%。随着薪资透明度的不断提升,这个数字会只升不降)。

眼下,女性可能还在为升职加薪奋斗着(深叹一口气), 但聪明的公司已经开始意识到,给女性加薪并不是因为公平或 者政治正确(虽然确实如此),而是因为我们的工作素养使得公司更具创新性,我们的原则性更强,我们营造的工作环境更好。

女性在职场如何被对待不仅是一个道德问题或社会问题, 还是一个商业和经济问题。这是我把职业女性网站艾丽薇特打 造成女性自助和互助平台的重要原因——让女性能够携手共 进。

这也是为什么我决心开创自己的投资公司艾丽薇斯特。女性不仅在进一步融入职业角色上有需求,在金融方面也有需求,而传统的(男性居多的)华尔街并不能满足这种需求。我和我的团队成立的企业就是致力于帮助女性以个人资本投身金融环境,而并非被迫"像男人一样做投资"(我的意思是,你见过哪个行业像投资行业这样,把自己比作战场或竞技比赛,整天喊着"战胜市场""胜出""选择赢家"?行业的象征还是一头公牛。我无须多言)。因此,女性的投资规模不敌男性,女性一生的资产总额大约是男性的2/3。现在,我们可以终结这种情况。

我坚信这两家公司能完成它们肩负的使命,我也相信我们 正处于女性能够在职场和经济大环境中大显身手的临界点。要 真正实现这一切,我们必须在拥有领导力和挖掘潜力方面进行 真正的持续投资。

本书就是要向你证明,商业丛林里的女性身份是值得保持和庆祝的,而绝非需要克服或隐藏的特质。本书会向你证明,它并非障碍,而是力量。在瞬息万变的今天,它会告诉你如何

定位自我,挖掘并提升自己的能力,并借此力量登上理想的职业巅峰。这并不需要你扭曲自己以满足当今的(仍是男性主导的)职场需要,而是以固有的能力投入工作,为未来职场注入积极意义。

我们将在本书讨论女性如何通过发挥自己的优势,提高成就自我的素质,精进固有的技能(而不是总想着把自己"禁锢"起来),发现既有的强大经济实力来提升自己的专业技能,突破职业瓶颈。我们还会探讨,女性如何通过拥抱自己的多样性,为家庭、经济、社会做出更大的贡献,为我们的女儿、孙女打造一个美好的世界。在这个世界里,女性身份不再是成功的阻碍,而是成功的条件。

我们可以开启这些改变,以及随之而来的大量的前所未有的职业机会。我的经历告诉我,我们已经进入新女权运动时代。因为女性平权的进化故事还有一章没有写就,就是女性与金钱的故事。在资本主义社会,我相信女性只有在高度参与经济活动之后——获得财富平等——才能获得完全的平等。换句话说,女性只有在财富方面与男性平等之后,才算真正实现男女平等。

第一波女权运动为我们创造了一个更富有、更多元、更包容的社会,从而把经济净化得更具活力、更多元、风险更小。 这就意味着置身其中的公司有更突出的业绩、更强的适应性、 更多有利于家庭生活的职场政策、更强的创新能力、更能保障 家庭物质生活,并能为职场女性甚至全体女性提供更多更好的 工作机会。我们如何达成这一愿景呢?这就是本书的主题。

从这里出发,向目的地迈进

女性要意识到,在职场中我们可以拥有这种潜力。我们要承认,自己其实是拿着一手好牌的。还记得我在之前列出的那些特质,以及我们对商业和收益所能投射的积极影响吗?那些是具有颠覆性的,也是真实存在的。

本书的第一部分会探讨女性拥有的才能,包括风险意识、 人际关系技巧、化繁为简的能力等,以及它们是如何帮助我们 在获得商业成功和领导权的竞争中占据有利位置的。我会跟你 们分享一些我的职业生涯故事,包括创业以及在华尔街工作的 经历(你可能不会相信在华尔街发生的那些事,但我保证它们 都是真实的),以证明职场力是如何帮我获得成功的,以及女 性身份使成功成为必然而非偶然。当然,我也会向你们证明, 这些职场力也会帮助你们取得成功。

第二部分,我将聚焦于每个女性都能做到的具体行动。不论身处哪个行业,处于职业生涯的哪个阶段,我们都可以利用甚至引领商业世界的急速变革,在职场上前进。大部分秘诀是我历经艰辛才学到的(我似乎总是得吃点苦头才能得到教训),希望这些秘诀能帮你避免掉入我曾掉过的坑。

不过这并不意味着你需要殚精竭虑才能做到,最难的部分 其实已经过去了(就是要有一份工作)。你也不需要改变自 己,只需要把几样新工具放到自己的工具箱中,它产生的影响 就能辐射到整个女性群体。 书店里有很多其他关于女性如何获得商业成功的书,想必你已经读过一些,但我将会在本书中颠覆那些书里的一些建议。说得直白一些,我并不觉得那些建议,即按照男性规则参与竞争,全部都是错的,但我认为它们已经过时了。毋庸置疑,那些建议成就了现在的我们,但如果我们想走得更远,真正消除依旧存在的显著差距,就需要一条新路。

我会在第二部分谈及一些老生常谈的问题,比如人脉与引导,如何提供反馈与得到反馈,以及如何申请加薪这一永恒的话题,但我们会以一个新的视角展开讨论。既然我们已经破除了旧规则并书写了新规则,我们就得勇于接纳不快与失败。你不可避免地会在行进途中遭遇职业打击,我们会告诉你如何顺利避过这些球,进而走向成功,但有一个前提,就是你要学着克服对失败的恐惧。

另外,我们还会在这部分讨论从未被提及的职业建议,以 及为何掌控财源是女性获得真正的职业弹性与自由的关键。

第三部分,我们将会进一步讨论女性如何影响自己工作场所的变革。我们要终结一些公司不断推行的虽然真诚但容易引起误解的性别平等与多样性措施(虽然最近有很多措施已经停摆)。埃森哲公司的人力资源主管埃琳·舒克是一个很有远见的人,她提出了"勇敢对话"的概念,对话主题包括多样性、无须羞愧的灵活性,以及小范围性别歧视(它能迅速渗透并且污染原本开放多样的工作环境)。只要我们行事正确,这些对话就能帮助我们把企业打造成理想的工作场所。

最后,我们将会在第四部分讨论爱心投资:为你的女儿和孙女的未来投入巨资。我们会探讨女性如何发挥经济能量,将辛苦挣来的钱及其影响力投入我们的事业与企业。

与此同时,我们会得到一些重要问题的解决办法。我们甚至会论及如何利用自身的经济力量弥补养老保险缺口。这个缺口很大(高达14万亿美元[26]),当前的解决办法很糟糕(比如提高赋税,削减福利),但在美国并没有人谈及此事。

你可能会问: "在这本书里谈论养老保险缺口有什么用呢?"其实退休储蓄危机对女性的影响最大,毕竟女性的平均寿命比男性要长5年[27],而且令人沮丧的是,女性的退休金的平均水平只有男性的2/3 [28]。这种性别视角会改变一切,因为如果你意识到,这场危机其实是女性的危机,解决方案可能会从消极转为积极。弥补养老保险缺口会叫停提高赋税,削减福利等措施,转而延长女性的工作年限,消除性别收入差距,进而消除性别投资差距。女性的工作年限变长、工资更多将有助于改善社会保障和"401k"计划[29],也能帮她们为自己创造一个更安逸的退休生活。此外,工资更多意味着更多的经济活动,投资更多则意味着更多推动商业发展的商业资本,因此这些措施实则会促进经济增长。以性别视角看这个社会问题(可能刚开始会觉得很奇怪)会产生一系列解决问题的双赢设计方案——不仅利于女性自己,还利于整个国家。

最后,如果没有谈及女性的家庭生活,这本书也就算不上完整。我们不想在"能否兼得"的无休止辩论中站队,而是要

探讨另一个我认为女性应该思考的问题:女性如何成为孩子的榜样,如何鼓励孩子成为正直且勇敢的人,告诉孩子拥抱多样性的力量,投资真我而不是扭曲自己成为别人,让孩子相信自己拥有提升自我和改变世界的能力。

我还想要告诉你的是,越是步履维艰,越要笑傲风月。我从过往经历中学到的最有用的东西就是,如果你不能保持幽默,不能保持自己的判断力,就注定会一败涂地。毕竟,我们能参与这些工作、这些对话并拥有影响力已经非常幸运了。如果我们在一天结束的时候只会感到痛苦,那么我们努力工作还有什么意义呢?

最需要提醒的是:本书是基于个人经历,通过个人视角写就的,因此主要针对职业女性。书中写的是我的故事,虽然像我一样运气好、有许多机会可供挑选的职业女性并不是很多,但是我相信,职业女性越成功,就越能鼓舞我们改善个人生活,造福女性群体,乃至推动整个社会的发展。

女性、企业、经济、整个社会,都很需要我们。我们只有 以真我的姿态舒展开来,才能真正抓住当下摆在眼前的机会, 以及那些在未来等着我们的更好的机会。

世界可以按照女性的规则运转。

我们的能力比自己知道的更强。

充满勇气,未来属于你。

- [1] Catalyst.org Knowledge Center, "Women CEOs of the S&P 500," February 3, 2016.
- [2] "2015 Key Findings," 2020 Gender Diversity Index, 2020wob.com, retrieved February 6, 2016.
- [3] Jena McGregor, "There Are More Men Named John, Robert, William, or James Than There Are Women on Boards Alto-gether," Washington Post, February 25, 2015.
- [4] Rebecca Leber, "The Gender Pay Gap Is Bad. The Gender Pay Gap for Women of Color Is Even Worse," New Republic, April 14, 2015.
 - [5] Global Gender Gap Report, World Economic Forum, 2015.
 - [6] Ellevate Network poll, April 2014.
 - [7] 格洛丽亚·斯泰纳姆是美国女权运动先锋。——译者注
- [8] Research outlining these and other benefits appears in, for example, Michalle E. Mor Barak, Managing Diversity: Toward a Globally Inclusive Workplace (Thousand Oaks, CA: Sage, 2005).
- [9] Marisa Lauri, "Diversity as a Competitive Advantage," Barrett Rose & Lee Inc., barrettrose.com, retrieved February 18, 2016.
- [10] "Fostering Innovation Through a Diverse Workforce," Forbes Insights, July 2011.
- [11] "Better Decisions Through Diversity," Kellogg Insight, Octo-ber 1, 2010.
- [12] https://www.shrm.org/research/articles/articles/pages/0605rquart_essay.aspx.
- [13] Sylvia Ann Hewlett, Melinda Marshall, and Laura Sherbin, "How Diversity Can Drive Innovation," Harvard Business Re-view, December 2013; David Feitler, "The Case for Diversity Gets Even Better," Harvard Business Review, March 27, 2014.

- [14] https://publications.credit-suisse.com/tasks/render/file/index.cfm?fileid=8128F3C0-99BC-22E6-838E2A5B1E4366DF.
- [15] Ronald Barba, "Women Founders Outperform Men and 9 Other Industry Insights from First Round Capital," Tech. Co, July 29, 2015. The original research can be found here: http://loyears.firstround.com.
- [16] "Women Owned Firms in the U.S.," National Women's Busi-ness Council, January 2012.
- [17] http://www.forbes.com/2009/08/18/brill-women-philanthropy intelligent-investing-wealth.html.
 - [<u>18</u>] Ibid.
- [19] Betsy Brill, "Women in Philanthropy," Forbes.com, August 18, 2009; research by Boston College's Center on Wealth and Phi-lanthropy.
- [20] Jonathan Woetzel et al., "How Advancing Women's Equality Can Add \$12 Trillion to Global Growth," McKinsey.com, Sep-tember 2015.
- [21] Jonnelle Marte, "How the Pay Gap Leads to the Retirement Savings Gap," Washington Post, September 17, 2014.
- [22] Sheryl Axelrod, "The Profitability of Diversity," LinkedIn, Feb-ruary 16, 2016.
- [23] Jay Newton-Small, "How More Women on Wall Street Could Have Prevented the Financial Crisis," Fortune, January 5, 2016.
- [24] BNY Mellon, "The Value of Women in the Workforce," Wom-enomics Today, March 26, 2015.
- [25] "Having a Working Mother Is Good for You," Harvard Business School press release, May 18, 2015.
- [26] The National Institute on Retirement Security puts the US retirement savings deficit between \$6.8 and \$14 trillion. NIRSoline .org,

- retrieved April 13, 2016. http://www.nirsonline.org/index .php? option=com_content&task=view&id=768&Itemid=48.
- [27] "Deaths: Final Data for 2013," National Vital Statistics Reports, vol. 64, no. 2, February 16, 2016. This report on the cdc .gov website gives the difference in life expectancy as 4.8 years.
- [28] "Women Versus Men in DC Plans," Vanguard white paper, Oc-tober 26, 2015.
- [29] 401k计划指美国1978年《国内税收法》新增的第401条k项条款的规定,它是美国一种特殊的养老保险制度。——译者注

第二章 女性的真我优势

我很幸运,能出生在一个鼓励孩子努力工作、实现目标的 开明家庭,我每天都对此心怀感激。我的父母算是早婚,白手 起家,并很快就有了四个孩子。早年,他们为了支付我们的教 育经费陷入债务危机,为了我们年复一年地贷款。他们很清 楚,教育能让我们有机会实现我们梦想的一切,且不会被现实 束缚。因此虽然过程很痛苦,但他们还是选择这么做了。他们 从不会质疑我和妹妹能否做得像哥哥们那么好,或者怀疑我们 能否在做自己(包括保持女人味)的同时实现自己的目标。

父亲曾对我说过一句话,时至今日我仍时常想起。那是我还在上小学五年级的时候,我去配了人生中第一副眼镜,黄色的镜片和可乐瓶底一样厚(嘿,那还是看《雌虎双雄》的年代)。我想尽一切办法不戴这副眼镜,比如我会坐到第一排以便看清黑板,以及让妹妹在我之前做视力测试,这样我就可以争分夺秒地背下视力表上的字母(当然,现在我不太理解自己当时为什么那么抵触眼镜,毕竟它和我身上的背带裤、脸上的雀斑,以及中分的多萝西·哈蜜尔[1]发型很般配)。

那天我第一次戴着眼镜去上学,最后我哭着回家了。我记得当时父亲问我为什么难过,我告诉他我不想戴眼镜。

"我也戴眼镜啊。"他说。

"不, 你不明白, "我告诉他, "我想变漂亮。"

他说: "萨莉,你很可爱。看看格洛丽亚·斯泰纳姆,她 就戴眼镜,她不仅样貌出众,还能改变世界。"

针对父亲的这句话,我总结出以下几点:

- 我父亲认为女性可以美貌与智慧兼备。
- 他认为女性可以改变世界(请注意, 那可是在20世纪70年代的南卡罗来纳州)。
- 这位名叫格洛丽亚 斯泰纳姆的女性改变了世界,她还戴着眼镜,而我的父亲明确表达了对她的欣赏。

他以此为我树立了一位榜样,让我觉得被欣赏,也让我明白哪怕戴着眼镜,我还是我。调查研究结果显示,决定女性职场是否成功的人际关系里,父女关系算一个。父亲的支持会赋予女儿自信[2]。这一点在我身上得到了印证。如果我生命中最重要的男人信任我,相信我能凭一己之力获得成功——并且我是个女孩儿——那么我当然可以相信自己。

很久之前,我在职场上也得到过类似的支持,这真的非常幸运。

我的第一份研究员工作是在桑福德·伯恩斯坦公司 (Sanford Bernstein),华尔街没有人愿意给我一份这样的工 作,而这里的调研主管给了我一个机会。(好吧,还有一家公 司,不过人力主管发现我有一个孩子之后就收回成命了。我当时惊呆了,第一反应就是: "你不会这么对待男性,对吧?"他的第一反应就是: "当然不会!")

我曾亲切地称呼伯恩斯坦公司为"错位玩具之乡",因为我们这个团队的成员并非毕业于常春藤大学——那可是华尔街标配。团队里的每个人都特别聪明,但都没有传统意义上的华尔街人士应有的资历和背景。比如我们团队中的一个成员,在来这里工作之前是一个出租车司机。公司在招聘时寻求的是员工身上一种旺盛的斗志(甚至是不安分)。因此这里的每个人都可以用"斗士"来形容。

我在伯恩斯坦公司第一次晋升是在我怀孕至中后期的时候。我特别吃惊,还特意说明了自己的处境,但得到的回应只是一个耸肩。

伯恩斯坦公司不仅在用人方面对现状发起挑战,还鼓励我们在调研方面打破常规。如果我们拿不出什么与众不同的东西,就该问自己,发布它有什么意义。我的一个调研涉及某家公司,而这家公司的CEO不喜欢我即将发布的内容,并要求我的领导"跟我谈谈"(意思就是,告诉我只能表扬他们)。领导确实找我谈话了,但是没有训斥我,他说:"我跟他保证我会找你谈谈,所以就找你谈谈,不过按照你的想法做就好了。"其实领导的态度告诉我,我确实发现了很有价值的东西。

于是我不需要按照他人的想法工作。这样一来,我不需要 在表演上浪费时间和精力,因此我思考问题更清晰、工作更轻 松,也能学到更多的东西,能以一种"职业流"(career flow)的状态工作。

后来我工作的另一家公司与伯恩斯坦公司完全不同,这家公司的CEO不喜欢被挑战。我很快便了解到这一点,因此我说话前要先把握好会议室的氛围,以免说出什么话令他发飙。我心里经常嘀咕:"哇,我真不知道该怎么做,真不知道该说什么。"那种感觉就是:我不知道如何说话,其他人却说得很好。

先抛开快乐与否不谈,你觉得我在哪家公司更有效率?是 能做自己的那家公司,还是说话前要判断形势的那家?是我感 觉舒适,相信自己的想法会被聆听的那家,还是每次开口说话 压力都会骤增的那家?

就是在比较过这两家公司完全不同的工作氛围后,我开始相信,与其把每个人都训练成拥有同样工作模式的人,不如发现每个人的优势,并允许他们发挥自己的优势,这是更成功的用人策略。同时我也开始相信,允许女性以真我工作,让她们发掘并提升自己的优势,能帮她们提高工作效率。

职业女性的优势是什么呢?本章我将会提炼出几十项研究结果的精华,这些研究表明,女性特有的六项优势能使公司进一步壮大、效益更好,工作环境也更舒适。这些优势包括:有风险意识,有大局意识(这是女性能够化繁为简的原因),关注关系维护,目光长远,热爱学习,以及热衷于创造财富,追寻意义和使命。在后文中我不仅会讨论每种优势在商业世界能

发挥的作用,还会告诉你们如何能够发掘并发挥这些优势,使 我们的职业更上一层楼。

请不要将其解释为"女性比男性更优秀"或"男性比女性更优秀"。从正面的角度指出女性的优势并不意味着贬损男性,只是单纯地点明事实,即多样性本身就是力量。不同女性带入职场的不同优势会与她们身边职业男性的技能达成一种临界平衡。

优势一:有风险意识——女性对细节的关注正是企业需要的

回想一下典型的华尔街交易大厅的样子,一水儿的西装革履的白人男性,是吧?现在你再想象一下,如果这个大厅里有形形色色的男女呢?

前面我从各个角度分析了金融危机的诱因,而后得出一个结论:在2008年到来之前,如果华尔街能与美国出现的新气象保持同步,换句话说,如果所有位于华尔街的大型银行拥有更高程度的多样性(以及更多的女性员工),那么金融危机或许就不会那么严重。

这不仅仅是我得出的结论,其实是数据得出的结论。调查结果显示,我们在2007—2008年市场崩溃前看到的资产泡沫比现在的更大[3]。有一种声音是说,当每个人的思维、行为模式都一致时,人与人之间的信任度会更高,这会带来更高的舒适

度和更盲目的协调性,人们就不会对他人的决策有所质疑。也就是说,职场中"不好意思,我能把这些数字记下来吗"的声音更少了,而"嘿,各位,咱们去喝一杯吧"的声音更多了。

这种舒心的同僚情谊会导致自负,进而导致更多差错的出现。这很大程度上是因为如果每个人的思维方式都一样,毫无多样性可言,那么人就很难意识到风险的存在。在这里,没有人唱反调或者煞风景,十分融洽。

我在华尔街做第一份调研工作的时候就遇到了这种阻力。 还是在桑福德·伯恩斯坦公司,我记得很多人语重心长地对我说:"萨莉,你马上要犯的错误会让你的职业生涯在开始之前就结束。"

这枚重磅炸弹来自美国人寿保险公司的高管,此人几个月 前在发现我们是老乡、都来自南卡罗来纳的查尔斯顿后,热情 地把我带进股票研究业。

我完成了人生中的第一份股票调研报告,然后交给他以供查验。那时候我还只是一个初出茅庐的人寿保险助理(甚至还没做到分析员的职位,就是一个基层助理)。为了完成我的第一项工作任务,我深入研究了美国人寿保险公司不断壮大的次级抵押贷款业务(那时候"次级"这个词还未真正投入使用)。当时公司在传统人寿领域的发展几近饱和,为了拓展多样化业务,公司将触角伸到了次级贷款,以寻求进一步的发展。

我坚信增长只是虚假的面具,其背后是信贷环境的迅速恶化。那时候不是2007年,而是1994年。我的报告的标题是:"Whoa, Nelly"(美国谚语,意思是拉住你的母马)。

美国人寿的高管告诉我,我的分析报告有明显的错误,并且与经验丰富的分析师的共识相悖,充其量只能说是不走寻常路。其他的分析师都着眼于增长,为什么我揪着风险不放?他问我:"综上所述,你为什么要犯傻发布这篇报告?"

这让我想起我踏上职业生涯之初,一位就职于华尔街大型 企业的成功分析师曾建议我,发布熊市预警一定要慎重。他告 诉我,如果你看好一只股票,且判断正确,那很棒,你是英 雄,人人都爱乐天派。

判断是牛市,结果错了!哦,好吧,没有损害就不算犯规。人人都有可能犯这种错误。判断是熊市,结果对了,你顶多能得到勉强的尊重。但如果你判断是熊市,结果错了,他告诉我,你就完了,会被开除,被踢出局,一切都会结束。

这位分析师还告诉我, 华尔街是世界上唯一能让人闷声发大财的地方, 只有傻子才会像黛比·唐纳[4]那样站出来。换句话说, 如果想成为一个成功的分析师, 我要做的就是关注上涨, 而不是风险。

在我听着美国人寿这位高管的谆谆教诲时,我的每个毛孔都在出汗——我从来不知道自己有这么多毛孔。但我说不清楚为什么当时还是发布了那篇负面的调查报告,且只字未改(最

近我做了一些商业人格测试,结果显示我属于"抗议型",这可能就是原因吧)。

当时确实不是因为我对报告的正确性有多大把握,毕竟我刚进入这个行业,那些高级分析师都没发现我所认为的问题,我有什么资格这么肯定呢?我之所以发布那篇报告,更多的是因为我发现了风险,证据就摆在那里,我分明听到了它的声音,而且很疑惑为什么没人讨论这个问题。不论我是对是错,我觉得自己应该让投资人意识到这种风险的存在,尤其在当时那种无人提及的情况下。

结果证明,我的研究是对的。公司在报告下一套产品的收入时,其信用恶化越发明显了。事实上,比我预期的还要严重。

其实,这种对风险的视而不见并非偶然。回顾过往,我们发现,在华尔街,这种过度承担风险的现象在金融危机发生之前与日俱增。事实上,我在华尔街工作的这些年里,几乎所有人都抱持着能扛住风险的骄傲,高管坚信他们对风险了解得很透彻(事后才发现,他们完全不了解)。行业里人人都试着承担一个又一个风险。与此同时,风险成倍上升。

很明显,都是自负搞的鬼。但是这种冒险行为算不上诱因,它更像是华尔街缺少多样性所导致的极具破坏力的群体思维的一种症状。坦白地讲,就是缺少女性的存在。

这是真的。研究表明,女性对于风险的警觉性天生就比男性要高。这就是为什么女性比男性更容易成为优秀的投资人

(包括个人投资人^[5]与职业投资人^[6])。如果初创企业的管理团队中有女性,会比只有男性的团队为投资人带来更丰厚的收益,由女性担当首席财务官的企业进行价值破坏收购(value-destroying acquisition)的概率更低^[7]。女性超速、闯红灯、酒驾的比例比男性也低得多^[8]。

我在美邦亲眼看到了这种性别差异。例如,有一次我们团队对公司某产品的客户进行调查,很明显,男女客户都不了解"账户托管"这种产品到底是什么(差不多有84%的人并不了解这种产品)。男女客户都不太愿意花时间阅读上百页的产品介绍(这真不能怪他们),也没人真的去问他们的金融顾问账户托管到底是什么。差别在于,尽管不了解这种产品,但男性还是会投资,而女性不会。女性不了解这种产品的风险,因此保持观望态度。

女性的风险意识能为商业带来什么呢?首先是更高的透明度,其次是更好的决策。女性的风险意识不仅意味着犯错的概率更低,还意味着更强的拨乱反正能力。

它体现在哪些方面呢?对于领导与管理层来讲,它意味着能清醒地分辨自信与能力的区别 [9]——女性会积极寻求自身的盲点(我的盲点是比较容易被乐天派吸引),在感觉"不对"的时候会重视自己的直觉,会接纳而不会试图压下那些直觉,会直言不讳而不会讳疾忌医。

它意味着鼓励辩论,勇于做反对者,保证所有情况都被考虑到、所有角度都被分析到;意味着乐于讨论计划的潜在缺

点,即使所有人都认为事情急转直下的概率低得可笑;意味着感谢唱反调和勇于揭露真相的人,而不是排斥或开除他们;意味着乐于说出与会议桌前大部分人相左的意见,每个人都认真倾听他人的想法与意见,即使(或特别是)那些不急于发言的人。这些都指向思想多元,最后得到的是更强的创造力与创新力。

在任职美邦和美林期间,我每天都要确保自己进行风险评估。开会的时候,我会反复问:"什么是'每个人都知道的'风险?有没有'当局者迷'的我们没看见的风险?"换句话说,《华尔街日报》封面报道的那件所有人趋之若鹜的事——甚至监管者都有所涉猎——如果我们用一种新的视角来分析,能不能看出其中的不妥之处?

对我来说,风险意识就是竭尽所能地接收坏消息。因此,当商业问题浮出水面时,没有人会紧张或者害怕。这能有效地防止小错误像雪球一样越滚越大。

我觉得没人会认为商业世界的风险越来越小。随着世界变得更技术化、更复杂,联系也更紧密,也会有越来越多的意想不到的风险。这也意味着女性不自负、风险意识强的天性会变得越来越有价值。

因此请记住,不论你在企业担任什么职务,指出看到的风险并不会让你成为一个保守者或胆小鬼,或被人指责"缺乏团队精神"。相反,对你的老板或公司而言,你能提供的最有价值的服务就是说出这句:"稍等,不要这么做,我们再仔细考虑一下这个问题。"

优势二:有大局意识——女性更擅长处理复杂问题

经济危机使我重新评估许多自认为了解的商业规则,数量还真不少。例如,如果你在之前问我,更擅长处理复杂问题的是男性还是女性——就是在做商业决策之前会统筹全局的人,我会说男性。毫无疑问,我会说那是他们的天性。我会想起小时候我哥哥在他的房间里搭建十分复杂的轮船模型,一个小时接一个小时不停地做。还有那群一起长大的小伙子,要么终日闷在车库里鼓捣老旧汽车,要么努力背诵晦涩的棒球统计数据。

我还会想起经济危机前我还在华尔街工作的那段时间,眼 见着那些业内人士(大部分是男士)不停地设计出越来越复杂 的产品,不停地为其添加新的功能和复杂的设计。

因此,那时候的我会说,女性天生就喜欢简约,至少从商的女性是这样的。在我看来,女性永远在给事情做减法,至少我所在的公司是这样的。我以为这就是事实,但在做了所有这些性别调研之后,我的看法改变了。有个类比我觉得很形象,假设一个男人和一个女人在餐厅里点菜。男人几乎不看菜单就说:"牛排,三分熟。"女人则会像一位要参加律师资格考试的志存高远的考生一般仔细地研读菜单。

"好吧,"她沉思着,"牛排确实不错,我最近缺少蛋白质。但是鱼看起来很新鲜,富含欧米伽-3,且脂肪更少。或者我可以来一份鸡肉沙拉,这样我还可以吃甜品,这家餐厅的巧克力慕斯很有名。特色菜看起来也不错,不过太贵了,而且鸡

肉沙拉是它的招牌。蒜蓉焗虾听起来很不错,但正在约会,吃一堆大蒜似乎不太好·····"

这是真事儿,"女性对着菜单犹豫不决"这种事并非刻板印象。当在一堆选择中做决定时,女性的大脑的运作部分实际比男性要大。经过脑部扫描,我们发现在做决定的时候,女性整个大脑的不同区域都会发亮 [10], 而男性的大脑活动只停留在一个区域。

因此,女性更善于评估复杂形势,而男性可能会被一大堆选择搞得焦头烂额。从另外一个角度来看,研究表明,当复杂度上升时,男性的投入降低,因此决策质量下降,而女性的投入依旧维持在一个较高的水平[11]。在面对复杂的决定时,女性并不会把事情归结为简单的非黑即白,而是深入分析灰色地带。因此许多研究结果[12]表明,女性的大脑更能应对复杂问题,看问题更全面。

经济危机时期,我发现了能证明此结论的证据。我周围的 男性都在拼命处理流向他们的大量的新信息,不断向自己的设 计加入与之前完全相同的数据。比如,我听到他们的一句口头 禅就是"每次市场把X准备好了,就得被Y弹回来"。但是当 然,这次情况不同了。

这种男子汉风格的决策方式——果断、强硬——在当时或许很受用。它让人感觉很踏实,就好像有一个人牢牢控制着前进的方向。美国社会标榜的就是自信与勇敢的决定。

相反,美国文化中对思考的重视已经退出历史舞台,晚餐桌上那个慎重的女人,被看作优柔寡断,让她看起来毫无说服力。大众认为,不能快速做决定是需要克服的问题。但事情真是这样吗?

虽说这个故事里的服务员可能不得不反复询问女人是否要点菜,但她点菜的方式本质上是没有问题的。她是在分析菜单的复杂性,权衡利弊——参照心情、口味、健康、成本等方面的变量——然后做出最好、最全面的选择。

男人的选择看起来更快、更有效率(确实如此),但可能 女人才是那个吃得更开心的人(并且胆固醇的摄入量可能更 低)。这只是一件微不足道的小事,却能证明大局意识对行为 的影响。这是女性的天赋,不仅利于点菜,更利于做生意。它 能帮我们注意到细节,识别重要规律,为做出更聪明、更明智 的决策奠定基础。

我身处投资行业,很清楚这种能力帮了自己多大的忙。作为一名分析师,我的脑子里时刻存储着一份因素清单,从利率到管理计划再到新产品,还要不断补充最新的数据。我并不喜欢考虑这么多事,而是享受这个过程。这种技能——整理各种数据和细节——十分有用,不仅在投资方面,在任何职业里它都是很有价值的技能。这种技能还在不断升值,因为这个世界的信息化程度越来越高。

这通过我们的晨间例行之事便可见一斑。当只是一个研究 分析师时,我获取信息的方式是在去上班的地铁里读报,主要

是《华尔街日报》和《纽约时报》商业版。现在我才发觉,这种开启一天的方式已经算很轻松了。

时至今日,闹钟一响,我就拿起手机,从全球上百个信息 渠道中获取信息,甚至刷牙的时候都在看。从早到晚,我都保 持读和听的动作。当然,有一小部分是看猫的视频。不过除此 之外,就像大部分人一样,我获取信息的数量与几年前相比高 了很多倍。

商业世界在日益全球化、联通化的同时,也变得越来越复杂了。不论我们身处何种行业,如今绝大部分人都要和来自其他文化背景的同事、消费者、客户打交道,体验不同的价值体系,乃至遵循更多种不同的规则、规范和观念。

我们今天经历的信息爆炸使从海量数据中发现规律的能力 变得格外重要,有更多需要过滤和加工的信息,更多需要权 衡、影响决策的选择。

要很好地控制这种复杂性,就需要我们花时间做"假设分析",然后花更多的时间做更多的"假设分析"。这反过来促使我们从各个方面评估选择,建立事后分析评估模型,发现意外因素,吸取教训,以及理解研究发现。

作为一个研究分析师兼创业者,最初我控制复杂性的方法或许就是违反直觉。我会在信息的海洋中徜徉片刻,然后关注细节,尽可能多地学习、总结。我会在哪个细节是否重要的问题上保留自己的意见,然后自我消化。

一般来讲,事物的规则和联系会随着时间渐渐浮现出来。 我不知道自己的潜意识多长时间上一次班——针对一个复杂问题,在清晨起床后或者夜里微醺时,脑海中会突然跳出一个念头,然后我莫名其妙地就顿悟了(比如,这么多年来,我曾有过早上一起床就意识到我的一份Excel表格里存在错误,以及这个错误是什么。我赶紧打开电脑,那个错误真的就在那里等着我,但这并非常有之事)。

解决问题的能力对于所有职业乃至生活的方方面面来说都是最重要的技能之一。你要解决的问题可能是应付未来的新客户或新项目,如何更好地解决一个用户体验难题,在餐厅里点什么菜。问题本身并不重要,做出成功的决策,着眼全局、控制复杂性的能力才是至关重要的。

通常来讲,这种能力需要通过思想的多样性才能得到提升。这也是为什么现在许多十分焦灼的问题——不论是商业还是其他方面——都需要多个人共同解决。幸运的是,我们女性同样很擅长构建各种关系与连接——同事、顾客、客户——这种能力不仅能帮我们控制复杂性,还能帮我们升职加薪、提高声誉等。这便是接下来我们要探讨的。

优势三:关注关系维护——建立联系如何对工作、 公司以及盈利起作用

你也许能举出很多有趣的例子证明女性在感受他人情绪方面特别在行。但对于男性来说,这可不是他们的强项。我还记

得之前有一个资深的男同事,反复向上司保证,他的一位下属会"欣然接受"公司管理政策的调整——只见那位下属愤怒地冲出房间,手机一整天都关机,且拒绝再回到办公室——永远(是的,这是真事)。每次想起这件事,我都会笑出声来。

不过除了有趣的案例,也有研究证明女性更有同理心,是优秀的连接者,是天生的关系建立者,这些技能对商业成功起着至关重要的作用。例如,女性比男性的情商(EQ)高,而情商就与读心和构建关系有关 [13]。关于不同性别建立关系的不同趋向,另一个研究发现,男性更倾向于组建大规模男性群体组织,而女性更注重培养私人情谊 [14]。因此,女性在职场中构建的联系的紧密程度更高。这不仅让我们成为优秀的合作对象与有价值的团队成员,还赋予我们更强的使命感。

如今,技术变革持续增速,越来越多的职业面临被人工智能与自动化技术取代的危险,这种关注人际关系的特质会给女性带来更好的机会。为什么?想想有哪些工作是机器人或算法永远无法取代的:经理、心理学家、社会工作者、医生、护士、戒毒顾问、小学老师等。这些职业有什么共同点?人类特质是从事这些工作的前提条件,包括构建关系、同理心以及同情心。

女性关注人际关系会给公司带来什么好处呢?其中之一是 更高的积极性。盖洛普的一项民意测验 [15] 发现,女性经理手 下的员工工作积极性比男性经理手下的员工平均高出6个百分 点。其实在12项积极性测试中,女性经理的员工得分高于男性 经理的员工得分有11项。这很值得欣慰,因为员工高度的工作 积极性会提高企业在盈利、生产力、生产质量以及消费者忠诚 度等方面的表现 [16]。

当我还是一位研究分析师时,我第一次认真思考了人际关系在商业中的作用。有一次去拜访我调研的一家公司的投资关系部负责人,他的办公桌对面的布告牌上一直挂着公司首席董事的照片。谁会这么多年一直保存这张照片呢?我问他留着这张照片的原因,他说:"我得记着,这些人并不只是名字而已,他们是真实存在的人,我是给他们打工的。"

客户至上肯定是女性带入职场的——毫无疑问,而这是一件大事,因为不论身处哪个行业,想客户之所想是成功的制胜法宝。以我在华尔街的经验,这并不容易做到。

还是回到桑福德·伯恩斯坦公司,我在那里对美国人寿保险公司的股票做了一个极具风险意识、很有争议但非常正确的股票预期。在调研人寿保险行业一段时间后,我负责调研华尔街更受瞩目的行业并大获成功,后来便升职做调研主管(我还记得那时候,我手下的那群分析师的年纪都比我大且大部分都是男性,我就在这样的环境中工作了多年)。

我是在1999年获得晋升的,是公司第五个获得这个职位的人。来到一个更具挑战性的岗位上——我人生中的第一份管理工作——我以调研分析师的工作方式详细分析了新工作的内容,包括评估机会、分析风险,并在把握整体的时候关注细节。我试着不去把工作内容看作销售金融产品,而是服务大众。

那时,华尔街的大部分调研机构服务的客户有两类,这两类客户的利益是相互冲突的:一类是投资型客户,他们希望通过我们的调研,找到可以廉价买进(高价卖出)的股票;另一类是法人型客户,他们希望自己公司的股票能以高价发行。简单来讲,就是一类人希望"低买",另一类人希望"高卖"。对我这个职位的人来说,这两种利益简直无法调和:符合了一类人的要求,就会让另一类人失望。

我在仔细思考过后,认为这种根本的利益冲突对我们来讲,就是一种商业风险。如果我们真想做到客户至上(以投资型客户的案子为例),怎么能损害他们的利益呢?

正如我看到的,解决办法就是通过取消投行业务,专心做好服务工作,真正服务于我们的投资型客户。当我拿着方案去找伯恩斯坦公司的CEO时,很多人反对取消投行业务。首先,取消该业务会让我们损失上百万美元的收入(而我们并不像有些公司那样每年能赚数十亿美元之多,因此放弃上百万美元真的是一件大事)。其次,这会伤害我们的员工——那些研究分析师——因为收入来源的减少意味着公司付给他们的工资会比其他同行少。甚至连我们的投资型客户——我们就是为了他们才要这么做的——也告诉我们这个想法并不明智。我还记得当时有一个人告诉我,他认为我们应该留在投行业务中,因为更多的收入能让我们做更多的投资,这样他作为客户自然是受益的。最后一个不能中断投行业务的论据是:没有一家公司这么做过。这个想法简直太疯狂了,没人会以身试法(我永远不会忘记那时的高盛调研部主管对我进行了一番颇有帮助的男性说教——那时候男性说教还没消亡)。但我们还是做了,我们取

消了投行业务,放弃了那些收入。要为投资型客户——就是那些我们服务的人——做正确的事,这似乎是唯一的选择。

之后的几年里投行都是一项亏本生意。很多分析师为了高薪跳槽到别的公司。在其他公司的人的眼里,我们生于平凡,甘于乏味,就是无可救药的二线人员。这么说吧,那时候在伯恩斯坦公司工作这事儿是无法拿到酒会上吹嘘的。你得说,你在伯恩斯坦公司起步,后来跳槽去了一家大公司工作。

20世纪90年代末,互联网泡沫 17 破灭了,投资人赔了很多钱。赔钱的地方总有律师,纽约首席检察官艾略特·斯皮策就此展开审查。他发现:当初我们离开投行以避免的利益冲突,正是一些同行痛苦的根源。也就是说,分析师告诉投资人买一只公开股票,私底下却把他们称为"提款机"。这种行为不只发生在一家公司,好几家公司都有这种情况,包括前面故事里提到的几家。

最后,我们放弃的上百万美元的收入就这么赚回来了,因为我们不用像其他同行企业那样支付数十亿美元的罚款。当然,企业声誉也丝毫未损,这可是无法计算的。

这也是为什么我于2002年春登上了《财富》杂志的封面, 上面印着我的面部特写照图,题目是《最后一个诚实的分析 师》。

我知道,这很惊人,对吧?我下在客户至上的赌注——重视人际关系——赢了。

艾丽薇斯特的工作宗旨也是客户至上,坚持与女性同事充分交流,理解她们的需求。我们一直在进行客户测试,直到可以说,我们是在和客户"共创"生意。在写第一行代码之前,我们花了大量的时间与会员沟通,包括当面约谈、网上交谈,因为我们相信,在"她工作的地方与她见面",与她密切合作,对我们的工作十分重要,这样才能发现我们和她的共通之处以及我们的服务还缺少什么。不是我想到了艾丽薇斯特正确的发展方式,是客户帮我们发现了它。客户对产品的塑造是我之前在大型企业工作时完全想象不到的。

我在从业经历中找到了属于自己的管理方式——非常女性化的管理方式——就是倾听,认真倾听,倾听我的团队以及客户的心声。我从来不会假装在听,心里却想着已经知道答案了。

不论我们是管理一个人,还是100个人,注重人际关系会让我们成为更好的领导者。铁腕老板的年代应该过去了。现在的商业世界越来越需要老板们意识到,员工的生活不是只有工作。我们当中的很多人都有家室、有宠物、有外部利益、有就医需要、有兴趣爱好。真的,坐班已经是很久远的过去式了。像极限运动一样,必须要靠通宵加班和临时出差才能完成的工作并不受欢迎,年轻点的专业人士会成群结队地转行。为什么不能接受我们都是人的事实,不能承认我们都需要一点私人空间呢?这才是聪明的生意经。

优势四:目光长远——女性如何消灭危险的短视行为

当我询问女性创业者缘何创业时,她们的首个典型回答就是打造一种自己想要的商业模式。还有一种说法是创造一种社会缺失的产品或服务。这些回答的背后都是想要构建长久的商业模式。

你在融资过程中,许多投资人会问:"你的退出策略是什么?"意思就是,你是否计划卖掉公司或股份化。据我了解,很多女性会说:"退出策略?我没有退出策略,我想把它长久地做下去。"

猜到我接下来要做的事了吧?我要把这种心态与华尔街进行对比。当我还在华尔街工作的时候,听到的永远是"这个季度是有史以来最重要的季度",意思是我们的目标就是"再创新高",即为我们的股东创造尽可能多的季度盈利。三个月为一个季度,这就意味着老板们做的很多决定短期来看效果很好,但长期来看可能是灾难性的。

我在担任花旗集团首席财务官时亲眼看到了这赤裸裸的一幕。当时我偶遇一群买方投资人来做业务更新,他们给我留下了格外深刻的印象。如今那些人已经不再是股票高频交易人或赚快钱的对冲基金经理了,从理论上讲,他们现在就是从事普通的衍生品交易、被人尊敬的共同基金经理,受雇帮你用养老储蓄做投资。

其中一个著名资产管理公司的投资经理问我们公司的CEO: "你对花旗集团的增长预测是多少?"我们那位胆大的领导给出了一个雄心勃勃的数字,一个会让银行收入增长比全球经济增长快得多的数字。你可能会说:"嗯,但是没有一家大型银行的增长速度会是经济增长的几倍吧?"你是对的,这种情况不可能发生,或者说,这种情况很危险。

虽然这已经是一个过分乐观的预测,但这位"方特勒罗伊小爵爷"一样的投资经理对此却嗤之以鼻。他使劲翻了一个白眼,然后非常夸张地叹了一大口气(他们说翻白眼就是一种不加掩饰的蔑视,好吧,这种蔑视还真的丝毫不加掩饰)。

那一瞬间我思绪万千。其中一个想法就是: "你这个混蛋。你的爸妈看到你在商务会谈中翻白眼会怎么想?"另一个想法就是: "哇,哦。"

会议一结束,CEO把我叫到一旁说:"我们需要加大杠杆。"他的意思是,我们需要承担更多的金融风险以求更快增长,而且这事儿需要马上执行(其他促进增长的方式,比如开分支机构,需要花好几年才能见效,而加大杠杆见效很快)。

我一次又一次目睹"当下兑现"与"延后兑现"之间的冲突,以及这种"当下兑现"的决定是如何损害公司与客户的利益的。这种情况不仅常见于华尔街,当下仍有很多商业领袖并不以长期发展的眼光为公司寻找可持续的发展道路,而是为股价短期猛涨寻求捷径。

他们为此付出了惨重的代价。2010年,阿斯彭的研究报告 [18] 结果显示,当企业想在短期内获取更多的收益时,会推迟对调研与发展的投入。这就意味着创新发明的减少,长远来看,突破性进展就会变少 [19]。

那么,如何抗击短期主义?答案只有一个:女性。

研究显示,女性——这和我们与生俱来的风险意识是紧密相关的——善于从长远角度出发考虑问题。这种长期发展观对于老板来说极具价值,反过来也能帮我们自己。

长远发展意识不仅是考虑决策对于下周或下个月有什么影响,而是它们对明年、5年后乃至20年后的发展意味着什么。在职业选择上,这种思维影响着我们是选择一个工资略低的岗位,还是为了晋升选择横向调动。

这种思维对于女性的职业规划格外重要。男性倾向于在职业生涯早期奋然前行,并在比较年轻的时候达到顶峰。而女性则更偏向于走走停停、有更长的工作年限,因为女性的寿命更长。因此女性应选择在一家能接受员工遵循自己的自然职业节奏,并且不会惩罚休假的公司工作。我们需要意识到,员工的贡献不该按月衡量,而应按年衡量。我们需要更多支持休假,拥有慷慨且富有弹性的政策的企业,员工可以在想享受私人生活的时候选择休假,从长远来看,这样的员工的工作效率与忠诚度更高。

对于创业者来说,长远发展观意味着花更多的时间设计商业计划以保证准确,或者在产品研发方面投入更多的资金以求

长久发展。企业会延迟上市以规避季度盈利的市场压力,选择的投资人也会是长期合作伙伴。比如,在艾丽薇斯特,我们要找的创业企业投资人并不是看谁给我们的条件更好,而是要找那些真的会以长期规划发展为己任的投资人。

根据我的经验,不论是在股票市场,还是在个人职业甚至 私人生活中,很多人太过注重短期盈利。社会让我们习惯于把 人生看作一场大规模赛跑,谁先到达终点谁就胜出,因此我们 总是在找捷径。但是龟兔赛跑的寓言告诉我们,缓慢而稳健的 前进策略才会让你赢得胜利。

优势五: 热爱学习——女性如何让企业走在前沿

我享受管理美邦的那段经历。管理美林的那段经历,我只能说是喜欢。

几年前,我有机会换一份新的同类工作。晚春的某个早晨,我走在曼哈顿的麦迪逊大道上,打算去确认新工作的最后细节。一切都那么美好,直到······我并不太清楚究竟发生了什么事,但我摔倒了,而且摔得很严重。事情发生在电光火石之间,我甚至来不及反应。我从地铁站入口楼梯那里滚了下去,最后面朝下趴在地上。直到现在,一想起当时的突然、意外以及疼痛我还直打寒战。我的钱包飞了出去,手镯碎了一地,鞋甩掉了。据围观人称,当时现场就像旧货市场。我跳了起来,第一反应就是:我还能去开会。然后我吐出了一颗牙齿,发现血正不停地往外流,滴在人行道上,我便改变了主意。

让我来罗列一下这一跤摔出的问题:一颗断了的牙,脸颊缝了四针,下巴脱臼,颌骨丝状骨裂,膝盖流血,颈部受损,以及复视问题。

我从来不信预兆这种事,但如果世界上真的存在预示不该接受一份工作的征兆,我确定这算一个。于是我放缓了入职流程。一个月过后,我叼着一根吸管吃着流食,反省自己为什么深爱美邦的工作,但对美林只是喜欢。

在这两家公司工作的时候,我和共事的团队合作得很愉快,我也真的很佩服和欣赏共事的金融顾问。我在这两家公司的主要任务之一都是帮助家庭做未来计划,而我进入这两家公司的时机都是它们正在转型的时候,因此两份工作都很烧脑、极具挑战性。

在服用了止痛药和羽衣甘蓝口服液几个小时后,我发现这两份工作的不同之处在于,在美邦工作的时候,我是一边学习一边做事的。鉴于这两份工作存在共性,因此我在美林以做事为主,学习机会少了,但我和很多职业女性一样,是热爱学习的。

我从小就热爱学习,爱买文具,痴迷于新铅笔盒的味道以及在一本崭新的笔记本上写下自己名字的感觉。上大学的时候,我喜欢一拿到书就开始阅读,热衷于旁听不属于自己专业的课程,而且痴迷于拿A。天啊,我甚至喜欢考试(最近我收到女儿的短信,她现在就读于我的母校,即北卡罗来纳大学教堂山分校。她问我,她真的很喜欢考试,是不是疯了。这让我感觉很窝心)。

不仅是我,我越来越意识到,女性十分热爱学习,而且更擅长做需要学习新技能的工作。的确,当今女性的受教育程度高得前所未有,拥有研究生学历的女性占总人数的57%,拥有本科以上学历的则占62% [20]。此外,我们不仅热爱学习,还擅长学习:一项最新的分析显示,女生的成绩整体而言比男生高[21]。(当然,这两种特性是相关联的:想想喜欢翻开卷子,看到那个闪亮的A的女性有多少!)

这种学习取向也被女性带到了职场。很多女性认为职业成功的要素之一就是她们能否持续学到东西,不断挑战自我。其实,89%的艾丽薇特网站成员表示,学习机会是她们判断是否接受一个新工作的决定性因素,还有10%的成员将其作为考量因素之一[22]。也就是说,99%的成员十分重视学习,没有比这更重要的了。

随着商业变革速度的加快,热爱学习这一特质也变得越来越重要 [23]。试想一下:电话的普及花费了半个多世纪,但智能手机作为2002年的产物,十几年后的今天已经无处不在了。电力花了30年才达到10%的应用率,而平板设备的应用率达到这个数字只花了不到5年。就在5年前,汽车的设计周期约为60个月,如今已缩减到24—36个月。互联网是1990年前后才出现的,如今它的家庭普及率已不下60%,而洗碗机花了50多年才达到相同的普及率。这些现象向我们传达的信息很明确:事物的前进速度变得越来越快,这就意味着我们要学的东西越来越多。

在埃森哲近期对职业人士展开的调查中,有91%的人表示,最成功的上司就是那些有能力适应不断变化的职场人[24]。结合我前文论证的,得到这个结果也就不奇怪了。更进一步讲,社会变革速率持续提升,学习能力也变得前所未有的重要,尤其当我们想要在职场上更进一步的时候。

综上所述,不用我说你也明白,职业轨迹也在不断变化。曾经人们的职业路径是:以一个实习生的身份在一家公司起步,40年间一直做着同质化的工作,等级也在不断提升(需要做的实质性工作越来越少,周末时间越来越多),最后戴着金表在这家公司光荣退休。

如今我们迈入了不断变化的时代,这种陈旧的工作路径已经被淘汰了。现在的人在一家公司持续工作的年限平均为4.4年。的确,数据显示跳槽的频率逐年提高,一个80后一生可能会换15~20份工作 [25]。

那么为了适应这种新职业路径需要我们具备什么素质呢? 没错,就是不断学习。在当今社会,终身学习的心态在不断升值,因为这种心态会让我们有能力适应变革。

如今人们在找到工作后,边工作边学习的模式已经不能满足时代的需要了。我们得为了一份工作学习相应的技能,谋得工作,随着科技的发展,这份工作也会不断对你提出新的要求,你需要新技能以保持竞争力,适应工作的需要。不要觉得只有菜鸟才需要从头开始,这种学习过程在我们的职业生涯中不会只出现一次,而会反复出现。

我也曾经历过这种重大转变。我的父亲在70岁时是一个律师,他在20岁、30岁、40岁、50岁乃至60岁时一直是律师。我在20岁时是一个不快乐且不出色的投行人士,30岁时成了研究分析师,40岁时成了财富管理集团的主管,现在我50多岁了,成了一名企业家。这些转变的驱动力主要源于我根据商业世界的变化不断地学习与改变。

随之而来的就是机遇,几年前得不到的机会,现在唾手可得。在漫长的职业生涯里,我们每个人都有能力彻底改变自己几次(参见第八章)。我们有能力辞职、创业甚至开创新的企业。只要我们不断学习,就无所不能。我见过许多女性借着改变的东风成就自我,那么如何才能做到呢?

许多女性选择回到学校攻读学位,或利用晚上或周末时间上课学习新技能。我还听说越来越多的女性开始谈论"副业",即全职工作之外做一份兼职。对于她们来说,这不仅是一份额外收入,还是一种学习和扩充技能库的方式。

我们还寻求更多的辅导,也越来越擅长追随行业最新的发展趋势。我们会加入咨询委员会或非营利委员会以扩展知识面和人脉。我们会自学,因为我们热爱学习,也因为我们意识到学习对职业的长远成功来说有多么重要。

企业在意识到持续学习的重要性后,会为员工提供最新的 技能与技术培训,提升员工的工作积极性与技能。有些公司还 会向员工提供学术假期,员工可以发展外部兴趣,学习新技 能、新知识,然后把新知识带回公司。这是一种双赢。在学习 上投资的企业会在经营与员工两方面得到回报——员工会有很好的精神状态与工作效率,他们会给公司带来更多的收益。

学习的机会越来越多,当然要感谢互联网:现在有技术碰撞(Skillcrush)和技术分享(Skillshare)这样的线上教学网站教授编程和编码;琳达网(Lynda.com)提供的学习内容包括网站设计与应用开发、设计和摄影、市场营销等;可汗学院和Udemy这样的线上大学则为用户提供了大量课程,从有机化学、世界历史到机械工程,不一而足,并且这些课程的费用比传统课堂教学便宜得多,甚至是免费的。

由此可见,学习机会随着持续学习的需要和愿望的增加而增加。越来越多的女性开始充分利用这样的机会——女性也应该这样做——让自己在公司中变得越来越不可替代,并能投资于未来。

优势六: 热衷于创造财富, 追寻意义和使命

我把自己最喜欢的特质放在最后说,即我们热衷于创造财富,追寻意义和使命,在生活中的各个方面都是这样的。这真的是一个很棒的特质(我的意思是,谁又会不想创造意义、完成使命呢,对吧?),而且你可能会因此对企业乃至社会形成巨大的影响,更别提自己的职业了。

现在我充分认识到,只有在职业稳定和职业路径明确的情况下,追寻意义和使命才会成为最优先考虑的事。如果事业刚起步,或者工作还不稳定,与其他现实因素相比(包括稳定的

收入、在理想的行业立足等),追寻工作的意义和使命可能就没那么重要了。但许多女性随着职业的稳定,对影响力的向往——尤其是在我们花费了那么多时间的工作环境里——会不断增强。

我的职业使命很坚定,就是要帮助女性实现自己的职业与 经济目标,消除性别收入差距。这个使命是几年前才出现的, 这就是为什么我现在写这本书,以及为什么我决定身先士卒, 创立艾丽薇斯特,开始企业家那种充满风险且有些可怕的生 活。

我坚信这是值得的。为什么?请记住,在美国,尽管女性 投资的力度还无法与男性比肩,但是女性掌握的可投资资产约 有11.2万亿美元[26]。数据显示,女性的大部分财产存在银行 里,并未被投入股票和基金市场,这很大程度上是因为现有金 融服务不能满足女性的需要。一份报告指出,大约有3/4的女性 表示,从服务和产品的角度来说,她们对现有行业很不满意 [27]。

因此, 弥补差距——为女性提供她们需要的投资策略与服务——不论是从行业背景, 还是这件事的重要程度来说, 我都有一种使命感。现在, 我很确信, 为女性推动金融服务系统改革是我想要追求的事业。

被事业激励着不断前行的女性可不仅我一个,很多女性都 是这样的。借助艾丽薇特这一平台,我见过太多女性不仅要养 家糊口,更要扬名立万。调查显示,女性在工作中追求的首先 就是"意义和使命",而男性首先追求的是钱 [28],对职业女性来说,钱只排在第四位,排在学习机会以及与优秀的团队合作之后。此外,根据艾丽薇特的一项投票结果,57%的女性表示有"职业使命",还有16%的女性表示她们正为此奋斗 [29]。

对很多女性来说,在工作和生活中追寻使命是非常重要的,这就意味着女性会选择到一家有明确使命的公司工作,或在自己以后的工作或角色中寻求价值。我永远不会忘记在2001年"9·11"事件之后,在伯恩斯坦公司工作的那段日子,我们中的绝大部分人完全没有心情工作,完全是逼着自己上班。和平年代,股票研究业务的工作就像游戏似的: 你选择的股票会比市场的表现好吗? 你发布的研究报告能引起客户的兴趣吗? 你能在市场跟风之前就看出热门的股票或投资项目吗? 但"9·11"事件之后,我们失去了那么多朋友和同事,谁还会在乎这些?

那时候伯恩斯坦公司的调研副总监是丽莎·莎莱特,她真的很优秀。她提醒我们,我们的工作变得前所未有的重要。我还记得她对我们说,"9·11"事件之后,市场会变得极度不稳定,因此我们为客户提供的理性指导会变得格外有价值。换句话说,股票研究不再是游戏了,它的存在十分必要。我顿时觉得我们的工作很重要,而且可以告诉你的是,这种感觉比年终奖的激励更有效。

研究表明,公司为员工指明工作意义与使命会带来实际收益。这是很简单的道理:如果我们对公司的事业深信不疑,且全身心投入工作,我们就会有更昂扬的斗志,会更努力地工

作,也更容易带来效益。另外,创立一个能给世界带来积极影响的企业绝非易事。幸运的是,如今科技的进步极大地降低了创业成本,为新行业带来技术支持,越来越多的女性(和男性)在使命感的驱动下开始创业,并在过程中收获更持续的收益。

很多初创公司,比如沃比·帕克(Warby Parker)、汤姆布鞋(Tom's)、诚实公司(Honest Company)和斯特拉&道特珠宝,把使命置于突出位置,坚持不忘初心。你在沃比·帕克和汤姆布鞋每买一件商品,它们就会给穷人捐一件。斯特拉&道特的使命则是为女性提供灵活的创业机会以提高女性在经济环境中的融入度。此外,它每卖出一件美丽的珠宝首饰,就会为失业人士提供一个工作机会。杰西卡·阿尔巴(Jessica Alba)的诚实公司的关注点则是商业驱动力。是的,它是卖化妆品和婴幼儿产品的,但它同时也设有调研与教育基金,生产利于人类也利于环境的好产品。

在艾丽薇特网站工作时,我每天都能看见越来越多的成功的公司开始重视追求意义与使命。它们在会堂宣扬正确的价值观与使命,认真倾听员工关心的问题,并且把钱投到它们承诺过的地方。最近,我了解到有一家公司每个月会给员工一天假,员工可以选择去孩子的学校,或者去国际仁人家园,也可以去施粥现场做义工。

身处这样的工作环境的员工对他们的工作坚信不疑,因此更快乐、工作效率更高。认为自己的工作很重要的员工不会一直盯着时钟,等着5点下班,或在星期天晚上突然胃痛,或觉得

和"真实生活"脱节而对工作敷衍了事。我们可以按照这个思路来思考:一个能得到公平薪水的女人会给公司带来很多益处,如果她还觉得自己的工作很有价值,甚至在改变世界呢?她会变得势不可当。

- [1] 多萝西·哈蜜尔是美国花式滑冰运动员,曾获得1976年冬季奥运会冠军和同年世界锦标赛冠军。——译者注
- [2] Stephan B. Poulter, The Father Factor: How Your Father's Legacy Impacts Your Career (New York: Prometheus Books, 2006).
- [3] Sheen S. Levine, Evan P. Apfelbaum, Mark Bernard et al., "Eth-nic Diversity Deflates Asset Bubbles," PNAS.org, October 12, 2014.
 - [4] 黛比·唐纳是一个电视节目角色,指带来坏消息的人。——译者注
- [5] See research summarized here: Kira Brecht, "Are Women Better Investors Than Men?," U.S. News & World Report, September 15, 2015. Here's an example: Brad M. Barber and Terrance Odean, "Boys Will Be Boys: Gender, Overconfidence, and Common Stock Investment," University of California, Davis, 2001.
- [6] "50 Leading Women in Hedge Funds 2015," Hedge Fund Jour-nal, 2015.
- [7] Guoli Chen, Craig Crossland, and Sterling Huang, "Female Board Representation and Corporate Acquisition Intensity," IN-SEAD, August 7, 2014.
 - [8] 2009 Traffic Safety Culture Index, AAA Foundation.
- [9] Tomas Chamorro-Premuzic, "Why Do So Many Incompetent Men Become Leaders?," Harvard Business Review, August 22, 2013.
- [10] The study "found greater neural connectivity from front to back and within one hemisphere in males, suggesting their brains are structured

- to facilitate connectivity between perception and co-ordinated action. In contrast, in females, the wiring goes between the left and right hemispheres, suggesting that they facilitate communication between the analytical and intuition." "Brain Connectivity Study Reveals Striking Differences Between Men and Women," Penn Medicine press release, December 2, 2013.
- [11] Gijsberg Stoet et al., "Are Women Better Than Men at Multi-Tasking?," BMC Psychology, October 24, 2013.
- [12] See, for example, Rebecca Shambaugh, "Integrated Leadership and Its Connection to Human Intelligence," shambaughleader ship.com, retrieved February 2016.
- [13] Dana L. Joseph and Daniel A. Newman, "Emotional Intelli-gence: An Integrative Meta-analysis and Cascading Model," Journal of Applied Psychology 95, no. 1 (January 2010): 54-78.
- [14] Tamas David-Barrett et al., "Women Favour Dyadic Relation-ships, but Men Prefer Clubs," PLoS ONE 10, no. 3 (March 16, 2015).
- [15] Mark Crowley, "How the Wrong People Get Promoted and How to Change It," Fast Company, April 29, 2015. Also see Gallup Report, "State of the American Manager," May 12, 2015.
- [16] "Q12 Meta-Analysis," Gallup Inc., 1993 98, 2006. An analy-sis across 199 studies, covering 152 companies, 44 industries, and 26 countries, showed profitability up 16 percent, productiv-ity up 18 percent, customer loyalty up 12 percent, and quality up 60 percent.
- [17] For an analysis of what this means compared with the value of the dollar today, see Brett Arends, "Opinion: This Is Noth-ing like the 2000 Dot-com Bubble," MarketWatch, March 25, 2015.
- [18] "Short-termism and US capital markets: a compelling case for change," Aspen Institute Business & Society Program, Au-gust 2010.

- [19] John R. Graham, Campbell R. Harvey, and Shiva Rajgopal, "The Economic Implications of Corporate Financial Reporting," Journal of Accounting and Economics 40 (January 11, 2005): 3-73. They found that to avoid missing their own quarterly earn-ings estimates, 80 percent were willing to forgo research and development spending, and 55 percent were willing to delay promising long-term projects that met their firms' internal return-on-investment requirements. A recent McKinsey survey yielded similar results.
- [20] Fast Facts, "Degrees Conferred by Sex and Race," National Center for Education Statistics, retrieved April 12, 2016, https://nces.ed.gov/fastfacts/display.asp?id=72.
- [21] "Girls Make Higher Grades Than Boys in All School Subjects, Analysis Finds," American Psychological Association press re-lease, April 29, 2014.
 - [22] Ellevate Network poll, September 6, 2015.
- [23] Rita McGrath, "The Pace of Technology Adoption Is Speeding Up," Harvard Business Review, November 25, 2013.
 - [24] "Career Capital 2014 Global Research Results," Accenture, 2014.
- [25] Jeanne Meister, "Job Hopping Is the New Normal for Millennials," Forbes, August 14, 2012. Statistics are from the Bureau of Labor Statistics.
- [26] Sylvia Ann Hewlett and Andrea Turner Moffitt, "Harnessing the Power of the Purse," Center for Talent Innovation, May 1, 2014.
- [27] Jacqueline Nelson, "Women and Wealth: The Investment Sec-tor's New and Crucial Frontier," Globe and Mail, August 9, 2014.
- [28] Andrea Turner Moffitt, "What You Need to Know About Women Investors," Inc. com, June 12, 2014.
 - [29] Ellevate Network poll, February 29, 2015.

第二部分 帮助别人之前,先戴上氧气面罩

还记得上飞机之后空乘人员会提醒我们什么吗?帮助他人之前,先戴上氧气面罩。

每次听到这句话,我总觉得奇怪。真的是这样吗?我可爱的孩子在我身边拼命喘着粗气,我却只顾着戴好自己的氧气面罩?如果我窒息致死,就没办法好好照顾她,这对她来说确实不妙(对我来说也很糟糕)。

重点在于,如果女性想要利用乃至加速商业世界的积极 变革,为孩子创造一个更好的世界,就需要自己先把氧气面 罩戴好——女性需要为应对职场未来的变化做好定位。

一想到为实现这一目标需要做的努力,或者自认为需要做出的改变,你可能就想叹气或者翻白眼。不过在此之前,请允许我提醒你:你已经完成大部分的艰难工作了!每天工作,按时交计划,签订新客户,一丝不苟地工作保证不出错,这些你都已经做到了。

因此,不用付出额外的努力,就能带来很多回报。所以本部分我们要讨论的不是让你改变自己,而是学会如何利用我们女性的特质和能力,让我们成为公司的"宝贝",把自己置于职场领导与成功的最佳位置。

这样一来,你会在个人职业上获得很好的回报。这里我说的"回报"就是字面上的意思,即金钱。本部分我们会讨论如何利用自己的天赋,在职业生涯中赚更多的钱(是的,以申请加薪的方式。不过还不止于此.还要学习作为一名职

业人士,如何通过谈判提升自己的价值,以及如何占据加薪的有利位置)。此外,我还会提出一些其他人从未提过的职业建议:如何才能实现财务自由,从而让自己可以冒更多的风险(以聪明的方式)来推动职业发展。

我可不是要给你看什么深夜电视专题广告,这些策略组合不仅会改善你的财务状况,还会改变你的命运。

第三章 量化你的目标

现在我们要聊一点儿有用的东西:我们女性应该做些什么才能发掘出自身所有的惊人特质,并借此推动职业更上一层楼?我们手中不断提升的力量是打开职业成功宝盒的钥匙,在打开宝盒的同时,还会有很多其他好东西蹦出来。但在打开它之前,我们需要弄清楚一件事:对我们来说,成功是什么?对老板来说,成功又意味着什么?答案似乎显而易见,但你或许会惊奇于有多少人从未放慢脚步,问问自己这个问题,这个数字大得吓人。我很清楚,努力可以让我们获得事业成功,也能让饭碗砸在自己手里。我一次次目睹过有人在这个问题上摔跟头,这其实是很可惜的事情。让我们从"明确"这个词开始吧。(免费书享分更多搜索@雅书.)

如今的应届毕业生如果正在考虑就业,那么我推荐华尔街。我知道这可能让人很难接受,但华尔街里有一种工作我认为很适合职场新人,尤其是女性,这就是卖方股票分析师(工作内容主要是分析公司,根据调研结果预测未来收益,并在此基础上向客户提供理性的投资建议)。我没开玩笑。这是将近30岁的我的职场起点,我可以很负责任地说,这是我真正喜爱的第一份工作。

要做一个成功的调研分析师,你必须会分析,会写作,会演讲,会与聪明人打交道,因此你得兼具多项技能。这项工作

的最终目标是向投资人提供股票买卖建议,因此你必须给出建议并自圆其说。你必须勇于做决策,其中的很多决策都是不完整的信息的产物。股票交易一周五天,理论上,你应该在交易时段的每分每秒里不停地做最新的股票推荐,因此这份工作很刺激,节奏很快。

你永远没办法收集到推荐股票所需的全部信息,但是你和 竞争对手拥有的信息(大部分)是一样的。你的工作就是把这 些信息条理清晰地整合起来,然后根据这些信息,决定某只股 票是该买,还是该抛。

信息是会变化的,而且经常变化(这只股票昨天该卖,不 代表今天也该卖),因此你得不停地快速吸收新信息。如果想 成功,你就得学着快速吸收并分析新信息。

这些都得在众目睽睽之下完成,一切都是透明的,因此要 学会所有技能,你得下一番苦功。不过总是有很多人喜欢给别 人指出错误,因此你会得到很多"帮助"。

有时候,你聪明的竞争对手已经达成了共识,而你却有不同意见。不过要想成功,你就得习惯这一点,不人云亦云的见地才是了不起的。

分析信息,得出结论,之后结论正确与否就见分晓了。换句话说,成功很清楚,失败也很清楚,一切都一清二楚。你很清楚地知道别人想从你这里得到什么,很清楚地知道成功的要素,你可以实时了解自己是否满足了他人的期待。在这种情况下,成功的定义十分明确。

听起来这可能不是你感兴趣的工作,但我很喜欢。我享受 这份工作的每分每秒。我很清楚这份工作成功的标准,并为之 努力奋斗。

你不必非要做一个如此明确定义成功的研究分析师。在前面的章节中,我们谈到了商业巨变,从某种程度上说,多亏了这些变化,我们才能更清晰地定义工作或职位的成功。

为什么这个定义对女性来说尤其重要?因为性别偏见如今依旧存在于大部分职场中,而且十分明显。这对女性来说十分不幸。但当成功的"度量衡"明晰的时候,很多性别偏见就会消失。比如,女性分析师建议的某只股票涨了,而她的男同事推荐的股票跌了,你很难说男性的表现比女性好,对吧?这不仅适用于投资领域,在任何场合,只要有明确的、可量化的成功标准,道理都是一样的。

举一个生动的例子:在我管理美林期间,经济陷入低迷,我们需要重组公司的"外勤机构"。公司有太多的中层管理人员,有太多的层级。重组期间,我们对管理团队的评估方式开始向以指标为基础过渡,但还是没能"人尽其才",负责这个改革项目的绅士来向我推荐负责人。

- "我推荐乔纳森接替中西部地区的管理工作,"他说,"乔纳森负责的分支机构曾经财务状况很糟,但他扭转了乾坤。他在美林工作了很久,各项工作都做得很出色。"
- "我推荐史蒂夫来做东北部地区的工作,"他接着说,"史蒂夫表现出众,尤其擅长将交易性业务转化为收费性

业务。"

"我推荐斯坦做南部地区的工作。斯坦手下有一帮很坚定的员工,能带动全国各分支的发展·····"

你发现了吧。乔纳森、史蒂夫和斯坦,以及鲍勃、吉姆和斯图,只有一位女性。顺便一提,当中没有一个是其他肤色的人。

他对我说:"我也很希望能为这些岗位推荐更多样化的人选,但结果就是结果,我们希望每个岗位上的人都是最优秀的。"

我的回应是,这看起来确实是他经过谨慎思考得出的结论。但在最终拍板之前,能否请他把最近刚开发的经理计分卡拿来,以便我看看他们的业绩是否配得上他的推荐。

两天后,他夹着尾巴灰溜溜地来到我的办公室。他推荐的人中确实有业绩出色的,但也有业绩不好的。这些人唯一做得好的工作,就是在他面前夸夸其谈。他中了自负的招。一旦数字挨个放在眼前,结果就变了。赢家和输家很明显,因此更多的女性和多样化人才最终得以坐上重要席位。由此可见,明确成功的定义很重要。

它的意义可不止把优秀人才放到正确岗位上这么简单。当成功可以量化时,你便不需要惦记着去做一些表面工作,比如面谈,或在工位上加班到晚上9点以向老板证明你多有奉献精神。我总说自己的调研报告从来没被客户拒绝过,因为我是星

期天晚上等孩子睡了之后写的,而不是星期四下午在办公室写的。虽然我非常努力地工作,但明确成功的定义赋予我更多的工作弹性,而这是我当时最需要的。当然,这些不仅适用于华尔街,也适用于任何成败定义非常明确的工作。

其实成功标准模糊不清的错误非常普遍,我就犯过。举例来说,2009年8月,我还在美林的时候,有一次我得到一项"指令",但我并没有问成功的标准是什么,然后我为此付出了惨重的代价。

当时一切看起来就像梦想成真了似的。美国银行在2009年初收购美林,而那时美林正因遭受经济危机在走下坡路。收购前期,事情并不顺畅。夏季到来之前,美林已经损失了一大批金融顾问,数量之多可谓空前绝后,于是决定变革管理模式。据我所知,时任美国银行CEO的肯•路易斯给我的老上司桑迪•威尔打电话,两人一致认为我的能力很强,能够组建优秀的领导团队,制定扭转局势的政策。

我真的很想得到那个职位。我曾被新任花旗集团CEO踢出美邦,现在,重回商业领域的机会就摆在我面前。更何况,还是运营一家比我的老东家规模更大的公司,还给我一个力挽狂澜的机会······这些美好得太不真实了。

你知道人会如何评价那些好得不真实的事吗?答案是:那 些事一般都不是真的。但我当时忽视了每一个警示:当美国银 行的员工不允许我见未来的同事时,我没在意;当他们不允许 我见董事会成员时,我没在意;当他们告诉我因为监管机构不 允许,因此不会有赔偿保障时,我也没在意。最重要的是,他 们没有明确告诉我,他们需要我做什么,这份工作的"度量衡"是什么,我也没有在意。我以为之后我们会在这些问题上达成一致。

在我加入之前,CEO表示想跟我开诚布公地聊聊。经济危机让他筋疲力尽,他在考虑退休。但是他要在美国银行多待两年,这段时间他会训练我,让我拥有应对一切的技能。他有我的支持,而我有他的承诺。结果,没等到两年,不到两个月,他就宣布退休了。

这时候应该响起《大白鲨》的背景音乐,因为我的心里一直有一个警告的声音,让我不要接受这份工作。事实确实很糟,新任CEO给我的待遇比我和前任CEO达成的口头协议要少得多。更糟的是,我很快就发现,公司当前的业绩评估是实际盈利与预算之比(这就意味着要花大量的时间谈判以做出更低的预算)、相关业务的部门内部排名以及全方位匿名评价的复杂结合。

换句话说,考核标准并不明确。其他人很快就适应了,还有些人想开导我。我永远不会忘记有一个同事把我叫到一边,告诉我"游戏规则"的详细情形(这个规则完全不是我在职业中追求的"意义与使命")。

类似的激励机制最糟糕的一点就是,它们会让员工陷入稀缺奖金的激烈竞争中。如果借助匿名评价来诋毁他人,从而让自己有机会赚更多的钱,事情会变成什么样?图穷匕见,接着就会有人以泪洗面。

评价机制的基础应该不是人为能控制的。若评价机制建立在主观指标上,比如你和邻桌同事关系如何,这时成败是很难界定的。更糟糕的是,它会让固有的性别偏见大摇大摆地进入职场(360度无死角匿名评价?这简直是滋生性别偏见的肥沃土壤。我记得对我的评价中,有一条是说我在和下属沟通时,太直接又太不直接,是有名的矛盾女性)。

因此在考虑是否接受一个岗位时,第一个要考虑的事情就是:衡量成功的标准是否明确。第二件事也很重要,即达成任务后,你能得到多少奖金。这些年我和许多人都讨论过此事,让我震惊的是,很少有人会问这两个问题。

如果你只能从本章中学到一样东西,那就应该是和你的上司协商好工作目标以及衡量标准。如果你们能就达成目标的酬劳达成一致,那就再好不过了,这是你把职业生涯掌握在自己手里的一个方法。当然,这意味着你有错过这些工作的风险,但如果你根本不知道自己的目标是什么,怎么可能达成或者超越目标呢?

因此,不论你身处哪个行业、哪个领域,或者位于职业的哪个阶段,你都应该问一句:这里的成功指的是什么?我要做到什么程度,才被认可是成功的?这两件事是一回事吗?这两种衡量标准是合理的吗?它们在我的能力范围内吗?

每当你要接受一份新工作或获得晋升时,请和你的上司坐下来谈谈工作预期是什么。反过来,你也得对上司开诚布公地说明你的感受,然后才能做出承诺。在开头设定目标比后来压

低目标要简单得多。后者我目睹过多次,相信我,结果都不太好。提前制订计划,简单赢得成功,凡事皆如此。

另外,如果你不赞同公司的评估标准,比如,公司只在乎你给股东赚取的利润数字,不在乎客户满意度,那么这份工作或这家公司可能并不适合你。相反,如果你觉得,公司为你定的目标与你自己定的目标相吻合、振奋人心且赋予你一种使命感,那这可能真是一份好工作。

如今许多工作(未来甚至更多)对协作提出了很高的要求,这是我们女性特别拿手的,因为我们重视人际关系。需要特别注意的是,女性比男性更不容易因合作而获得好评。这就意味着,当我们的成功是按团队表现而非个人表现衡量时,最后可能会遭受不公平待遇[1]。

这个问题的解决方案是,你要确保自己在此项目中有独立做的部分,并能向领导指明你的贡献。另一个办法是成为项目发言人,当你站在会议室全体人员面前讲解这个项目时,你就可以明确项目所有权,自然而然地和它的成功挂钩。还有一个办法是保证自己负责的部分得到好评。在对话中插入这个话题,谈论它对盈亏的作用,它对消费者的作用,它如何推动公司战略发展或宣扬公司名誉,以及你在这部分工作中学到了什么。总之,要为它冠上自己的名字。

如果你心里想的是,我不想吹牛,那就不要吹牛。不要吹嘘自己,但一定要在会谈中以一种客观、可量化的方式提到自己的工作成绩。

不要忘了还有创业这一职业选项。如果你要创业,成败的 定义是非常清晰的,这是创业的本质属性使然。你的产品有市 场吗?产品卖得出去吗?你有回头客吗?当你给自己打工的时 候,不仅要明确成功标准,还要自己决定成功标准。

记住:制定标准=控制。明确目标,掌握实现目标的方法会让你拥有无穷的前进动力。

^[1] Jill Flynn et al., "Collaboration's Hidden Tax on Women's Careers," Harvard Business Review, November 11, 2011.

第四章 敢于申请加薪

你知道接下来该谈这个了吧?这样的一本书可不能没有一章来专门讨论如何就申请加薪展开谈判。其实有很多讲如何申请加薪的书,写这种书都快成为产业了[1]。不过你不用担心,我不会把这些东西改头换面拿来应付你。

读到这里你可能发现了,本书的第一部分都是在说社会应该允许我们女性以真实的自己开展工作,而不需要像男人那样去获得成功。确实,我花了很多时间谈这个问题。那么申请加薪,以及为自身权益展开谈判,探讨你对公司的价值等,我们倾向于认为这些都是男人的事。且听我把话说完。我认为,我们完全可以充分利用自身的优势与上司就加薪(以及其他我们想要的东西)展开谈判,实现双赢。这一点将会逐渐成为一个趋势。

首先,请允许我问你一个问题。这是每次我和熟识的理财顾问聊天时都会问的问题:女人最重要的资本是什么?有时候她们会回答"股票资产",另一群人会说"房子"。正确答案呢?其实是她自己。

在职业生涯早期,我们的未来收入流〔2〕(future earnings stream),即我们在整个职业生涯中得到的工资与奖金,与其他金融资产相比显得微不足道。我们其他保有并投资

的金融资产会随着时间的推移而不断升值,与此同时,我们离退休越近,未来收入流就越少。

不过关键在这里:职业生涯早期,我们的工资和奖金越多,未来收入流就越多(长远来看,我们后期赚的就越多),而每一次增量的提高都会对明年、后年、大后年等的薪水产生累积效应。比如,一位女性刚开始年薪5万美元,每年薪水涨3%,30年之后,她的年薪就是11.7828万美元。如果一位女性刚开始年薪5万美元,每年薪水涨5%——只比前者高两个百分点——30年后她的年薪就达到20.5807万美元(这还不算奖金和其他业绩加薪)。因此,纵观职场,什么是女性能做的最好的投资项目之一?就是申请加薪。

让我们想象一下,如果我们的薪水大幅提升,之后我们的薪水便与同等职位的男性相同了。只是说笑,但你想象一下,如果今天男性赚1美元,而女性赚78美分,那么加薪到1美元,我们能多得约28%的收益。这还不仅仅是一年提高了约28%的收益这么简单,这次加薪会让我们的薪水在第二年、第三年、第四年、第五年之后不停增长。

换句话说,如果今天你的年薪是8.5万美元,再加薪28%,与男性薪资水平平齐,40年之后,与加薪前的收入流之间的累积差额就能达到110万美元。的确,110万 [3]!

这就是我说的我们如何在不需要多做太多别的工作的前提下,能拥有巨额回报。110万美元能买一栋漂亮的房子,或是漂亮的海滨别墅!不仅如此,这110万美元还可以带给你自由、安

全、平和的心态,因为你知道自己有能力供孩子上大学,或有能力赡养年迈的父母,或者让自己安享晚年。

还不相信吗?还觉得申请加薪很别扭吗?如果你还是不想开口申请,想想其他会发生的事吧。

在我做管理工作的那些年里,几乎所有的男性都会告诉我他们希望每年赚多少钱。我曾经打趣说,每次快到发奖金的时候,就会出现一条铺着红毯的小路通向我的办公室。女性从没做过这种事,这需要引起我们的重视。

假设我们手下有两个员工,一个叫乔,一个叫乔安妮。这一年里他们做的工作相同,业绩也同样出色,两个人都是很有价值的员工,他们的奖金都被设定在5000美元的水平上。

乔来我的办公室做例行工作报告。当报告结束时,他说:"我想快速盘点一下我今年的业绩。"他罗列了几个项目之后接着说:"我今年想得到1万美元的奖金。"

乔走了之后,我让人力资源主管到我的办公室来。我向她 复述了这个对话,并笑了好久。"男人啊!"我们忍俊不禁。

到了分配奖金的时候。乔的奖金是5000美元,我们知道他想要1万美元。开始的时候我们写下5000这个数字,但我们不想失去乔,更何况他手头还有一个大项目要做。而且如果不是他提起,我都忘了他的那几项业绩了。你注意到了吗?前几天他关着办公室的门打电话,他的办公室从来不关门。是不是这条街上的竞争对手在搜罗他这样的人才?

我们真的不想失去乔,也真的不想让他失望。所以我们决定给他7000美元的奖金。(我们还说,明年得记着今年给他加了奖金,下一年得找补回来。但你知道明年我们就记不住了,不是吗?)于是乔得到了7000美元。

现在轮到乔安妮了。她工作也十分努力,业绩也很出色,只是从没要求过加薪。她会得到多少奖金呢?每次我问别人这个问题的时候,别人的回答一般是5000美元。错了。乔安妮只能拿到3000美元。啊?

这是因为我们只能在奖金总额的范围内进行配比。奖金总额是1万美元,不会因为我重新分配每个人的配额而变多。换句话说,如果不申请加薪,你不仅是把钱放在桌子上等着别人去拿这么简单,而是你直接把钱交给了那个去申请加薪或奖金的男性(相信我,他一定是个男人)。说得够多了吧,去申请加薪(奖金)吧。

之前谈完这些之后,我们遇到的下一个问题总是:应该申请加多少?对此我们其实会瞎说一个数字。而且,问朋友收入多少其实是很尴尬的。这时候技术就派上用场了,未来它的用处会更多,因为初创公司在收入方面的透明度越来越高。就像我前面提到的,去Comparably.com和Hired.com网站上看看。那么还是那个问题:如何申请加薪?答案只是"硬气一点",直奔主题开启谈判吗?

我想你已经知道答案了。对于大部分女性来说,以传统方式,即以男性方式去做,起不到什么作用。因为这种强硬路线会伤到自己(这是有数据支撑的),因为陈旧的性别规范在作

祟,我们会因此被认为是"专横"或"无团队意识"的 4 。事实就是这么残酷。此外,关键其实并不在于我们如何"传递信息"。研究结果告诉我们,当男性在谈判的时候,他们关注的是短期结果,比如胜利。当女性在谈判的时候,我们关注的则是长期发展,比如谈判结束之后的关系维护 5 (我知道这百分之百说的就是我。我讨厌招聘,即使过了这么多年,做过那么多招聘工作,我依旧对招聘有生理厌恶反应,生怕坐在桌子对面的人会因不够慷慨的奖金而发飙)。

此外,对于谈判的传统看法——你去申请加薪,结果就是成功或失败两种——捆绑着我们想要迈出去的脚步,因为它把结果限定在成功和失败之间。有关加薪的讨论大多数最后都会落脚在一个问题上:你最后成功了,还是失败了?这种非黑即白会让我们错失双赢的机会,要想开启双赢局面,我们就应该在谈判中引入更多的变量。

我要再强调一遍,加薪非常重要。但焦点不能仅限于加薪,在你的职业生涯中,还有很多有价值的东西,比如,学习新技能的机会、旅行、在公司某个领导的手下工作……其中有些事情在任何时候对你的经理来说,都比钱要容易接受。比如,相较于今天你的工资上涨,提升技能的机会即使只是加薪谈判的附属作用,它对未来的你来说也算得上有形资产,因为从长远来看,它提升的是你赚钱的能力。

因此,如果你走进上司的办公室,只是申请涨工资,那你真的是在卖空自己。太空了!因为如果得到的回应是"不"(这是很有可能的),你就只能空手而归了。但如果

你在得到"不"的结果之后,又提出了其他对你来说很有价值的要求,比如,更好的保健福利、更多的旅行、周五不坐班,你就能凯旋了。可能它不算完全的胜利,你下个月的薪水并不会有所增长,但随着时间的推移,它的价值会体现出来。你的上司也开始习惯对你说"好"了。这也很重要。因此不要像男人一样把胜利局限在非黑即白的定义中,何不将自己的能力充分发挥在谈判中呢?

为了实现这一目标,首先我们得破除该死的传统观念,即女性的谈判功力不如男性。事实与这个自知之明是有天壤之别的。举例来说,你是否见过一位母亲在学校为了她的孩子与他人谈判?她无所畏惧,且气势汹汹。这不是什么趣闻。调查结果显示,一个女人在为他人(她的孩子、姐妹或者同事)的利益展开谈判时,会变身成为比大多数男人都强硬的谈判对象[6]。

当我们在为自己的利益与他人谈判而感到紧张或别扭时, 我们可以思考他人(也就是家人)能从我们的谈判标的中获得 什么利益,通过这种方法激发谈判潜力。如果你想要的是加 薪,我们可以把注意力放在上涨的工资如何帮我们交纳孩子上 大学的费用,或者放在我们能给家庭教师网站或喜欢的慈善机 构捐多少钱上。如果你想要的是更灵活的工作时间,我们可以 思考伴侣如果知道我们能有更多的时间在家里陪他,他会有多 开心。在这种思维的作用下,"熊妈妈"天性浮现,我们会更 积极地开展谈判,这比只考虑自己更能赋予你力量。 另一个在谈判中发挥注重人际关系优势的方法就是将谈判方向从"我赢你输"转向"我们如何共同解决问题"。和上司谈判意味着你要明晰自己对于公司的价值,开诚布公地说明谈判重点。就像我之前提到的,谈判并不总是关于钱的,还有很多其他有价值的东西,可能是更灵活的工作时间,可能是海外项目,可能是不尽相同的工作经验,可能是学习新的营销手段,可能是在公司某位顶尖经理手下做项目,可能是你太累了,需要假期,也可能是你太无聊了,需要做点别的事。

第二点同样重要,即你需要把倾听和同理心用于理解上司重视的东西。如果你采取了上一章的建议,可能已经了解到公司需要什么了,因为你已经符合成功的标准。但直截了当地问你的上司"对你来说什么是重要的"也很有价值。

问这句话的目的是搞清楚其认为具备什么素质的员工是可以升职或加薪的。需要某项特殊技能吗?那就去学习掌握这项技能。需要某种特定的经验?也是一样的道理,去学就好了。这个问题最终的落脚点是,"怎样做才能让我对你和公司来说更有价值"。答案可能并非显而易见。公司可能需要有人去安抚一位永远取悦不了的客户,可能需要一位能写新闻稿的人才(这样公司就不用外包宣传工作了),可能需要一个能出席各种会议的发言人,也可能需要一位自信能创建新技术项目的人才(这种人才有很广泛的市场需求)。总之,你应找到公司需要并重视的价值,并让自己具备这种价值。

双方明白彼此的需求之后,我们便能就二者重合的部分展 开讨论,并论述为满足公司的需求,你能做出什么贡献。沟通 的内容不仅是明确你的需求,还有其内容和原因,以及它们为何与公司利益相契合。一般来说,男性在谈判开头会提出一些很无理的要求,然后再迂回到他们的核心需求上,而出色的女性谈判家一般会更直接、更坦白地说明她们的需求。

你可能会问:"这么坦白的话,我们会不会失去谈判的筹码?"

短期看来可能是这样的。但我发现,我们得到的东西从长远来看更有价值。当我们在谈判中成功维护了双方之间的关系——找到了一个真正双赢的方案——我们就建立了信任、联系,还了解了桌子对面的人的价值取向,这些东西在下次谈判时都能派上大用场。

这是我的切身体会。2000年初,桑迪·威尔请我加入花旗集团,之后花旗便爆出研究丑闻。我知道,我的谈判对象是一个传奇人物。在金融服务界,经过他手的收购数量或许是全球之最,他的作风还出了名的强硬。

我首先明确了他的需求。他想让我加入花旗集团,将研究业务独立出去,并让此业务起死回生,让花旗集团的研究丑闻脱离报纸头版,让痛苦不再继续。因此他给我的第一份工作就是主管研究业务,薪资与之前一样。他说:"这可比你现在经营的业务规模大多了,而且你还有机会扭转现在的局势。"

明白了。现在我知道他的需求了。

我告诉他我能做到,但新工作除了规模大一点之外,与我 现在做的工作相差无几,这对我并没有很大的诱惑力。拓展职 业领域对我来说很重要,还可以赚更多的钱(这时我的脖子红 了,但我坚持说下去)。责任越大,薪资也应相应地上涨。我 给他看了我所有的工资单,保证我们的信息是对等的。

后来,他给我的工作不仅是负责研究业务,还有规模更大的美邦财富管理业务,薪资也翻了一倍。如果我只是单刀直入地说"不给钱就不去",我还能得到更好的机会吗?可能会,也可能不会,但职业是长期竞赛。这种合作式方案几乎称得上我成功的保证,因为谈判对象都愿意再次与我合作。

^[1] There are many studies about this, including one in which 57 percent of male Carnegie Mellon business school graduates negoti-ated their starting salaries, whereas only 7 percent of the women did. Linda Babcock et al., "Nice Girls Don't Ask," Harvard Busi-ness Review, October 2003.

^[2] 严格来说,此处是指你未来收入流的净现值。

^[3] I project this using women-specific salary curves that include inflation from Morningstar Investment Management LLC. I add up her annual salary amounts under both scenarios over a forty-year period and subtract the difference.

^[4] Maria Konnikova, "Lean Out: The Dangers for Women Who Negotiate," New Yorker, June 10, 2014.

^[5] Q&A with Linda Babcock and Sara Laschever, authors of Women Don't Ask: Negotiation and the Gender Divide, womendontask .com, retrieved February 16, 2016.

^{[6] &}quot;Role of Gender in Workplace Negotiations," Columbia Busi-ness School, September 26, 2011.

第五章 女性支持女性

你遇到过职场女王吗?如果你与我同龄,回答一般是肯定的,因为在职业生涯里,总会遇到这么一位层级比你高却不支持你,甚至暗地里给你使绊子的女人。这种人真是杀手。不过,公平一点讲,在她那个年代的商业世界,她的行为是可以理解的。但是那个世界正在变化,因此是时候叫停这种行径,打破恶性循环了。

一会儿我们会谈到如何实现这一目标。在此之前,我们把这个问题放一放,先来看一些老式的应对策略,以及如何用一些出人意料的方法,在与"职场女王"等其他阻碍我们前进的人的对垒中占据有利位置。

我们并非天生就知道如何做领导。领导能力是一种后天习得的技能,是从职业生涯里成千上万的微型课程中修炼而成的。大部分人会觉得这些课程是以一种详尽反馈(比如年终评价)或无形反馈(比如听完你的演讲后的评价)呈现的。我们关注这种反馈,甚至急切地想获得这种反馈,因为它会帮助我们成长。但真正的领导力课程不仅存在于正式的绩效评估和挫折中,办公室走廊、饮水机周围也经常开课,现在越来越多的课程会出现在网上。

在传统的工作场所附近站一会儿就能看到这样的情景:"嘿,乔,项目演示很棒啊。下一次要注意·····"或者是:"嘿,吉姆,你在这上面真是下功夫了,是吧?下一次可以试着·····"

问题在于,女性在职场上得到这种随性但详尽的反馈比男性少多了。这种"下一次朝着这个方向在这个点上做一些调整"或"试着把这个点这样改一下"等反馈对女性来说很少见,更多的是比较含蓄的反馈。女性也可能在一项重要的部门决策中被冷落,或不会被指派负责重要项目,或错过升职或工作机会。问题在于,这样的反馈并不会给予我们很多有价值的信息。

我们为什么会处于这种劣势地位呢?因为绝大多数领导依旧是男性。研究显示,男性领导对女性会如何回应他们的明确反馈非常忐忑。是的,你猜到了,他们害怕我们会哭[1]。那么我们应该怎么做?第一,不要哭(如果你一定要哭,就到洗手间哭吧)。反馈是礼物,即使有时候它真的很难听。第二,每次都要询问反馈,且不停地问。

我在职业生涯初期,还是个菜鸟研究分析师时,见识了积极(并坚持不懈地)询问反馈的力量。每次晨会,当我站起来说话的时候,坐在前排的顶级分析师总会叹气(非常大声),同时把头埋在手里不停摇动。这不仅让我觉得低落,更觉得丢脸,因为如果你也是销售队伍中的一员,晨会期间看着我在上面讲演的同时,也能瞥见他一边叹气一边摇头(我一点都没有

夸张)。是的,这让我特别不爽,我的声音开始发颤,吓得口干舌燥。

如果这事儿不是发生在我身上,说起那个场景来可能还会 觉得有些搞笑。几天过后,我鼓起勇气走进那个男人的办公 室,请他评价我的表现。他什么都没说,认为这不是他的工 作。(我知道,像他那样的人,我能指望什么呢?)但我觉得 自己的事业岌岌可危,所以没有听之任之,我开始向其他人询 问意见和建议。我怎样才能在晨会中表现得更好呢?我的股票 推荐是有理有据的吗?他们在我的论证中看到漏洞了吗?

我发现,当我第一次问别人这些问题时,得到的回应一般就是"你做得很棒"。当我第二次问的时候,别人会加重语气说:"真的,你表现得很好。"重点来了,第三次问的时候,很多人发现我是真的想提高自己,于是会给我一些用得上的意见。最后,一位分析师跟我说:"句末不要提高声音,那样听起来就像一个小孩一样。"

听到这句话的时候,我被刺痛了一下,但它很有用。这样的建议听起来并不重要(而且听起来好像有问题,这样的小事会产生消极影响听起来很不公平,但它确实是有影响的),但我连夜改变了在会上的说话方式,让自己听起来更沉稳成熟,并试着尽可能地让自己看起来庄重严肃。

这看起来是一件小事,但可能是我得到的最棒的建议。如果我的声音阻碍了信息传递,那这个建议真的是很有价值的信息。了解到这个问题之后,我便开始做出改变,保证自己的信

息被充分传递出去。其实,正是这种看起来无关紧要的小事的 堆积决定了你能成为一个真正的领导者。

直到今天,我还总是向周围的人询问意见和建议,包括老板、员工、同级别的同事。当然,这就意味着有时我会得到过多的"反馈"。比如,在我宣布要组建团队,建立艾丽薇斯特时,我们得到了大量的反馈,其中大部分是鼓励性的,有一些则预测我们注定失败,因为他们在设计面向女性受众的产品上失败了,因此认为我们也会失败。有些人认为女性需要的金融建议越简单越好,我们的野心太大了。还有些人认为女性需要更脚踏实地,我们做的事太虚无缥缈了。

很明显,不是所有的反馈都需要采纳。那么问题来了,如何分辨这些反馈呢?如何决定把哪个反馈放在心上,哪个忽略不计呢?我的方法是:聆听批判主义,无视犬儒主义。

首先,我们谈谈批判主义:是的,他们说的话可能是逆耳的,但很值得采纳。这些人之前可能试过你正在做的事,或者可能很关心你准备要做的事。他们的建议可能会让你以及你开发的产品更完美,否则他们只需要说"你很棒"就好了。后者比告诉你哪里需要提高更容易,但对你来说毫无价值。他们在提建议的时候,甚至可能披着情绪的外衣。伯恩斯坦公司的那些研究分析师同事(包括那个摇头、大声叹气的伙计)经常告诉我,我在工作上越来越出色的表现对他们有利,因为这会让整个部门蒸蒸日上。因此当他们批评你的工作时,出发点是希望所有人都进步。

而犬儒主义呢?你会注意到他们总有难听的话要说,尤其 当你会对他们不利时(这十分适用于职场女王,不过我们过会 儿再谈这个话题)。他们似乎喜欢看到他人失败,认为你的成 功是窃取了他们的果实,因此他们觉得很害怕。我还注意到一 点,他们更喜欢通过电脑键盘敲打自己的评价,而不是面对面 地告诉别人。如果你收到一封恶言恶语的邮件或在凌晨1点发布 的推特,那你很有可能遇到了犬儒。你应聆听批判者,欢迎批 判者的反馈,感谢他们的批评,但要忽略犬儒主义者。

我们会遇到的最糟糕的犬儒女性就是职场女王,她们会把我们驱逐出职场。她们是那种十分成功,但似乎对帮助其他女性上位十分敏感的女人。她们会说:"如果我不得不经历苦难才能成功,那你也应该如此。"她们会把自己的梯子敲断,以免他人紧随其后。是的,这种刻薄的女性不仅存在于校园中,职场也有,但有时她们很难被人注意到。男性欺压别人的方式通常就是大吼大叫,但据《哈佛商业评论》[2]报道,女性欺压别人的方式更加隐晦,这被称为"关系攻击"。它特别像我们年轻时被充满恶意的刻薄女孩莫名其妙地打了一顿。校园里有无数的女性霸凌事件[3],它在职场里的表现形式包括被八卦消费或从项目中被驱逐出去。

职场暴力学会 [4] 为女性同性间的霸凌设定的缩略语很响亮——WOW, 这是女性在职场中遇到的主要问题。它同时指出, 虽然男性欺压事件较多, 但女性选择的欺压对象更可能是女性。讽刺的是, 在男性居多的职场环境中, 这一点格外适用, 为数不多的女性会被暗示要与其他女性针锋相对。

在和同龄的女性高管聊过之后,我发现她们在职业生涯中 都遇到过不给力的女同事。我曾经就被职场女王欺负过,那可 是一个厉害角色。这段经历是我职业生涯里遇到过的最恶心 的"惊喜"之一。一位女性高管告诉我,她会在难以捉摸的职 场中给我中肯的建议(当时她在电话里对我说会帮我渡过难 关,我还做了笔记,现在还留着),我可以指望她。然后我通 过小道消息得知,她对别人说她并不欣赏我做的X,也不喜欢我 针对Y做的讲演。她在Z会议上否决了我的发言机会(那个会议 我是被邀请去的),因为她想提我手中的议案。当时我感觉自 己就像一个高二学生惹恼了啦啦队队长。她的这些情绪已经通 过风言风语传到了我的耳朵里,而她一直在给我建议,告诉我 她是我最强有力的后盾,因此我很纠结这件事该如何解决。我 应该跟她谈谈吗?还是相信她说的话呢?这样的纠结并未持续 很长时间,很快我就发现所谓的"最强靠山"在公司整改的时 候站到了我的对立面,而我被逐出了公司。女人啊,相煎何太 急!

通常情况下,职场女王之所以会做出这种行径,是因为她们感觉被威胁了。女高管的席位有限,她把你当成了竞争对手(太遗憾了)。现实是残酷的,在我攀着华尔街的阶梯向上爬的时候,所有的女性都心知肚明,女高管的席位永远只有一两个。因此如果你已经爬上去了,并且不准备离开,剩下的你就明白了吧?

有时候她可能只是重复(下意识或无意识地)自己经历过的其他职场女王对她的做法。心理治疗师菲利斯•切斯勒曾写

了一本书——《女人虐待女人》(Woman's Inhumanity to Woman) [5],专门分析我们如何重演男权主义。

有一个原因导致了这种情况。最新的研究成果显示,总体而言,我们会对困境中的人产生同情心。如果他们经历的痛苦是我们曾经经历过的,那么同情心就会变弱 [6]。我们想的会是"打起精神来",而不是"我来帮你"。有句话我听到过很多遍,就是"嗯,我可是历经千辛万苦才成为公司高管的,她也应该这样"。

还有一个更令人困扰的原因。科罗拉多大学的一项研究 [7] 表明, 部分女性和有色人种, 会受到歧视。

不论职场女王因何做出这样的行径,都该停止了。第一步就是要认识到蛋糕(生意)是可以做大的,因此高层的席位是会变多的。这是商业变革和创业崛起带来的,眼前的选择越来越多,这个世道也不再是赢家通吃,这些我们在第一章中已经讨论过了。我们还得意识到,女性相互帮助、携手共进对每个人都是有益的(记住,这对经济、社会以及家庭都是有好处的)。

只要理解了这些,当我们见到职场女王时,就可以主动地与她面对面谈谈她的所作所为。如果你遇到了这种情况,和她对峙是很重要的。如果看到别人出现这种情况,你更应该把话说清楚。这种负能量对职场里的每个人来说都是毒药,绝不能允许它继续荼毒职场中的人。

现在我们已经消灭了职场女王。下一步是什么呢?职场女王的对立面是什么?是承诺帮助其他女性发展的女性。因此,我们不仅应该花时间寻求反馈,花时间给予反馈也很重要,尤其是对其他女性来说。

从个人角度出发,我并不喜欢给出反馈。和很多女性一样,我十分注重关系的维护,因此我的第一倾向就是保持双方之间的关系平静如水,毕竟我并不想激怒对方或让人郁闷。

这种想法其实是非常短视的。因此我学会了一种"定与移"的艺术,即快速反馈,针对不太引人注意的细节给出切合实际的口头建议,之后转移到其他话题上。我不再试着确认对方对于反馈的情绪,不对他人做得好的地方展开长篇大论,不反复强调我有多喜欢对方,也不为给出反馈而道歉,就是给出确定的反馈,接着转移话题,像撕掉创可贴一样。

得到反馈之后,就该逐步建立师徒关系。其实"导师"这个词让我头皮发麻,因为我参加过太多的公司辅导项目了。在项目中,我会和另外一位职场女性组成固定小组。到了约定时间,她会拿着一张写满问题的纸来到我的办公室,机械地读出纸上的问题。每次我回答问题的时候,心里都会祈祷时钟走得快一些,这样我们双方都会尽早解脱。

这种强制性训练有时会让双方陷入尴尬的境地。比这种训练更具价值的,就是在对彼此工作的欣赏中自然形成的师徒关系。这是在询问和反馈的过程中自然形成的结果,或者因为彼此欣赏而自然形成,非常简单。

其实女性拥有的导师数量并不少,但这还不够,你还需要"担保人":这些导师不仅会回答你的问题,还会做你的后盾。据人才创新中心估计,女性拥有导师的数量是男性的三倍,但拥有担保人的男性数量比女性高46% [8]。

担保人有多重要呢? 我举两个例子。

回到伯恩斯坦公司,当时我正在到处询问意见和建议,后来高级财产保险分析师韦斯顿·希克斯阅读了我的每一份调研报告并给出批评意见,解构我对股票上涨或下跌预期的推理。当我的职级还不够发表某种调研结论时,他为我争取发表机会。当有晋升机会时,他也会帮我一把。他把我介绍给他的客户,向他们推荐我的研究报告。他为我做的一切,我永远不会忘记。

他的那些建设性意见有时候真的很难听,但很有价值。多亏了他的指导,我才能更快地获得成功和进步,这一点毋庸置疑。其实当时还有一个研究分析师,他和我进入伯恩斯坦公司的时间差不多,分析背景比我更好,经验更直接,但他没有韦斯顿作保。我成功进入顶级分析师之列(客户投票选举我为领域内的顶尖分析师之一)的时间比其他同等级分析师早了整整两年。可以说,担保人为我的成功节省了至少两年的时间。

这样的关系是一种良性循环。西尔维娅•安•休利特指出,成功的人际关系不会永远是单向的,事实确实如此。在我的调查分析能力不断增强,成为首屈一指的分析师后,我也有能力评判韦斯顿的报告,他也能从我们之间的关系中受益(我是这么认为的),最后我们的关系会更上一层楼。

在我还没有这样一个挑剔的担保人,只能自己在职场中摸索的时候,情况完全不同。

前面我提到过我是如何被美国银行"改编",踢出公司的。事情还没结束。我被"改编出局"之后,回到家的第一晚,我把酒瓶摔了,而且是狠狠地摔在地上。第二天,我穿着运动裤窝在沙发里顾影自怜。

第三天,我决定不能错失这个新鲜出炉的学习机会,因此我给所有董事会成员发了两条信息。第一条是:"感谢您给了我一个经营美林的机会,我深感荣幸。"第二条是:"能否请您告诉我有什么需要改进的地方?"

每一个给我回电话的人都向我传达了相同的信息: "没有人为你作保。"换句话说,没有支持,没有关键人物做你的担保人。

现在让我们来整理一下,我负责的是公司唯一正在增长的业务,市场份额不断扩大,也是未来的重点发展业务,但会议室里没人为我说话,没人说"不行,不能解雇她,谁没参与过计划就解雇谁吧",于是我就被打发走了。

这时我开始真正动用自己的人际关系。首先,我的担保人 (美国银行之外的)开始活跃起来。在被解雇后的摸索期前 期,我脑子里充斥着各种各样的问题——我是不是该到其他公 司工作?是否应该做监管工作?是否应该接受董事席位?我周 围这些人的想法,即使与我的完全相悖,也是十分宝贵的。其 实他们变得更重要了,因为在遭受被解雇的打击后,我的判断 力正在下降。也就是从这时开始,我考虑把这群人组成自己的董事会。

从这些事中我们能学到什么呢?有些你已经知道了:导师很重要,担保人更重要,但不止这些。华尔街有一位优秀的女性名叫卡拉·哈里斯,她把自己成功的全职职业和唱赞美诗的副业结合起来,做得非常出色。她曾经说过:"所有与你的职业有关的重要决定都是在你不在场的情况下做的。"这适用于晋升,加薪,资助,是否把你纳入项目,是否从你这里下订单,针对一桩生意对你的评价等。所以,问问自己,都有谁在做决定?其中谁能为你争取利益?这就是反馈的价值所在,由此找到导师很有价值,找到担保人更是价值无限。

被逐出美国银行之后,我开始思考下一步该怎么走。最后,我决定与他人通力合作,为纽约的女性创业者提供指导。我相信自己有能力帮助她们,我能为她们搭建有价值的人脉。

令人惊喜的是,在我还不清楚"反哺"的含义时,她们很快就开始"反哺"我了。例如,在我为她们搭建人脉,指导她们如何介绍企业的时候,我也从她们身上学到了创业精神、社交媒体技能以及她们这个年龄的女性在乎的事情。这些可能你都已经知道了,我的经历只是又向你强调了一遍。

要获得真正的进步,还有一件事是我们应该做的:当我们成为决策者——如果你能把所有的事都做好,这是可能发生的——正在谈论另外一个值得帮助的女性的去留问题,你会怎么做?会不会摒弃职场女王的做法,表示对她的支持?会不会毫不犹豫地说明这位女性优秀的业绩(当然前提是她本来就做得

很棒),给出她应该被加薪、发奖金或升职的原因?你可以向在场的人说明:研究发现,若一位女性支持另一位女性,其说服力会大打折扣(这很关键,因为这会让每个人对这种性别偏见变得敏感并马上对此予以修正)。然后告诉他们为什么乔安妮很棒,为什么苏茜是这个岗位的不二人选,为什么萨曼塔可以完成这项任务。拉她们一把吧。

人们会认真地倾听你的想法。这不仅会帮助乔安妮、苏茜和萨曼塔,也会让你成为一名真正的领导者。这样的行为会巩固你的声誉,转变在场的人对你的态度。

如果只有一位女性这么做,可能什么都不会改变。如果所有女性都这么做,一切都会改变。如果说职场女王是女性进步的拦路虎,那么你就做一个担保人吧,不要做职场女王,女性群体会一起向前迈进。

^[1] The Jossey-Bass Reader on Educational Leadership (Hoboken, NJ: John Wiley & Sons, 2009), 341-43.

^[2] Cheryl Dolan and Faith Oliver, "How to Stop 'Mean Girls' in the Workplace," Harvard Business Review, October 29, 2009.

^[3] Katherine Crowley and Kathi Elster, Mean Girls at Work: How to Stay Professional When Things Get Personal (New York: McGraw-Hill, 2013), lists dozens of these variations and offers sugges-tions for how to manage each one.

^[4] Workplacebullying.org/wow-bullying/.

^[5] Phyllis Chesler, Women's Inhumanity to Women (Chicago: Chi-cago Review Press, 2009).

- [6] David DeSteno, "The Funny Thing About Adversity," New York Times, October 16, 2015.
- [7] Rachel Feintzeig, "Women Penalized for Promoting Women, Study Finds," Wall Street Journal, July 21, 2014.
- [8] See Sylvia Ann Hewlett, Forget a Mentor) Find a Sponsor (Bos-ton: Harvard Business Review Press, 2013), and coverage like Dan Schawbel, "Sylvia Ann Hewlett: Find a Sponsor Instead of a Mentor," Forbes.com, September 10, 2013.

第六章 商务人脉来自你并不熟识的人

前面我们讨论了指导与担保,接下来我们谈谈如何打通人脉。可能之前你们已经听说过人脉的重要性了,但我们不能不谈它,而且我希望分享一些你们之前从未听过的见解,它们能派上大用场。

图像

我是从商学院毕业的,之前在四家公司工作过,担任过四家企业以及六家非营利机构的董事。其间,我找到了合伙人,找到了艾丽薇特网站的一位负责人,投资了一家合资企业,也买下了一家公司。这些人都不是通过猎头公司找到的,而是通过我的人脉。

几年前,我买下了一家公司,名字很戏谑,叫"85个婆娘"(现为艾丽薇特网站),这是一个职场女性网站,最早是由高盛创建的。这个网站的前世今生能充分证明人脉的力量。

事情要从我乘坐飞机开始说起,那时我正好坐在美国证券交易委员会前主席亚瑟•莱维特旁边。我记得当时自己转向他说:"你是亚瑟•莱维特!"然后他转向我问:"你是?"

"我是萨莉•克劳切克。"

我们都曾和桑迪•威尔共事过,因此有很多话可以聊,接下来的几年里我们一直保持联系。

在我离开美国银行之后,亚瑟打电话对我说: "有人想见你。"因此1号人脉把我介绍给了2号人脉——高盛的一位银行业者,他又把我介绍给了一位创业者(3号人脉),创业者又把我介绍给了上位我介绍给了一位风投(4号人脉),风投又把我介绍给了某研究公司的前任老总(5号人脉),前任老总又把我介绍给了另一位创业者(6号人脉),创业者又把我介绍给了另一位创业者(6号人脉),区0(7号人脉),CEO又把我介绍给了一位年轻的准创业者(8号人脉),准创业者又把我介绍给了"85个婆娘"的所有人(9号人脉)。几年间,几次介绍,把我带到"85个婆娘"的创始人面前(当时在会面过程中,8号人脉又把我推荐给了10号人脉——一位创业者;10号人脉向11号人脉推荐了我,11号人脉成了艾丽薇斯特的联合创始人)。

正是这样的例子向我们证明,为什么女人认为人脉在商业中是成功的首要不成文规则[1]。尤其是创业者——特别是女性创业者——表示,人脉是初创企业成功与否的关键所在。即便如此,还是有数不清的女性——尤其是年轻女性——告诉我,她们认为人脉就是骗人的,她们希望凭一己之力获得成功。

但这不是正确的方式。我怀疑这是童年时期我们从所有童话故事(《睡美人》《灰姑娘》《白雪公主》)里学到的。这些故事告诉我们,只要我们默默地做正确的事,王子就会在仙女的帮助下找到我们。但注意:王子都忙着在酒吧里向未来的

老板递名片呢,而仙女在人力资源中完全不起作用。所以请认清事实,去拓展人脉吧。

仅仅拓展人脉还不够,重要的是确定你的目标人脉是谁以及应如何拓展。无数的年轻女性告诉我,她们拓展人脉的工作就是交朋友。在我收购艾丽薇特网站的过程中,有11个人在当中起到了重要作用,每个人我都很喜欢。和他们中的一个甚至所有人一起坐下来喝杯红酒会让我特别开心。我对他们都很友好,但我和他们中的任何一个人都不能以朋友相称。我相信他们中没有一个人能告诉你,我的孩子叫什么,我也不知道他们的孩子叫什么,但他们改变了我的人生。

真相就是,下一个商务人脉很有可能是一个你并不熟识的人——关系很稀松——而他是你的朋友或亲戚的概率反而没那么高。我曾经开玩笑地说,我的朋友永远不会给我一个生意机会,因为他们太了解我了。说真的,这是因为你和朋友、同事以及经常聊天的熟人拥有的人脉和信息是一样的。只有进入距你很远的人的认知范围,你才有机会了解到你不知道的工作机会、正在找工作的有才能的年轻人、和你的企业存在竞争关系的初创企业,以及你真的应该研读的报告。

女性在拓展人脉上犯的错大致相同。第一个问题,当然就是不拓展人脉。这个问题在30岁左右的女性群体中尤其普遍。生活确实十分忙碌,可能你找到了一位新伴侣,可能你有小孩儿,可能工作太耗费精力。其间,你还在努力和朋友保持联系,网飞上还有一堆大片等着你看。你知道你应该参加那场行业鸡尾酒会,但一想到穿着塑型裤站一晚上,一边尴尬地喝着

霞多丽酒,一边和陌生人聊生意·····好吧,它永远不会是你最 想做的事。

30岁——只要证明了我们很擅长自己的工作——正是把人脉拓展得尤为重要的时候。这个时段,男性能在工作上赶超我们的主要原因之一就是他们的人脉在起作用。他们会去鸡尾酒会,这就意味着他们发现了我们可能不知道的机会,他们会见了拍板的领导,甚至只是认识了更多的人。除去照顾孩子的时间,其他时间都应该用来拓展人脉,没什么比这个更重要,因为我们要扭转不利局势(这也是最难的事,因为出门认识新人通常意味着要牺牲一些睡眠时间)。

因此要记住,露脸很重要。与人脉初次会面,效果最好的就是本人在场。可能一个朋友的朋友的朋友的朋友的朋友能在领英上通过随机的人脉请求找到很棒的工作,但这真的是回报率很低的做法。出门去吧。这并不意味着你必须接受每一个邀约,选择那些你觉得回报率最高的活动,提前做好计划,不要取消或放弃。就这么简单。

我见过女性犯的第二个错误就是操之过急。人脉就像好的 投资组合,好的人脉拥有极高的ROI(投资回报率),但回报不 会马上就有,而且经常不是我们以为的那个人提供的。当然, 女性之所以会直觉性地想到以后可能发生的情况,是因为我们 天生就会以长远的眼光看待问题。但当我们试着扭曲自己 以"男性方式"拓展人脉时,我们很容易就忘了,和任何一种 人际关系一样,职场关系不会一夜之间就破土而出,完全长 成,它们需要管理、施肥,而这需要时间。 这就引出很多女性在拓展人脉时会犯的第三个错误:不和见过的人进一步发展关系。我们完全可以把构建人际关系的天赋运用到这里来。只要搭建了关系,你就要保持联系或"穿梭于人脉中"。否则,离久情疏。我已经数不清有多少次偶遇某人,他们做着老套的"用手拍头"的动作说"哦!天啊!我最近听到一个很适合你的项目,但我已经推荐给别人了",或"该死,有个董事会岗位你去了一定会大放异彩,但我刚推荐了别人"。如果我能跟他们保持更好的互动,这样的事就不会发生。

如何穿梭于人脉中呢?当然,有些时候需要你走出家门。 但现在技术可以成为你的好帮手:用短信可以迅速联系到别 人,电子邮件可以让你向他人做自我介绍,别人可以通过你的 推特链接指向的文章发现你有趣的地方。因此维持关系并不会 花费很多时间,只是你的目标要明确。

另一个错误就是:太多的人只在自己的公司内部拓展人脉。这很重要,但局限性太大。如果你在公司之外没有人脉,又怎能窥探到竞争格局,发现新的工作机会和顾问理事会席位,认识成长中的初创企业和正在找工作的有才干的年轻人呢?

我在美国银行内部的人脉很广(我显然没有担保人,但同级人脉还是很牢固的),但说实话,当我被"改编出局"时,这些人弃我如敝屣。说真的,我收到来自前同事的节日贺卡的数量减少了95%。

我永远不会忘记,被下驱逐令之后的一天,我和一位层级比我高的女性聊天(不是那位职场女王,是另外一位)。我给她打电话并表示和她一起工作深感荣幸,认识她很高兴。当时她说的话犹在耳畔,"萨莉,"她说,"我想和你保持联系。这不是客套话,是真的想和你保持联系。"

时间快进到今天,从那以后她从未接过或回复过我的电话,甚至都没有通过我的领英申请(这种保持联系的承诺实在太没用)。

我现在完全明白了。当有人被开除或"改编出局"时,人们多少会觉得有些局促。这很尴尬,所有人都在忙,所有人都 在向前走,眼不见心不烦,对吧?这是完全可以理解的。

但这种事无疑是开发外部人脉重要性的最佳体现。你现在可能在想,我不会被开除。相信我,当时我和你的想法是一样的(我还以为自己的业绩能帮我说话呢)。虽然难以置信,但事情就这样发生了,我那些美国银行的同事也都消失了。但谢天谢地,外部人脉没等我开口就已经开始活跃了,给我带来了很多新的工作机会。

最后一点: 等你需要人脉时才开始拓展就和等你要退休了才开始攒钱一样,太傻了。所以不论你现在在做什么,是否有工作,开始在公司内外拓展人脉吧。

我有多相信人脉的力量呢?我童年时期看过的雷明顿电动剃须刀的电视广告是由企业家维克多·凯恩拍摄的。他在广告中说:"因为太喜欢这款电动剃须刀,我买下了整个企

业。"同理,就是因为如此相信人脉的力量,因此我买下了一个职场网络平台。我在第五章提到,我相信女性互帮互助的力量,以及女性拓展人脉的力量,因此,我让这个平台成为专属于女性的人脉平台。

艾丽薇特网站的前身是高盛集团非官方女性员工平台,如今已经有各行各业,来自全球各地的上万女性加入这个平台。我平生最享受的事情之一就是看着这些职业女性共同改写商业规则,相互提供支持。在艾丽薇特网站的第一个活动上,我目睹两位女性给一位刚丢了工作的女性一些职场上的指导,另外两位和她分享了关于照顾有特殊需要的孩子的资源,还有人帮她仔细分析了最新的业绩评价。场上还有红酒,这就是拓展人脉。

我们应该拓展女性人脉吗?你知道答案。我发现,女性能够理解彼此的经历,也因此能支持并鼓励彼此,而支持的方式是没有共同经历的人无法做到的。我会和其他女性共享能帮到她们的信息,助其突破职业瓶颈,这种感觉真的很棒。

我们拓展人脉的对象应该包括男性吗?当然。其实,更多有实权的职位是被男性占据的(到目前为止是这样的),因此拓展男性人脉非常重要。

要记得保持耐心。新联络人可能不会在下周就帮你找到新工作或给你介绍新生意。我的收件箱里躺着一封来自一位女性企业家的邮件。她说她很难过,因为她一直试着向刚建立的人脉推销新产品,但他们都不买,甚至不回复。我真不知道该如何回复她。随着时间的推移,新人脉会给你带来巨大的回报。

与此同时,与聪明、有趣的人见面不仅能帮你开阔眼界,学习新东西,开辟新工作机会,它还是一种乐趣。

以下是我拓展人脉的四项核心原则。

- 每个月至少认识一个工作领域内的人,或显著推进一段已有关系向前发展。
- 每个月都为我的人脉提供一些好处。不需要非得是帮他人找一份工作,可以安排两个应该相互认识的人见面,可以与你认为有需要的人分享调研结果或信息,也可以在领英上把自己的同事推荐给别人。
- 确保和其他领域的职场人士互动交流。说得极端一点,如果我的人脉清一色都是同龄的金融服务职业女性,她们的老家还都在南方,我和她们相处起来会非常舒服,会很享受和她们共度的时光,毋庸置疑,我会学到东西。但从某个角度来说,这样的人脉就变成相同经历和观点的回声室了。
- 如果某人没有回我的电话,我会通过电话或邮件请他对我进行礼貌的解释,而他依旧没有回复的话,我也不会感情用事。一两周之后再联系他一次,如果依旧不理我,好吧. 那是他的损失. 不是吗? 天涯何处无芳草!

所以,帮自己一个忙,每周抽出一个小时亲自拓展人脉。 找一个保姆,早点结束工作,逃掉一节健身课——不论这一个 小时你要付出什么代价,只要抽出时间就好。相信我,从长远来看,这是值得的。

[1] Laura Sabattini, "Unwritten Rule: What You Don't Know Can Hurt Your Career," Catalyst.org, 2008.

第七章 克服对失败的恐惧

失败。啊! 真令人泄气。谁会想谈论失败呢? 肯定不是女性。还记得我们很喜欢得到A的感觉吗? 毋庸置疑,失败是可怕的。我们从很小的时候就开始害怕失败。研究结果表明: 女孩儿更容易把失败看作自己有某项先天不足的标志,而男孩儿会把它看作环境作用的结果 [1]。这可能是因为,它是我们从父母和社会那里得到的信息。"编程女生"(Girls Who Code)的创始人莱西玛•萨贾尼在2016年的TED演讲中指出: 男孩儿从小被教育要勇敢,而女孩儿则被教育要完美 [2]。

当我们长大成人之后,这种对于完美的要求还伴随着我们,也会阻碍我们前进。2014年,《时代周刊》[3]做了一项民意测验,结果披露:女性对于失败的抗拒或害怕做可能会失败的事,可能是阻碍女性晋升的重要原因之一。

这个结果确实和我在职场中看到的一致。因为虽然商界的 说法都是要拥抱失败、快速失败、失败要趁早……但对大多数 人来说,失败是很让人尴尬的,对女性来说尤其如此。其实, 诚实谈论失败是很重要的,因为从失败中吸取的教训十分有 用,尤其在当今这个迅速变化的时代。 很多人并不会诚实地探讨失败。就在不久前,我和一个朋友共进早餐。很多人都知道她原来在某家媒体担任比较高的职位,后来被开除了。我揣着一长串可利用的人脉清单和工作机会前往餐厅,想要告诉她,我不仅能安慰她,还能帮她。但她很快就把对话的控制权抢了过去,并向我列举所有她不该被开除的原因。我觉得当时就像是实时经历了她为了"不被解雇"而和老板展开的对谈。我对此感到很沮丧,因为说实话,我并不关心她离职的原因,这占用了我们规划下一步行动的时间。

所以,为什么从失败中吸取教训这么重要呢?因为无论如何,失败都会发生。商业世界的变化如此之快,职业生涯中遭受打击是无法避免的。只有尽快恢复,做好败后重建,坦然而诚实地谈论失败,扭转败局,才能获得成功。根据埃森哲最新的一项调查 [4],全球有71%的公司领导表示,在决定员工去留时,恢复能力是"非常乃至极端重要"的考核因素。这群公司领导还把恢复能力和资历联系在一起,其中有77%的人表示,资历高的经理是他们团队中最具恢复能力的人。因此,不论是先具备恢复能力,还是先成功(是恢复能力让你更成功,还是成功意味着你的恢复能力更强?)都无所谓:这两样东西形影不离,相辅相成。

事实就是——虽然对坚持完美主义的女性来说很难承认——失败是礼物,因为它会给你带来海量信息。我们的技能不符合公司的要求?管理层想要吸收新鲜血液?我们变成办公室政治的受害者了吗?商业正以一种远离我们的姿态不断变化吗?在很多情况下,失败的原因是很多这样的问题共同作用的

结果(失败的原因从不是清晰明显的,通常来讲,它们都是好几种因素相互作用的结果。这时我们与生俱来的化繁为简的能力就派上用场了。记得吗?就是之前讲过的那个权衡菜单上所有菜品的小故事)。

虽然我们可能失败,但是仍然需要抓住机会做些什么,比如申请升职和加薪。当然,如果我们创业,失败的概率自然更高。

我很幸运,很久之前就能与失败"和解"。之前我的研究分析师的工作内容就是基于明显不完整的信息向客户推荐股票。就像你之前读到的,我在大庭广众之下进行推荐。因此如果我失败了,就是当众失败。没有人会责怪我,但我会责怪自己。

我永远不会忘记,有一天一位客户给我打电话,告诉我他在我的一份报告中发现了一个数字错误,当时我的汗都要滴到地板上了。我开始找借口,气势汹汹地说那不是一个错误。但事实证明他是对的。于是我停下来,向他表示感谢,思考了一下是否有其他人需要为此负责,然后当众检讨了自己。那段经历并没将我打倒,其实他发现错误——以及出于礼貌提醒我——只会让我更细致地调研并核实。通过这件事,我很快就意识到,失败并不会置人于死地。

前面我曾提过自己被花旗集团开除的经历。那段时间,我过得很艰难。但从很多方面来说,被"改编出"美国银行的日子更艰难。就像我在前面提到的,雇用我的CEO很快便离职了,我没能成功进入新任CEO的核心集团。我们之间并无互动,我和

公司其他员工是同时知道公司内部的变化的,相信我,这是来自高层的一个很明确的警告信号。我告诉我的团队,要确保我们的业绩出彩,要确保以正确的方法处理业务,要制订工作计划,尽量不给新任CEO添麻烦。

2011年劳动节之后的一天,业务进展得很顺利,我们的业绩超过计划的13.5%,这对于财富管理业务来说已经很高了。我们正在蚕食竞争对手的市场份额,我们的业务是全公司唯一正在增长的。更重要的是,我们实现了之前决心要做的事,即把理财顾问损耗率降下来。在我加入此项目之时,损耗率是50%左右,而我们成功地把这个数字降到了个位数。

我还记得当时坐在会议室里,大概下午2:45,我的助手递给我一张纸条,上面写着CEO想和我在3:30见一面。去见他之前,我回了一趟办公室,路上我浑身冒冷汗,有一种会被开除的不祥预感。

我的助手跟着我工作了很长时间,当我把这个想法告诉她时,她吓了一跳,然后对我说: "不,你不会被开除的。"事实是我和CEO之间并没有"嘿,来我办公室讨论几个点子怎么样"这种关系,这一点让我意识到,这是一次"很重要"(不吉利)的会面。

我跌跌撞撞地走到他的办公室,我的一只脚因疲劳性骨折,打着石膏。途中我经过公司的商业银行业务主管的办公室,这位兄台可能是我见过的最自来熟的人,他对任何人都能问出"嘿,每个人都过得好吗"。他的声音很洪亮,总是恭维别人,是一个百分之百外向的人。但这次我经过他办公室的时

候,他没有跟我寒暄,也没有问我劳动节过得怎么样,或者我的孩子在假期过得是否开心,甚至对我无法视而不见的外伤也没有任何同情的表示,只是看着自己时髦的鞋含糊地说了句"你好"。我知道完了。这时《大白鲨》的音乐又该响起了。

在办公楼的另外一隅,我的团队已经在那个商业银行业务主管的带领下集合准备去共进晚餐了,他们打算在席间探讨新的、没有萨莉的商务结构。关于我离职的新闻稿已经准备好了,且在我离开CEO办公室的20分钟后就发布了,速度如此之快,甚至我还没来得及告诉我的家人,我的父亲是坐在沙发里收看CNBC时得到消息的。

那是一次职业重击。我回到家里,喝了点红酒,然后接着喝。我开始回忆这个夏天CEO实施的部门改革,很明显他们已经为此运作了一段时间。然而这整件事是对我长期以来所秉持的价值观(努力工作,完成业绩,成功)的莫大侮辱。(而且说实在的,如果他们已经谋划了一段时间,那么他们不可能是从6月才开始的,也不会给我一整个夏天的时间陪孩子。他们从过了劳动节就开始筹划了?这群人都是什么怪物啊!)

这种迂回在很多方面都不同于我第一次被花旗开除的经历,后者主要是因为根本的业务分歧,但有些是相同的。本质上,它们都是由变革引起的,而此变革不在我的控制范围内。这两个案例的共同点在于,公司的领导层发生了变化,这就意味着办公室政治发生了变化,进一步说,就是公司文化发生了

变化。而这些变化本身是由迅速变化的商业环境(经济危机)引起的。

我数次目睹过这种情况:主管更迭,他们的团队大部分都会发生变化。在花旗集团工作时,我受雇于桑迪·威尔。在我开始工作不到一年后,他告诉我,因为2000年纳斯达克市场崩溃及其后续影响,他心力交瘁,打算退休了,查克·普里斯会来接替CEO的工作,他在2007—2008年市场崩溃早期被维克拉姆·潘迪特挤下台。由于数位CEO的更替,CEO的高管团队也生了变化,高管团队手下的团队等都会有变化。这种颠覆如此剧烈,事实上,向桑迪·威尔直接报告的人中,只有我被留下来继续向维克拉姆·潘迪特报告。

这种颠覆速度只会越来越快,因为市场变得更不稳定,很多行业被迅速瓦解。它影响的不仅仅是大公司,以美林为例,多年以来,美林领导层的连续性是很稳定的,直到它倒闭。2000年,某业务主管占据其岗位长达15年(这位男士在公司一共待了38年)。但自从2000年纳斯达克市场崩溃,以及2007—2008年的次贷危机发生之后,美林前后共换过8个老板(可能我还漏掉了几个),平均每两年换一个。每个领导都想要建立属于自己的管理团队(新官上任三把火),也会改变商业策略(还是新官上任三把火),因此变化就如波浪一般在公司内部涌动着。

如果你认为,这种情况在华尔街只是少数,那就错了。这在各行各业都是一样的,看看科技、媒体、营销,置身于这些

行业的团队和公司的颠覆仿佛是一夜之间的事。在我看来,这些都不会只发生一次,速度也不会慢下来。

一个人有时可能说不清为什么选择留下来继续工作或选择 离开,有时候这个选择就是随机的、不恰当的、政治性的,环 境因素起主导作用。认识到这一点能够帮助我们具有更强的恢 复能力,不仅是面对像被开除这样的重大打击,也包括一些小 的打击,比如错过晋升机会,错失重要客户,被上司公开斥责 等。对所有人来说,这些是很稀松平常的。

因此,如何提升对抗失败的复原能力呢?要具备真正强大的复原能力,你得确保自己有适当的"保险措施",包括钱带来的心灵的宁静:就加薪问题你去谈判了吗?你申请去做不属于职责范围内的项目以精进技能了吗?你存留了私人金融专家推荐的3~6个月紧急备用金金额吗?你有没有投资多元投资组合,以便你在找工作期间有收入来源(之后我们会讲)?你有其他适当的"保险措施"吗?你的人际关系网可靠吗?你有担保人帮你分析下一步该怎么走吗?你学习编码或金融了吗?你在实时更新自己的技能吗?如果有,那么当失败来临之时,你的状态会比你被禁锢在工作里的状态好很多。

还有一点,当我和女性聊天的时候,她们经常会把另一件事当成失败来看,那就是辞职。可能这是女性规避风险或关注长期发展的本性使然,但许多女性会把辞职看作被炒鱿鱼。她们的上司没有给她们升职,她们的看法不被在意,如果她们早离开一会儿去接孩子会遭受白眼,或者她们只是在工作中找不到意义和使命。在我看来,这些都是辞职的正当理由。但我和

她们聊天的时候,听到太多"这是我的错"的声音: "如果我 更努力一些去经营和上司的关系",或"如果我们就这个问题 开诚布公地谈过"。其实,有时候在没用的事情上不断努力是 毫无意义的。这没什么好羞愧的。

回首我在伦敦的所罗门兄弟公司工作的经历,我意识到,在26岁(一个相对成熟的年龄)时我就成为投行部门的一位女主管了,可以在开会时要求别人倒杯咖啡。那一刻,我真的不认为一个美国人在毕业几年后于异乡打拼是自己想要的生活,因此我选择退出,进入了自信更有可能获得成功的战场。

对于想要在女儿、侄女或辅导的年轻人的身上培养恢复能力的女性来说,这是最后一点建议,听起来可能有点奇怪:带他们去打篮球、踢足球或打排球。我是认真的!你们相信吗?女性在职场的成功和她们在校期间是否参加体育运动是有关系的。研究惊人地发现,96%的女性高管参加过团体体育运动[5]。有一种说法是,体育除了能教会人协作,还会逼着我们面对失败,从而认识到失败并不会置人于死地。在运动中获得胜利的关键就是,认识到失败是过程的一部分,这一点和商业是一样的。

恢复力并不是我从整个美国银行溃败事件中学到的全部。 我还认识到,虽然失败有时候令人很尴尬,但它能引领我们进 入更强大、更美好、更振奋人心的状态,就像新任CEO击溃我 后,事情的进展一样。不是只有我这么说,很多人都这么说: 失败其实是在给你打开一扇你甚至从不知其存在的门。 说实话,我在美国银行工作的时候并没有特别开心,但如果不是被"鼓励"违心地离开,恐怕我永远不会离开。我运营的业务里,员工有上万个。我觉得我得扭转乾坤,让公司拥有稳定的财源,因为这是我对每一个人的责任。因此,即使在这个岗位上过得并不开心,我还是觉得只是因为被"CEO的团队"抛弃就丢下自己所有的责任未免太过任性了(而且说实话,我真的不能想象给父亲打电话,告诉他我辞职了,原因是CEO对我不好)。

所以,即使在经历如此公开的"失败"后,第二天我待在家里,我多少认识到,这其实是给我开启了选择的机会,因为如果我继续留在那里,恐怕永远不会有这样的机会。即使我是被赶走的,对我来说也算是一个礼物。我不会再抱有和这群员工的相处时间比家人更长的想法,它让我解脱了。

如果我没有被开除,可能永远不会转型做企业家,也不会将自己完全投入工作,找到我现在这份工作的真正使命。我有时候会被问到这样一个问题,即我会不会担心那次炒鱿鱼就是"结束"。

回答就是,不会,我从未担心过。因为研究员的工作经历告诉我,失败并不等于结束。你得到的打数 [6] 数量是与你的选择成正比的。而且我们得承认,每个人都喜欢听东山再起的故事。

我不否认,失败的感觉是很糟糕的,但你可以战胜它。我 战胜失败的办法就是试着调整自己的视角,发现自己有多么幸 运。 我会考虑自己有幸生于这个时代,有伟大的父母,接受他们给我的优良教育,从未有过经济上的烦忧,还有健康的孩子。换句话说,我很幸运能拥有把握机会,追求理想,为个人与职业下注的机会,而且热爱我用好运打造的职业。

一旦我意识到这一点,失败就会被置于一个完全不同的大背景下,它会变成一个你应该拥有乃至拥抱而并非逃离的东西。我意识到,事业失败的经历是人们取得成功的道路上获得的可遇不可求的礼物。

^[1] Jessica Lahey, The Gift of Failure: How the Best Parents Learn to Let Go So Their Children Can Succeed (New York: Harper, 2015).

^[2] Reshma Saujani: "Teach Girls Bravery, Not Perfections," TED Talk, February 2016.

^[3] Belinda Luscombe, "Why Failure Is the Key to Success for Women," Time, August 19, 2014.

^{[4] &}quot;Women Leaders and Resilience: Perspectives from the C-Suite," Accenture, March 2010.

^{[5] &}quot;Global Survey Reveals Critical Role Sports Play for Female Executives in Leadership Development and Teamwork in Busi-ness," Ernst & Young press release, June 18, 2013.

^[6] 打数是棒球运动术语,指击球手完成击球的次数。——编者注

第八章 坚持挑战自我,保持学习状态

现在我们已经能更坦然地面对失败了:我们克服了可能出现的羞愧;我们意识到失败能教会我们很多东西;我们理解了随着商业变革的加速,失败只会变得更加稀松平常。这就够了吗?不,还不够,因为与失败和平共处会让你觉得很被动。

因此,在商业变革如此迅速的背景下,要拥有丰富而精彩的职业与生命,我们应该成为"重塑大师",积极寻求能将自身推向新方向,掌握新技能的机会,从而不断地重塑自己。我甚至想告诉你,我们应该主动寻找职业打击,而不仅是提升抵抗它们的能力。

感觉很冒险?

历史经验告诉我们,依靠我们已被证明的能力,在一家架构完备的公司工作,在职场中打"安全牌"是一个靠得住的策略。但那是过去,今时不同往日。我们知道,商业正以迅雷不及掩耳之势不断变化。如果你不跟着一起变化,就会被时代抛弃。与积极把自己推向新领域相比,站在原地不动的你其实是在承担更多的职业风险(这是我的个人意见)。拒绝重塑自我其实是许多人不自知的一种职业风险。

你可能会说: "在科技公司或初创企业里,的确是这样。"其实媒体也是,制造业也一样。但我没在这些领域里工作过,所以我不会反驳你。你是做营销工作的吗?因为营销正从"创意为王"迅速向"数据分析为王"转变。你是做金融工作的吗?电脑变成了比人类更优秀的"会计师"。你是做投资工作的?技术在很多工作上都比人类出色很多(当然速度也快很多)。在以上行业以及所有我能想到的行业里,如果你一直站着不动,可能就会后退。

你如何才能知道自己是否处于停滞不前的状态呢?有几个 线索可供参考:你是同辈里最后使用新社交网络的人之一;你 还"不会用"推特;如果公司有一个技术项目,老板询问有没 有人自告奋勇地来负责,你低头看向会议室的桌子;你不和比 自己小10岁的人打交道,也从不和比自己小20岁的人打交道 (除了你的孩子);创新型的项目让你惊恐,背地里你会倾向 于强调这样的项目为什么之前会失败;你只能说出一两个所在 行业初创公司的名字,从来不会考虑去任何一家工作。

固守这些态度,你就会被扔进垃圾桶。近70%的艾丽薇特网站会员表示她们重塑了自己的职业,另外有9%的人表示她们想这么做[1]。

当然,我是她们中的一个。最近有一件事让我很震惊,就是我意识到自己曾多次重塑职业。前面我曾提到,在我20多岁的时候,我是一名不快乐的投行人士;30岁前后成为研究分析师和分析主管;40岁左右的时候是公司经理;现在我跨入50岁的行列了,成为一名企业家。这条职业道路确实不是我之前规

划的,至少并不是每一步都符合规划。但能走出这条职业轨迹,我深感幸运。

因此,与其坐等重塑自我的机会(这真是很险的一着棋),我们为何不迎难而上,不畏艰险,勇敢地自我重塑呢?这就到了我们熟悉的主题了:我们要不停地学习,主动走出舒适圈,学习未知领域的课程,甚至掌握叫不出名字的新技术,主动请求到公司里最有趣的部门完成极具挑战性的工作。我们给予他人指导,同时我们也被反哺着,这会让我们不断地涌现出新点子。(这源于我几年前去拜访阿里安娜·赫芬顿,我注意到她不论是在办公室还是私底下,都坚持让自己和年轻人打交道。她一直是一个很有创新性想法的先锋人物。这难道是巧合吗?)

当女性开始考虑重塑自我的时候,还有一个工具是可以选择的,但使用它的代价真的十分高昂,我也对它又爱又恨,那就是职业中断,或离职长假。现在中断职业听起来有多好?非常好!不是吗?很多女性都会长期休息一次。其实,普通女性在其职业生涯中平均有11年是不工作的[2]。

选择中断职业的原因有很多。有些休息是很必要的,包括照顾生病的家人。有些休息则是非必要,但我们选择去做的,比如照顾家人或寻求职业转型。存在对你的职业和思维有促进作用的职业长假,但也有些职业长假会阻碍你的职业发展。我之所以知道这些,是因为我休过三次长假。

我的第一次长假——发生在我辞掉投行工作之后——对我来讲很关键。它让我脱离了我并不喜欢的环境,最起码它给了

我一个思考自己的好恶,想过什么样的生活,自己的长处和短板等的机会。它让我意识到,我想做的职业应该涵盖分析(我热爱的),建立Excel模型(我崇拜的),写作(我比较喜欢的),以及和聪明人打交道(这也是我热爱的),还应该要求个人承担重要责任。对了,还得有点弹性。

这些问题我反复思考了好几个月。直到有一天,当我站在厨房吃梨的时候,突然灵光一闪:我想做一名资产卖方调研分析师(正如我常说的,这是很多年轻女人的梦想)。

我的一生中有过很多不错的想法,这个乍现的想法绝对算得上是其中之一,它开启了我的职业新篇章,该篇章最终以运营美邦而结束。职业中断并非没有成本。首先,长假结束后我要重回职场,而我曾被拒绝了无数次,如高盛、雷曼兄弟(三次)、美林、里德资产管理、瑞士联合银行、德意志银行、所罗门兄弟、帝杰证券、野村证券、瑞士信贷集团、第一波士顿、加拿大皇家银行、惠普、信孚银行、摩根大通、亚历山大布朗银行、美邦。我还记得美邦的调研主管对我说,他觉得我不会很努力地工作(命运真的很难说,后来他在我手下工作的时候,我开除了他,但不是因为他当初拒绝了我)。摩根士丹利本来向我提供了一个工作机会,但后来取消了,因为它查到我刚生了宝宝。最后,我在桑福德·伯恩斯坦公司找到了工作。这个等待是值得的,前面我已经提过,我热爱这家公司。

这次职业中断是很有价值的,它让我的职业向前跨出了有意义的一步。在这一点上我很幸运,并不是所有人都能这么奢侈地主动离开职场"寻找真我",尤其在手中还有账单要付的

时候。我也承认,有时候职业中断并非自发自愿的,如被解雇,被整顿裁员,被重组出局,被炒鱿鱼,在这样的职业中断里寻找真我又是完全不同的情景了。当意料之外的问题击中我们的时候,我们要么在绝望中举手投降,要么选择利用这些问题把不利转为有利。

我有过几次非自愿的职业中断,第一次在我看来完全就是 浪费时间。那一次发生在我因返还客户资金被花旗集团劝退之 后(你看,这绝不是我自愿的)。那段时间我忧郁地四处闲 逛,等着美国银行通知我去上班(前面我提到过,在那里我没 做好谈判工作)。

第二次则是发生在我离开美国银行之后。现在看来,这是到目前为止我最好的长假。我没有像当初被花旗"斩首"之后那样独自舔舐伤口,整日郁郁寡欢,而是把它看作一次机会,思考我在之前的工作中喜欢什么,讨厌什么,希望在下个阶段做什么,学什么。最重要的是,和许多我认识的女性一样,开始思考我想拥有怎样的影响力、下一个职业阶段的使命是什么。

这两次长假缘何不同呢?原因在于,第二次职业中断期间我一度十分消极(我的人脉该开始活跃了——我当然希望有人给我打电话,给我介绍一个很棒的工作),不过最后我决定主动出击(这是我想要的工作,要得到这份工作,我需要学习某些技能,结识能助我一臂之力的人)。我决定唤醒内心对学习的热爱,找出自己的知识短板并积极将其补齐。

为此,我去了硅谷,结识了一些精力旺盛的女性企业家。 我积极研究社交媒体。我跑到华盛顿帮助国会领导人了解华尔 街在经济危机爆发之后的运转情况。我在金融服务业之外寻找 工作机会。我还主动谋求与自己之前经历过的传统公司的董事 会不同的现代董事会席位。我也努力为纽约一些年轻的创业者 提供辅导,就像我在前文中提到的,我很确定我从他们身上学 到的东西比他们从我这里学到的要多。

在这次职业中断期间,我第二次灵光乍现,决定转变职业轨迹。这次我不是在吃梨的时候想到的,而是在涂睫毛膏的时候想到的,这次我认识到养老保险危机其实是女性危机。这次顿悟把我推向了一个全新的发展路径。

它为什么是女性危机呢?因为女性的退休金只是男性的2/3,然而女性比男性的寿命长5年。这就意味着,女性人生的最后几年里,最好的情况是收废品,最坏的情况就是完全破产,身无分文。如果你能意识到这是女性危机,许多潜在解决方案都会有所改变,它不再局限于提高税赋或挽救社会保障制度,而是让女性赚更多的钱,能延迟退休,以及做更多的投资(这一点对我来说最重要)。

我开始为解决所谓的"性别投资差距"问题而辗转反侧。 基于我有金融服务业背景,并且非常关心女性进步,接下来我 采取的一切行动看起来就顺理成章了。

我的第一个想法就是带着这个想法去找一些大公司的CEO, 让他们想办法解决这个问题,但这没什么用。下面就是我经历 的其中一个对话。我说:"90%的女性是自己管钱的。"他 说: "难道她们的丈夫不会为她们管钱吗?"我唯有深深地叹一口气。

这事儿放在几年前,我可能会为他的短视叹息,手端一杯红酒,向朋友吐槽一番,然后接着过自己的生活,但那种消极的日子应该过去了。2015年,我组建团队成立艾丽薇斯特——一个面向女性的数字投资平台。对现代女性最典型的商业建议(本质上讲,就是在职场上"像一个男人一样工作")很像投资行业对女性的隐性要求("像男人一样投资")。因此,我常跟我的团队说,我们的目标是"让女性重拾真我",为她们提供一个舒适的平台,用自己的钱做投资。

"像女人一样投资"具体意味着什么呢?我们的调研结果显示,女性并不把投资看作跑赢市场的方式(这是今天大多数行业的目标),而是看作实现人生目标的途径。因此,找寻新鲜牛股并不是我们在艾丽薇斯特做的事。我们会帮女性制订一个完整的金融计划,她们可以根据计划进行投资,完成人生的重大目标。不论目标是创业、买房,还是过安逸的退休生活,我们都会针对每位女性想要实现的不同目标做定制投资组合。我们已经建立好计划与投资算法,此算法能把很多因素纳入考量,包括她的寿命会比男性的平均寿命长,她的工资会很快达到峰值(对金融计划来说,这两个考量非常重要)。当她偏离实现目标的轨道时,我们会发出警示(不管你信不信,与我交谈过的人中,没有一个对于自己是否沿着正确的轨迹实现人生的经济目标是有认识的)。

很多人问过我们: "为什么只面向女性?为什么不面向每个人呢?"打造这样一个平台部分是因为这是女性的刚需,还有一部分原因是女性的退休金确实只是男性的2/3,这和我们前面讨论的职业中断有直接关系。

因为职业中断的代价是很大的,这一点很关键。当然,你可能会说,如果我休了两年长假,而我的年薪有8.5万美元,那我就少赚了17万美元。这个长假真的很贵,你得好好权衡一下。是的,还有更糟糕的。基于刚刚提到的那个薪资水平,从整个职业生涯来看,这两年的职业中断的实际耗费不下100万美元〔3〕。啊?不可能吧?

根据艾丽薇特网站的调查发现,许多女性表示在职业中断后,她们的工资会减少至少20%(更糟糕的是,在调查期间,还有约20%的女性没能找到返回职场的机会 [4])。假设你的工资减少了20%,而之后你的加薪基础都是在这个降低了的工资水平上——我不会用数学让你烦躁的,但你得相信我,金钱的增加量是很快的。这就意味着从金融角度来说,只有在你打算提高技能,真正想清楚下一步计划或意图转变角色时,职业中断才是有意义的。

我知道自己非常幸运,能够有时间充分思考,深刻反省,并决定踏上创业旅程。我知道并不是每个人都能有一段停下来调整的时间。但在任何一段你给自己的假期——独处的周末只是坐着思考,每周和朋友叙旧并重塑自我的一晚,一些放松身心的理疗等——你都能问自己一些重要的问题,都会有回报。

所以我能给你的最好的建议就是,当你找到通往下一个职业阶段的路时,要允许自己有一点点梦想。即使你没有经济安全网罩住你度过一个充实的职业休整期,也要坚持挑战自我,保持学习状态,承担职业风险。每次当你工作顺心之时,就到了给自己找一点麻烦的时候了:申请参与新项目,加入非营利组织董事会以拓展技能,参加线上编码课程,转入另一个同层级部门,找一个自由兼职强化已有技能,与业内有创新思维的人沟通互动,以及不断阅读。做能保持自己不断前进的事情,这会帮你维持重塑自我的状态,降低职业风险,而且会让你的生活更有趣、更欢乐。

^[1] Ellevate Network poll, July 25, 2014.

^[2] https://www.tiaa.org/public/retirement-readiness/women, retrieved February 18, 2016.

^[3] I project the salary with and without a career break, using a women-specific salary curve from Morningstar Investment Management LLC, that includes the impact of inflation. For the career break, I assume a two-year career break in five years, and return to a job paying 20 percent less. This is an estimate of the salary difference over the remaining career.

^[4] Ellevate Network poll, August 2015.

第九章 经济独立就是力量

本章的主要内容是,在未来,你如何掌握财政大权,并进行独立投资。我已把本章的中心思想告诉你了,你还想跳过本章吗?不要跳过本章。如果你想快速翻过本章,我打赌你在想:这本书讲的就是女性和职业、能量、认识自己的价值、加速世界的积极变革,这么一本书里干吗放这么一个章节?

其实本章与这些主题联系得十分紧密。我们都知道,金钱就是力量,经济独立就是力量:正是这种力量帮我推动职业转型,让我能自信地和老板谈判,能勇于开启自己的事业;正是这种力量推动我们重返校园修读高阶学位,追寻非传统型工作机会;正是这种力量让我们投资任何能让我们在职业中变得更成功——更能实现人生价值的东西;正是这种力量让我们勇于挣脱糟糕的婚姻,赡养年迈的父母,或者提前退休,甚至可能躺在某一片海滩安享晚年。这种力量让我们尽情地享受生活。我相信,只有在真正获得经济保障后,我们才能真正获得职业保障。

那么鲜为人知的最佳职业建议是什么呢?将你的钱拿去做投资。我是认真的。投资的结果对你的未来可能比任何一个职业选择都重要。有多重要呢?

还记得我们在第一部分讨论过的加薪及其对你一生收入的影响吗?还记得起始年薪5万美元,每年仅仅两个百分点的增长就能让你在30年之后每年多赚94.3万美元吗?还记得如果我们能消除性别收入差距,也能和隔壁老王得到的加薪一样多,40年的职业生涯里我们就能多赚110万美元吗? [1]

是的,加薪很重要。但让我抓狂的是,有太多个人理财写手暗示大众,声称只有一件事是重要的:"当然,女性应该做更多的投资。但是,说实在的,这事儿应该等到性别收入差距被消灭后再考虑。真正的问题我们还没解决,为什么要给自己徒增烦恼呢?"

不要再说这种话了,这就像是在说:"嘿,你把胳膊摔断了,你的腿也断了。在你的腿复原之前不要管你的胳膊。"

投资公司贝莱德的数据显示,女性会默认把自己约68%的储蓄以现金形式保存(活期储蓄账户),而不是投入随着时间的推移,收益会变得更高的多元化投资组合[2]。

以现金形式存钱会让你感觉很好,起码很安全,但这种(几乎可以说是错误的)安全感的成本非常高。当我们把钱存在户头里,我们的利息在通货膨胀的侵蚀下并不会保值,其实我们每天都在蒙受损失。不进则退,就是这个道理。

如果我们用这笔钱去做投资呢?可别被我接下来说的事吓坏了。所谓的性别投资差距(女性拿储蓄做投资的意愿不如男性)会让女性一生中损失几万甚至几十万美元(有可能更多)。

其实,对一部分女性来说,性别投资差距比性别收入差距消耗的成本更高。

比如,你年薪8.5万美元,定期往银行账户中存20%,银行的利率是1%。如果这些钱你没有存起来,而是购买了多元投资组合(比如收益率为5%),那么接下来40年你就能多赚150万~200万美元。来自投资组合的5%的收益并不是没有风险,有的时候它的收益并不理想,但有的时候收益率会高于5%。不过现有数据证明,长期来看,把平均收益率定在5%是合理的[3]。

5%的收益率听起来好像比1%高不到哪儿去,且并不是每一年都能得到这样的收益,但我们应该从复利这个层面分析问题。复利被爱因斯坦称作"世界第八奇迹",它的力量在于,如果你今天投资1000美元,明年赚得10%的利息,本息加起来就有1100美元。如果下一年还是10%的利息,你的本金就是1100美元,因此你赚的就是110美元而不是100美元。接着往下算,比如说10年里每年的利率都是5%,那么本金就从1000美元变为1550美元。然后如此循环往复,再10年,又10年,增加量越来越多。并不是所有人都能轻易认识到这一点,因此我们会大大低估投资对我们的经济和生活带来的积极影响。

让我们换个角度再来思考一下这个问题。假设你这次和其他女性一样,打算做投资了。你买了很多投资理财的书,就放在床头柜上,但你觉得今天晚上不太适合研究这个,你太疲惫了。Hulu网站(美国视频网站)上刚刚更新了一整季你最喜欢的电视剧,你更想读刚下载的小说。第二天晚上,还是这样,第三天、第四天晚上依旧如此,结果1年、10年就这么过去了。

还是那个例子,你年薪8.5万美元,在银行里定期存20%,不做投资。你们猜猜在这10年里,每年会耗费多少成本?答案就是平均一天100美元。

我问你: "如果你的钱包破了一个洞,每天都会掉出100美元,你会花几天补上这个洞?"可能用不了10年。如果你不做投资,情况与此别无二致。

这就是投资能给个人带来的好处。现在想象我们是一个集体,还记得吗?女性群体手中有5万亿美元的可投资资产。假设这5万亿美元以现金形式存起来,每年的利息为1%。假设我们只拿出其中的1万亿美元做投资——仅占5万亿资产的1/5——购买多元投资组合,每年利息为5%,我们能赚多少?

我们一年能赚500亿美元,差不多比存进银行多赚400亿美元。这可不是闹着玩儿的。没闹着玩儿的不仅是这笔钱,还有它背后蕴含的能量。是什么阻碍我们获取这种能量呢?其中之一是我们对钱的认知:钱被看作艰难的课题。女性认为钱是她们的首要压力来源,因此能避则避[4]。

我们之所以会有压力,是因为担心钱不够用,或者不知道有多少钱才够用;我们没有理财计划,甚至对理财计划完全没有概念;我们认为自己不擅长理财,或者被铺天盖地的理财建议搞得云里雾里,甚至不知该从哪里开始做起(这就是我努力在解决的问题);钱是家人争吵的首要导火索[5](在我的印象里,如果我的父母吵架,那一定是因为钱。在我们这些孩子看来,导火索都是私房钱被充公这类小事)。

研究显示,这种压力大到平均每年消磨掉女性两周的职场生产力,这简直是把更多的钱拱手相让。与压力相伴而来的是羞愧。我们之所以羞愧,是因为:我们认为自己应该对金钱更主动;我们觉得自己花了太多的钱;我们比自己的朋友、兄弟姐妹或伴侣赚的多或少;我们害怕自己的钱没有足够的影响力;我们明知应该为人生目标攒钱,也应该积极理财,但我们没有。如果我们积极理财了,也会感觉羞愧,因为以传统眼光来看,这样做似乎有点"不守妇道"。

如果用格洛丽亚·斯泰纳姆的视角来分析,我会说很大程度上是因为很长时间以来,我们从社会、媒体和金融行业得到的信息是:投资对女性来说太难了;女性的大脑无法理解投资这么复杂的事;投资在合作或婚姻关系里应该是"男人的工作"。媒体告诉我们,在我们能够管理好自己的财产之前,女性在投资方面需要"更细致的指导",需要更多的"理财教育"。这种理财信息不是说给我们女人听的,因为整个行业用语都用战争和竞技体育类的词语来比喻("打赢市场""跑赢""选择制胜产品"以及"牛市"等),我们无法将这些老套的雄性词语和具体事务联系起来,也理解不了。

我们的一生中一直在接收这样的信息,就是这些东西保管着我们通往理财王国的钥匙。我们是如何应对来自钱的压力感和羞耻感的呢?我们会动用每一点力量避免思考或讨论这个问题。其实我想说,在女性文化中,钱是唯一的禁忌话题,其他因为隐私而不能谈论的禁忌已经不复存在。记得有一次我和艾丽薇特网站费城分部的领导层会面,她们都是女性。我们依次介绍自己,之后话题被引到了性上。有一位女性提到,她正在

接受体外受精,然后有人开玩笑称这是否意味着她的性生活出了问题,然后我们就开始调侃性生活的频率。在此提醒你,这个对话发生在一群相互并不太认识的女性之间,而整个对话非常自然,没有一丝尴尬或者羞怯。

我当时在想,如果我开始问她们有关钱的问题——她们攒了多少钱,投资了多少钱——我觉得我们之间的对话一定会戛然而止。我完全能够想象大家沉默不语的场景,空气里弥漫着尴尬的气息,每个人都垂下眼睛,不安地扭动着身体。说真的,这很奇怪,但很真实。对女性来说,谈论房事与怀孕比谈论我们如何理财更容易让人接受。

这对最有才干、最精通财务的女性同样适用。记得有一次 我和一位非常杰出的女企业家喝咖啡。她白手起家,已是百万 富翁,只要我说出名字,你一定知道她是谁。当时我在跟她聊 我创立艾丽薇斯特的想法,但让我惊掉下巴的是,她向我透 露,她所有的钱财都存在银行里,因为她不相信华尔街,没有 时间认真研究理财,不喜欢做让自己显得很蠢的事。

我们在创立艾丽薇斯特前,对很多女性展开了调研。这位女企业家和很多女性一样,床头放着一摞投资领域的书,她发誓要认真研读,学好理财,然后,就没有然后了。于是那些钱就被搁置在银行里,只赚了一点利息。

这对我提到的这位百万身家的女企业家来说当然没什么问题,但对大多数人来说,避免谈钱会造成一些实质性后果。

还不信?我这里还有一个警示故事,告诉你们当我们不好好管理自己的财富,把自己的经济命运交由他人(男性)裁决时,会有什么后果(我也经历过这种事)。尽管我生于一个比较小康的中产阶级家庭,毕业之后就去了华尔街工作,但我也有失去经济控制权的时候。

毕业一年后,我和大学男友结婚了。我们都在金融行业工作,我在纽约,他在伦敦。我们不想分手,但我们的父母表示,如果我们同居,他们会崩溃(那时还是20世纪80年代,而且我们是南方人),因此我们结婚了。我们把一切都设想得很美好:在伦敦工作两年,然后回到纽约。我们的职业起点都在纽约,到时候我去商学院教书,他继续工作。

之后便出现了问题爆发的征兆。这些征兆并不严重,都是鸡毛蒜皮的小事。他的职业发展开始遇到一点儿瓶颈,他不再是职场里的黄金男孩,管理层认为他更适合待在伦敦而不是纽约。

他经常出差,回家后也很沉闷。我们之间的争吵越来越多,围绕的都是些蠢事儿。我姐姐结婚那天,他提前离场,声称"有工作"。当我回到家后,发现卧室窗帘的捆绑方式变了,床单上还有一根不属于我的头发。

我提醒自己要问他是否有外遇了,但很快就忘了。后来, 星期天晚餐过后(我做了西班牙薄饼、沙拉和苹果派),我问 了他这个问题,他说没有。我又问了一遍,他还说没有。我想 相信他,但总觉得有些不对劲,所以又问了一遍,他回答 说:"你真是疯了。" 是的,我疯了,也崩溃了。我眼前的景象瞬间扭曲,他在我眼里越来越恶心。接下来的日子里,我的体重迅速往下掉。从懂事以来,我从未那样哭过,眼泪如滔滔江水绵延不绝。更糟糕的是,还有几周我就要上班了。入职第一天,我不得不在开学典礼间隙跑去洗手间呕吐。

除了承受离婚带来的极端痛苦的情绪,我还要承受一部分经济压力。我一直是家里那个做西班牙薄饼的人,他一直是那个缴付账单,做经济决策的人。我从来没想过我的婚姻会走到终点,因此这种家庭分工在我看来也算合理。但现在,我觉得自己当时就像一个傻瓜。你看,我在华尔街工作打拼,却完全不知道夫妻的共同财产有多少,我们把钱投到哪里或者花到哪里了。如今,我在自己的家庭财政决策中占据重要地位。从那以后,我再也不允许自己重新回去做薄饼。

图像

当然,这种家庭分工——丈夫管钱,妻子负责其他所有事情——即使在现代社会也很普遍。我们都知道,很多人都上了这条贼船:聪明、有才干的女性虽然可能有着高学历、高智商,却完全不知道家里的经济情况,因为这是"丈夫的工作"。我有一个朋友,她的丈夫最近突然去世了,不仅留给她一场葬礼,还留给她一团糟的财务状况。他去世的时候,我的朋友需要把一切都整理清楚,结果发现,不仅有巨额债务没有还清,丈夫还没有退休储蓄。她不得不把房子卖了,找了一份兼职,彻底改变了自己和女儿的生活方式,从此勤俭度日。她甚至不得不将自己家里养的一条狗送人。这种故事太多了,然而很少有人会觉得这种事会发生在自己身上。

因此,是时候掌握自己人生的经济大权了,哪怕是作为"防御手段"——作为意外事件的保障。现在我们已经知道钱有多重要了,那么我们如何才能克服对钱的恐惧和禁忌,把握自己的理财生活呢?我的回答是:就像我们允许自己以女性的方式把握职业控制力,获得职场成功一样,允许自己以女性的方式做投资也能让我们掌握自己的财富。

女性可以用与男性不同的方式玩转职场,也可以用不同的方式理财。不是更糟糕的方式(其实我可以充分论证,我们的方法比男性的更棒),只是不同罢了。女性的投资方式正是由第一部分中分析的所有女性特质决定的。第一,我们有风险意识。男性更注重投资收益,女性则更注重先规避损失。第二,我们目光长远。男性主导的金融行业以季度或年度业绩跑赢市场为目标,我的调研结果显示,女性更注重实现长远目标,比如安度晚年,购置房屋等。另外,男性倾向于频繁寻找新的投资组合,女性则很少这么做。在一项投资策略中,以上女性特质从长远来看可以让收益更多[6]。

还不止这些。男性更倾向于看产品,买产品,而女性倾向着眼于整个理财计划。女性更倾向于投资的企业和项目通常都坚守我们所信仰的使命与信念,不会随波逐流或根据直觉投资。因此,我们对待金钱就像对待职场一样,如果我们允许自己拥抱甚至坚定地利用女性内在的力量,我们就能在个人与集体两个方面释放出巨大的经济力量。我们是可以做到的。

那么我们如何实现从"这里"到"那里"的飞跃呢?第一步,就是要认识并破除一些关于女性和投资的迷思,其中有些

观念真的根深蒂固。

迷思一:女性处理数学(或类似问题)的能力不如男性。 这不是真的。这一点,研究已经充分证实了,女性在数学方面 的能力和男性是一样的[7]。

迷思二:女性需要接受更多的理财教育。对此,我当然不会冠冕堂皇地宣称谁不需要接受更多的理财教育。但这完全和主题无关,因为每个人都需要更多的理财教育,这并不是阻碍我们投资的理由。之前我曾提到过,当我还在美邦工作的时候,托管账户是我们卖得最好的产品。然而调研结果显示,客户对它的概念并不清楚,也没有人会仔细询问相关信息。不过男性会购买此产品,而女性则不会,因此男性就多赚了一些。由此可证,男女当然都可以学习更多的金融知识,但因为缺少金融知识,女性比男性对投资更加畏首畏尾。

其实投资并不像人们想的那样复杂、困难、充满风险。我知道把自己呕心沥血赚来的钱托付给市场,尤其当市场十分不稳定的时候,这事儿还是有点儿吓人的。但投资行为本身真的没有那么复杂,我们在起步的时候不需要知道一切。因此,我们需要更多的教育,但等到我们觉得自己对投资了如指掌再去投资?没这个必要。

迷思三:作为投资者,男性比女性更优秀。不是这样的。 女性即使没有男性优秀,也和男性不分伯仲[8]。不论从专业水 平上来看(避险基金与共同基金经理),还是从个人水平上来 看,这都是实话。前文提到,我们的长远目光、风险意识,以 及大局意识正是在投资方面派上了大用场。相较于超额投资, 女性更倾向于根据投资目标购买相应的产品, 然后让它们自己运作, 我们也因此获得收益。

迷思四:女性太过拒绝承担风险,因此拒绝投资。女性确实更具风险意识,也有研究结果显示,女性非常注重下行保护 [9] [10],但这并不是缺点。在投资领域,风险意识能让很多人避免犯下投资领域最普遍的错误(尤其在男性群体中):追逐热门股、热门的共同基金或热门行业,或在某只股票或某个概念上投入过多,承担更多的风险,眼看着产品可能不会有收益却直愣愣地跳入火坑 [11]。这方面的调查结果是很明确的,女性步调更缓、步伐更稳的投资方法更有优势。

迷思五:女性在投资方面需要更多的帮手。这种错误观念是建立在"女性不是优秀的投资人"以及"女性没有足够多的理财知识"基础之上的,认为女性需要聘请一位理财顾问来帮她们理财。虽然对一些人来说,理财顾问可以提供帮助,但并不是所有人都有这种需求。我们在艾丽薇斯特平台上发现,很多女性更喜欢便宜的线上投资体验,尤其是当她们理解了令人困惑的投资术语之后。很多人称之为"无羞之所",因为她们可以秘密地在此尽情规划自己的经济目标和理财计划。

迷思六:女性对投资没那么感兴趣。这听起来有点像是说,投资应该是男人该努力的事儿,女人就别管了,是吧?其实,女性并非天生就缺乏投资兴趣,而是投资行业(华尔街)并未建立起完整的女性服务体系。华尔街有很多非常牛的理财顾问,我共事过的牛人中有很多为女性提供了很周到、完美的

服务。但事实胜于雄辩,绝大部分女性表示,投资行业并没有为她们提供周到的服务。波士顿咨询集团曾进行过一场大规模的全国性调研,结果显示,在所有影响日常生活的行业中,针对是否满足需求这一项,女性把金融服务排到了最后^[12]。

以我的经验来看,投资行业在完成"女性和投资"这一拼图时,第一块就摆错了位置。我和很多CEO都谈过这个话题,大家都有一个共同的问题,即"我们如何才能为女性创造一个更好的市场"。换句话说,他们认为自己为女性提供的服务没有问题,让女性参与市场的方式也没有问题,有问题的只是市场。我可不这么认为。在我担任美林CEO期间,投资机构的成本每年在几亿美元左右,绝大部分钱都花在选择走势上扬的投资项目里(高风险、高收益)。至于我们在资产保值方面的投资,即规避损失,说它是马后炮都侮辱了马后炮,因此我们提供的产品充满了风险。

我们本可用(也真的试过)各种各样不同的方法向女性推销已有的产品,但没有看到最根本的一点,那就是我们并没有以正确的方式向女性做推广,没有以正确的方式为女性服务。这就好比今天的投资行业用语是中文,但女性说的是法语。这是两种完全不同的语言,有两种完全不同的用法。不过在我看来,在这样一个85%的理财顾问都是男性的行业——陷入低迷的管理层的都是中年男性白人,带出来的人只会"更白人""更男性""更中年"——不能很好地服务女性客户或许并不是巧合。

现在你已经走出各种迷思,准备好掌握经济大权了。第一步该怎么做呢?能避免常见错误就已经是成功的一半了,就像生活一样。以我的经验来看,女性在金融理财方面经常犯的错误有以下8个。

- 1. 让自己的丈夫或伴侣管理金钱,自己却不参与。几乎没有女性认为自己会离婚或遭遇变故,但天常常不遂人愿。根据我的经验,一定不要在悲痛、激动时考虑自己的财务问题。
- 2. 不细读夫妻共同所得税申报表就签字。这是离婚专家经常强调的错误。如果你的丈夫在最后一刻把申报表交给你,说了一句"不用担心,签字就好,宝贝",请不要照他说的做。如果里面有错误,你就掉进坑里了。
- 3. 选用你的丈夫或伴侣的金融服务顾问,即使你对他一无 所知或完全不能忍受。做个测试:下一次你们夫妻和聘请的金 融顾问三方会谈的时候,注意一下金融顾问问你问题,与你沟 通和看向你的次数。如果他把大部分时间都花在你的丈夫身 上,那你就该找一个专属自己的金融顾问。我们常说直觉在某 些方面很重要,而这就是其中一个方面。
- 4. 不要求别人解释术语。不要让礼貌或害羞、尴尬等情绪 干扰你得到自己需要的信息,以便了解自己的财务状况。要一 直问,问到你懂了为止,因为这是你的钱、你的权利。如果与 你合作的金融顾问对你的问题无法给出完美的解释,那不是你 的问题,而是他的问题,换一个顾问就好。

- 5. 不把女性更为长寿的要素纳入你的理财计划。如果你结婚了,要记得你可能会比丈夫多活5年。你的理财计划把这没有他的5年纳入考量了吗?即使你们两个人都是"风险适中"型投资者,如果你活得更长,那对你们的意义是不一样的。
- 6. 不购买护理保险。这件事一定会让你们大吃一惊: 65岁以上的老年人中,有70%需要某种形式的长期护理^[13]。再次声明,我们的寿命大概会比丈夫长5年。
- 7. 不愿承担投资风险。我注意到女性在投资问题上,风险意识更明显。接下来这句话可能会有些出人意料:其实我们比男性略长的寿命,以及我们的养老储蓄只有男性的2/3这一事实,会在某种程度上鼓励我们承担更多的风险,以获取更高的收益。如果市场下滑,我们会有更多的恢复时间。
- 8. 等到风险不那么高的时候再投资,或直接耽搁了投资计划。"市场好像有点儿问题""我觉得我得先把那堆关于市场的书读完""再找时间吧!真的,我会的"……只要你想,就有各种不同的理由拖延投资。其实,算准市场几乎是不可能的,即使那些专业人士也不行。长时间稳健的投资有助于调和市场的上下波动,而且从整体来看,这绝对是一个比把钱存进银行更好的选择。另外,投资不是一次性的,不是"非黑即白"的,而是稳定的动作。有时候你"买低",有时候你"买高",但它自己会中和。

以上就是不应做的事。那什么是该做的事呢?不要担心, 我不会用那些听了上百万次不咸不淡的理财建议应付你们,比 如"早上少喝杯拿铁,把钱拿去投资"(以一种自鸣得意的态度传递出去)。算了吧,哥们儿。

以下这些才是该做的事。

- 1. 还清高利息债务,比如卡债。这种东西就是毒药。你用信用卡购买了一个价值1000美元的电器,利率是20%(高得离谱)。如果你每期都偿还最低还款额,那你的附加利息就是471美元,还清要花上4年。这真的太糟了。但是,你要记住,你是用你的税后收入来偿还这笔钱的。如果这笔钱拿去做投资,这4年你会有一笔额外收入。帮自己一个忙,尽快把债务还清吧。
- 2. 确保自己手头有一笔救急金。金额至少应该是3个月的工资(6个月的工资更好),因为生活中充满意外,而意外的代价往往很大(顺便一提,有史以来最糟糕的理财建议就是在还清卡债之前存储救急金。我简直不敢相信有多少自称金融专家的人,尤其是那些自称专门给女性提建议的人推荐你在完全偿还卡债前就要存一笔救急金。这就意味着,你的信用卡债正消耗你的钱包,而你竟然把该还卡债的钱存进银行户头且一分不赚。你最好现在就把卡债还清,然后,在存够了救急金之后,再刷信用卡)。
- 3. 一旦开设了救急金账户,你就要往里存款,越多越好。 关于存多少有一条准则,即存工资的20%。我知道你曾经听过这 条建议,我也知道20%听起来很多,尤其是美国的储蓄利率接近 零。但根据消费者权益倡导者伊丽莎白•沃伦议员等所做的调 查,把这么多钱存进银行的人在经济波动中的表现更出色。这

就相当于你把自己的薪水分成了三部分:50%用于需求,30%用于欲望,20%用于储蓄以及还债。

不论最后决定存多少钱,你得先把这笔钱存起来,而不是等着看看最后还剩多少(就像有些人说的"先奖励自己")。如果你先花钱,把剩下的存起来,我敢打赌那点钱是不够用来应急的。最好的起点就是最大化你的"401k"养老保险。

- 4. 投资。前文我们已经分析过,如果你把钱拿去理财,一生中,这会比存在银行多赚很多。就这么做吧,找一个投缘的理财顾问,不论是个人,还是像艾丽薇斯特这样的数字顾问,或者是像先锋集团或嘉信理财这样的传统线上投资服务商。先购买指数基金或低成本交易所交易基金,然后再投资广阔的市场,比如标准普尔500指数或摩根士丹利世界指数。
- 5. 设立一个小目标,为自己缴养老金,金额应是自己工资的11~15倍。我知道这个数额看起来很大——确实不少——但你想想:你退休后可能还会有20年、30年甚至更长的人生路要走。你需要钱支撑自己的后半生,尽可能让自己过得舒服一些。比如,你年薪8万美元,且在退休后还能保持同样的生活水平,如果你65岁退休,活到女性平均寿命,你就需要将近100万美元才能安度晚年。
- 6. 购买保险。寿险会让你的家庭在你或你的伴侣去世时不至于陷入艰难的境地。如果你还有一个未独立的孩子,寿险就更重要了。如果你或你的伴侣残疾甚至无法工作了,那么长期护理保险也会给予你极高的回报。

- 7. 立一份遗嘱。我不关心你是20岁,还是70岁。如果你希望自己死后,自己的遗产被合理分配,就需要立一份遗嘱。
- 8. 对于人生中想要获得的东西,不要只是想,而要制订计划。不论你的经济目标是什么——再买一栋房子,供孩子上大学,风光舒服地退休——你都需要制订理财计划。例如,你想创业吗?在艾丽薇斯特,我们会推荐你攒够24个月的工资,以给自己留出一条运营企业的跑道。你想要一个孩子吗?天,养孩子确实很费钱,把救急金的数额扩充至9个月的工资吧,因为当你有了孩子,各种问题会接踵而至。你想要买房子吗?用Zillow(美国的一个房地产信息平台)查一下你选择的地段的房价,你得攒够房价的20%付首付。如果你要中断职业调整自己呢?记住,这比我们想象得更贵。因此,如果你有这方面的想法,那么打算离开职场多久,就攒多久的工资。

以上每一个人生目标,在成真与梦想之间,差的只是提前制订计划。

关于你的理财计划,我有一个小提示。许多人认为它"规模巨大":满篇的数字。这是有可能发生的。但与其等到有一份20页的详尽计划,然后开始实施,还不如刚开始就参与其中,即使这份文件只有一页纸。第一步要掌握资金流水:你的收入来源,你的花销及储蓄。你的第一个目标就是要确保收支平衡,然后再一个个完成你的人生目标。购置大物件,你要确保自己攒够了钱再去购置。随着时间的推移,不断更新你的计划。作为一份有价值的指导方案,它不需要立刻就完美无瑕。

我很清楚理财计划不会排在我们打发时间的清单前头,对 我来说,它不是什么体育锻炼,但我用它来保持健康。因此, 试着把这些看作你的经济跑步机,每天花上20分钟,能提升你 的金融健康,让你走得更远。

此外,掌握经济大权本身就是健康的:一项研究表明,缴纳养老保险的员工的体检结果较好,且人数比没有退休计划的员工多27%,这可能是因为有养老保险的员工的压力更小。根据加拿大道明银行的一项调查显示,80%的受访者表示只是一份理财计划就能让他们对自己的健康和幸福状况感到满足。

我知道它一点也不好玩儿。我有一个朋友说,对她来说这就像用牙线剔牙一样。对一些人来说,它更像补洞。换个思路想想:你是想用几万、几十万,还是几百万美元去填这个洞?对我来说,也一样。不过,我们可以用行动向女儿证明理财的重要性。行动比语言更有力。我们因掌握金融未来而具备的力量呢?这可谓鲜为人知的最佳职场建议。你可以这么想,你努力工作以便赚更多的钱,为什么不更努力一些,让钱努力为你工作呢?

^[1] I project this using women-specific salary curves that include inflation from Morningstar Investment Management LLC. I add up her annual salary amounts under both scenarios over a forty-year period and subtract the difference.

^{[2] &}quot;American Women Face Saving for Retirement 'Gender Gap' with a Lasting and Harmful Impact," BlackRock Global Inves-tor Pulse Survey, March 5, 2015.

- [3] For investing, I assume an investment using a low-cost diversified portfolio of ETFs beginning at 91 percent equity and gradu-ally becoming more conservative during the last twenty years, settling at 56 percent equity by the end of the forty-year horizon. These results are determined using a Monte Carlo simulation a forward looking, computer-based calculation in which we run portfolios through hundreds of different economic scenarios to determine a range of possible outcomes. The lower end of the results reflects a 70 percent likelihood of achieving the amount shown or better, and the higher end reflects a 50 percent likelihood of achievement or better. Results include the impact of fees, inflation, realized capital gains, and taxes on interest.
- [4] "Gender and Stress," American Psychological Association, apa.org, retrieved February 19, 2016.
- [5] Kelley Holland, "Fighting with Your Spouse? It's Probably About This," CNBC.com, February 4, 2015.
- [6] See research summarized here: Kira Brecht, "Are Women Better Investors Than Men?" U.S. News & World Report, September 15, 2015. Here's an example: Brad M. Barber and Terrance Odean, "Boys Will Be Boys: Gender, Overconfidence, and Common Stock Investment," University of California, Davis, 2001.
- [7] "Think Again: Men and Women Share Cognitive Skills," Ameri-can Psychological Association, August 2014.
- [8] "Women in Fund Management: The Report," Regender.org, re-trieved February 18, 2016.
- [9] Nelli Oster, "Men vs. Women: Investment Decisions," Black-Rock Blog, February 26, 2014.
 - [10] 下行保护,即用以防备售出看涨期权的标的股票价格下跌。——译者注
- [11] Robert Carden, "Behavioral Economics Show the Women Tend to Make Better Investments Than Men," Washington Post, Octo-ber 11, 2013.

[12] "Women Want More (in Financial Services)," Boston Consult-ing Group, 2009.

[13] http://longtermcare.gov/the-basics/.

第三部分 勇敢对话

好了,行文至此,我们已经明白:作为女性,我们在职场上颇具优势。在商业中,我们既是宝贵的财富,又是经验丰富的领导者。只要能让我们当中更多的人参与其中乃至掌权,那么企业文化、公司业绩、经济状况以及整个社会就会得到改善。随着我们带入职场的这些品质不断升值,未来世界的形势也会对我们更为有利。

不过,那并不意味着,仅仅由于那是正确或聪明的做法,我们便一定可以指望那些掌权的男人会把领导位置让给我们,公平对待我们,或者根据我们的价值付给我们薪水。即便有研究表明那样做会使他们的利益最大化,他们也不会做。面对现实吧,这种现象由来已久。

在商界,若要比一个人共事过的男高管的数量,我也许不比任何人少。对进入会议室,打断正深入交谈的男同事的次数而言,我大概也不少于任何人。在这中间,你知道我从未听到过什么内容吗?——"嘿,萨莉!你来得很巧!我们刚才正讨论性别多样性在推动企业业绩增长方面的重要性。"

所以,如果我们想听到这样的对话,很大程度上,得靠自己发起对话,引出话题,提出问题。此外,我们还需要鼓励男性参与其中并在一旁给予相应的指导。当然,如果我们不这样做,他们最终也可能会自发完成此类对话,情况最终也可能得到改变。但是,我可不想坐等男士主动去做这些事,你呢?

如果我们想要改变女性的现状,就需要就职场性别不平等和性别歧视展开对话。埃森哲公司的首席人力资源官埃琳 • 舒克把这种对话称为"勇敢对话"。

谢丽尔·桑德伯格开启了一次勇敢对话,她出版了《向前一步》这本书(此书的出版遭到了强烈反对,而这恰恰说明了她当时非常勇敢)。安尼-玛丽·斯劳特也开启了一次勇敢对话,还一度掀起了职场风暴,这缘于她在《大西洋月刊》上发表的一篇文章,阐述了女性无法"兼顾二者"的现状 [1]。朱迪斯·威廉姆斯当然同样开启了一次勇敢对话,在2015年SXSW [2] 大会上,对于埃里克·施密特频繁打断美国政府首席技术官梅根·史密斯(谷歌公司原资深女高管)发言的行为,她当场进行了指责,首先就提到了技术领域内的性别不平等现象(威廉姆斯当时是谷歌全球员工多样性和人才项目的经理,施密特通过这个项目成为她所在公司的董事会主席,也是她的上级)。这些都是勇敢对话。

幸运的是,要开启属于我们自己的勇敢对话,你不必非要写本书,参加SXSW大会,或成为CEO。无论单枪匹马,还是组成团队,我们都具备实现推动变革的力量。实现它的方式就是,每个人都要在自己的职场上开启勇敢对话。

勇敢对话不必非要关乎宏大的问题,比如涉及社会性别歧视的系统性根源,或是消除性别收入差距。你可以就工作当中那些看似细微的性别不平等现象展开勇敢对话。比如,不给孕妇分配重要项目,臆断她因有孕在身而无意参与(确有此事,这是我亲眼所见),或者指出女性在绩效考核中屡

次被评价为"咄咄逼人",而男性却因为相同的行事风格而声名远扬(这也是我亲眼所见) [3]。此外,你还可以针对男性对女同事摆架子或"随意打断女同事讲话"的行为提出批评。

开启此类对话能够起到作用。比如,我有一次看到,一位单身的董事会成员先是要求查看所在公司按性别划分的工资标准,接着说服董事会为女员工加薪,从而消除性别收入差距(这真是太美妙了)。

为什么我认为这些勇敢对话能产生辐射影响呢?除了亲眼所见之外,有研究表明,在更大范围的样本中我们能得到相同的结论。这里仅举一例:"她应当参选"[4](She Should Run)做过一项研究,分析充斥着性别主义的新闻报道对政治候选人的影响。该研究表明,当有人对女性候选人做出带有性别主义色彩的评论时,无论是类似"她是一个傻瓜"这样的龌龊评论,还是像"她有一双大长腿"这样看似表扬性质的评论,女性候选人在选票方面便会遭受损失。然而,假如女性候选人指责这些评论"属于性别主义",那么她的竞选结果就可以得到改善[5]。

因此, 我得出了这样的结论: 虽然以往我认为这些勇敢 对话有一定的危险性(担心这样做会使别人郁闷, 或者给他 人留下歇斯底里或愤怒的女权主义者印象), 但现在我坚信 没有它们则更加危险。 如果我们不进行这些对话,那么那些阻碍我们职业发展的性别期望与信念仍将大行其道,并且不会受到质疑。

我们当然需要选择自己的战场, 天时、地利、人和是可以决定一切的。例如, 第一天入职的人未必想要进行这样的对话。一旦我们拥有了某些"政治资本", 这种对话便可能取得成效。总体而言, 在日常工作当中展开更多勇敢对话不但会使人们关注性别问题, 而且还可以使人们更深入地思考这一问题。归根结底, 社会进步取决于意识和教育。

在本部分, 我将向读者介绍一些我们可以做到的勇敢对话, 我们可以迅速从中得到回报。从微观上讲, 这些对话向外界表明我们女性在这个问题上抱有严肃而专注的态度; 从宏观上讲, 它们还能为真正的文化转变奠定基础, 从而给我们带来长期回报。

我也坚信,在明显的"正确的历史潮流"方面,由于我们采取了有原则和有教养的立场,所以这些对话也能够把我们每个人置于领导者的位置上。让我们先来谈一谈在企业内这些对话的样子,以及怎样开启对话。

^[1] http://www.theatlantic.com/magazine/archive/2012/07/why-women - still-cant-have-it-all/309020/.

^[2] SXSW是英文South By Southwest的简写, 意思是西南偏南, 每年在得克萨斯州举办的音乐盛典。——译者注

^[3] Victoria L. Brescoll and Eric Luis Uhlman, "Can an Angry Woman Get Ahead?" Psychological Science, August 31, 2007.

- [4] "她应当参选"是一家致力于大量增加社会公共事务女性领导者数量的机构。——译者注
- [5] "Name It. Change It.: An Examination of the Impact of Media Coverage of Women Candidates' Appearance," survey by Lake Research Partners courtesy of the Women's Media Center and She Should Run, 2010.

第十章 勇于表达自己的观点

说起关于重要价值观的对话,多样性往往是其中一个重要内容。多样性之所以重要,是因为它能够让公司变成我们理想的办公地点——员工积极肯干,创新无所不在,人人都享有拥抱个性和成长的自由。多样性的重要性还体现在它对公司的塑造上面,公司因此对周边世界产生积极影响,我们已经多次谈到了这种意义和目的。所以,在决定进入一家公司前,你如何才能解读其核心价值观?具体来讲,你怎样才能了解该公司的文化中是否有某一部分强调了多样性的价值,同时也看重我们作为个体和女性所具有的独特性?

我们真的需要针对这个问题进行深度挖掘。在公司高层,通常不存在这类问题。麦肯锡/LeanIn组织[1](McKinsey/LeanIn)发布的一份报告称[2],74%的公司声称其CEO高度致力于性别多样性。上述报告还显示,只有不到一半的员工真正相信他们的上级主管把性别多样性看作重中之重。在公司各层结构的某处,明显缺少某些东西。

如今,几乎没有一家公司的CEO会说他们不在意性别多样性,这个工作并非当务之急,这并非该做的事。尽管如此,职场性别多样性取得的进展仍然比大多数人期待的要慢得多,而社会发展至今,其发展速度也比我们预估的要慢得多。

这并不是因为企业不看重性别多样性的价值(哪怕只是在理论上看重),真正的原因在于,有些企业总是以过时的视角来看待性别多样性这个问题。所以,我们应深入探讨职场中可以有哪些勇敢对话,并推动对话在不同的公司之间进行。不过在此之前,我们先花一点时间探讨一下如何启动关于无效举措的对话。

很多企业在性别多样性方面采取的举措如果没有几十年也有数年之久了。这些举措尚未取得任何进展,它们往往是善意的,但已经没用了。何不将它们全部终止,与老旧的做事方式彻底告别,然后尝试一些新的方法呢?

公司会举办关于如何提高性别多样性的强制性会议,我在 这类会议上白白耗费的时间无法计算。你知道,人力资源部门 招聘的那群女性和有色人种,也许此刻就坐在会议桌前,提着 很好的建议,筹划着优秀的方案,却无一得到实施。为什么? 假如一家公司的高级领导团队不是真正致力于实现性别多样 性,那么当你离开会议室时,那些策划方案也就会被撂在某位 高级领导的办公桌上,从此无人问津。

我最不能容忍的,就是抽调这些人去实现多样性。我们将他们调离岗位,不让他们做本职工作,却让他们参加全天的性别多样性委员会会议,或者听演讲者分析多样性的重要性。在我原先所在的行业和许多类似的行业内,对于这些参加多样性会议的人,我们不会补偿他们当天损失的薪水,不会延后他们手头项目的最后完成期限,不会推迟举行他们因离开岗位而错过的其他重大会议。最后,他们其实为了处理多样性问题而受

到了惩罚。那么,无怪乎有些企业的员工就像躲避瘟疫一样逃避这类会议。如果没人参加,那么要想推进关于多样性的对话就非常艰难了。

更糟的是,很多公司在某种程度上都倾向于把多样性的相关措施视为由"异类"(有色人种和女性)操持的,完全没有必要与这类人进行对话。这些公司认为这些人完全不需要参加这类会议,但他们参加了。这会给人一种错觉,即这是他们造成的问题,所以需要他们解决(在我的公司内部,我总会确保与会人员代表大多数人,且被认为是某方面的后起之秀,与我共同主办多样性委员会会议。这样多样性便不会被视为是少数人的问题,而是大家共同面临的挑战)。

另一个我们花时间做却不会起作用的措施是"多样性名单",即企业在招聘时被强制要求雇用一定数量的"少数派"员工。一份多样性名单或雇用配额能够让多样化的个人得到工作吗?如此便太好了!但是我们当中很多做过高管的人都很清楚,多样性人选一般只会导致一种结果,即"冷板凳"现象。也就是说,有一两个非洲裔、拉美裔或女性员工的名字年复一年地出现在升职名单上。大家都表示:"太好了!我们有多样性人选名单了!"但艾米并没有得到那份工作,因为"她没有市场营销经验"。或者乔斯没有得到那份工作,因为"他没有在国外工作过"。所以,艾米和乔斯灰心丧气地离开了。从文化角度来讲,没有任何事情发生了改变。

值得注意的是,大多数人(多数情况下指男性白人)升职的衡量标准一般是根据其潜力,而女性则是根据其经验。[3]如

果认识不到这种不平衡,也不采取行动结束它,那么多样化名单本身并不会起到任何作用。

还有已经失效的举措吗?有,这就是花时间搜寻"最适合某个岗位的人"。什么?为一个工作岗位搜寻最适合的人有什么不对吗?这种做法不就是地地道道的美国式做派吗?从理论上讲,寻找"最适合某个岗位的人"的做法非常完美。问题在于,当我们以这种方式来架构招聘工作时,我们的认知偏见便会立即发挥作用。这时,"最适合某个岗位的人"最终往往会是和我们的气质和行为极为相似的人(我参加过的领导团队几乎每个人都是男性白人,并且都有男士特有的秃顶。是巧合吗?这不免让人心存疑问)。

我们下意识认为最适合某个岗位的人实际上是我们自己的复制品,为什么会出现这种情况?我想这是因为,我们会生动地预想好一整套该岗位职员的工作方法,当然会觉得这就是做这份工作的最佳方式。因此在我们的脑海中,我们的复制品也会以这种方式来工作。无论是不是下意识的(多数情况下我们意识不到),我们更容易和与自己比较像的人共事,甚至提拔和支持他们。

这种情况反过来又会让我们陷入"级联偏见"(cascading bias)循环——企业领导看重的品质就是现有管理团队所具备的品质。如果现有的管理层"指挥有力"且"行事果断",上一任管理层人员也是如此,那么担当企业领导的先决条件就是"指挥有力"和"行事果断"难道不是顺理成章的事吗?如此一来,当同样的一类人年复一年地处于同样的位置之时,认

知偏见会不断得到巩固——某种带着不同特质的"异类"不具备做领导的资质。 [4]

专注"最适合某个岗位的人"带来的另一个问题是,这个"最适合的"个人或许在平衡团队经验和技能方面并非最佳选择(请回想一下前文所举的那个一支全部由控球后卫组成的篮球队的例子,以及我们学到的那个教训:多样化的力量在于多样化本身)。

相比于寻找"最适合某个岗位的人",更好的思路是如何才能组建一个优秀的团队。如果你的团队中拥有大量的乐观主义者,那么你应该吸收一位现实主义者进来。如果你的公司里有不少老员工,那么你应该吸收一些新鲜血液。如果大多数员工属于分析型人才,那么你应该招一位创新型人才。如果公司里的大多数人都是男性,那么引进一位女性如何?引进其他多样化个体如何?这种思维框架有助于管理者寻找拥有各种各样不同优势的员工,而不仅仅是那些有管理者影子的员工。

同样也已失去作用的措施是:象征性地招聘一个女性,或象征性地招聘一个有色人种,或象征性地招聘一个某种类型的人。一个人并非真正的多样性。研究表明,伴随这个象征体的往往是巨大的精神压力和社交孤立,这个人还得按照公司里大多数人的行为方式做事。[5]

其中的一个主要论据来自华尔街。我认识的华尔街女性当中,很多人会因比男性承担更多的风险,比男性签下更大的生意,比男性执行了更多大额交易,比男性完成了更艰难的谈判

而自豪。我完全理解个中缘由:作为唯一一个或少数中的一个,她们会认为做到这些似乎是获得成功的唯一途径。然而,正如我们看到的那样,在现实当中,当职场女性不再遵从男性认为的成功模式并以真我行事时,她们可以取得的职业成就比这些还多。

为了创造一个女性能以真我工作的环境,我们需要的不只是在办公室里象征性地安排几个女性员工。我曾经是一家公司董事会的两名女董事之一。在董事会议间隙,我们两人避免长时间待在一起。在任何议题上面,我们也避免相互附和或支持。我们从未交流过要这么做,只是心照不宣的默契。2016年,我们有机会碰面(我们都已离开董事会),在回首这个心照不宣的默契时,我们都注意到,我们本能地认为,如果当时我们让人觉得我俩在针对男董事,那么他们一定会否定我们的想法。他们可能会认为我们早已结盟,因而不会严肃、认真地分析我们的观点。这听起来有点蠢,当我用文字清晰明确地表达出来时也有这种感受。但是,当时我们是有意识那么做的。也有研究表明,这种情况经常发生,非常普遍,也非常真实。

对于已经失效的举措,我最终的想法是什么?或许我会因为这个观点而成为众矢之的,但我认为,过度专注于让女性进入董事会的做法并不会像支持者认为的那样让我们走得更远。是的,让女性进入董事会很不错,谁会拒绝呢?但根据我的经验,这还不够。董事会的作用是辅助CEO制定战略。董事会可以代表股东监督企业,尤其要关注CEO的言行。

但是,奠定一家公司基调的成千上万个微小的决定并不是由董事会做出的,而正是这些微小的决定,决定着公司成为极好(或极差)的工作场所。其实,这些决定是由中高层管理团队做出的。董事会决定不了提拔谁为采购部副经理,也无法决定是否让苏茜拿到和乔一样多的5000美元奖金。(免费书享分更多搜索@雅书.)

关注于建设多样性董事会很重要,而关注于建设多样性的 中高管理层,根据我的经验,比前者更加重要。

正是由于上述这些原因,围绕多样性展开的勇敢对话才变得如此重要。现有的多样性措施有的正在发挥作用,有的则已经失效。我认为我们应该对所有的多样性措施实施"零基预算"[6]。换言之,就是将它们全部推倒重来。

你不一定非得是企业高管或经理才对此事有发言权。当你收到在全公司范围内发送的关于多样性的调查问卷时,你总是打算填写,实际上却没有,你意识到了吗?不要这样。你得填写问卷,声明自己的观点:建议公司彻底告别那些已经过时的措施,并发起新的举措;建议公司不要再沿用已经不会推动公司进步的多样性委员会,要去探究如何才能把资源转化为其他可以在资金和时间方面为公司带来更高回报的多样性措施。

我们不应该让"我们一直都是这么做的"这种想法妨碍真正的发展。如果你也这么认为,那就以此为话题开启一次勇敢对话吧。

- [1] 该组织是由桑德伯格建立的非营利性组织,开展抵抗性别偏见的活动,为广大女性争取更多的机会。——译者注
- [2] "Women in the Workplace," LeanIn/McKinsey & Co., 2015, http://womenintheworkplace.com/#key-findings.
- [3] Joanna Barsh of McKinsey, "Unlocking the Full Potential of Women in the U.S. Economy," genius.com, retrieved Febru-ary 18, 2016.
- [4] Dasie J. Schulz and Christine Enslin, "The Female Executive's Perspective on Career Planning and Advancement in Organiza-tions," SagePub.com, November 23, 2014.
- [5] "Women in Mostly Male Workplaces Exhibit Psychological Stress Response," Phys.org, August 24, 2015.
- [6] 零基预算,指在编制预算时,不以以前财政年度的预算项目和预算支出为依据,而是以预算财政年度的实际公共支出需求和公共财力为基础,逐项审议各预算支出项目是否有必要,各项开支标准是否合理,在综合平衡的基础上编制预算。——译者注

第十一章 一个能获得心理安全感的公司

企业文化有多重要?从最近的一次问卷调查结果中可见一斑:66%的创业者表示,他们开办企业是为了开辟自己的一方天地,创造自己理想的工作场所[1];求职者在选择工作时,会把企业文化排在求职诉求中较为靠前的位置[2]。另外,广受欢迎的求职网站(如玻璃门和缪斯网)都会提供公司文化的相关信息,其他此类网站如"她的视角"(InHerSight)上则会列示人们对于企业文化的一些评论。

女性可以利用自身作为沟通者和关系构建者的内在优势,帮助企业建设自身文化。我们每个人都有这种能力,即便我们不是高管或董事会成员,甚至不在正式的领导岗位上。由此,我们可以推动所在企业向符合我们的价值观的方向发展。换言之,我们要让其成为理想的工作场所,我们要带着荣誉感去工作。

更重要的是,企业文化决定着个人职业满意度的高低,也是影响公司业绩和团队业绩的重要因素。如果我告诉你:谷歌公司近来向外界透露,其团队成功的首要决定因素是心理安全[3],你会有什么感觉?心理安全包括很多方面,比如一个团队的成员承担了风险,但不用担心会被批评的自由度,以及他们彼此之间的信任程度。这就涉及企业文化。换言之,与那些受

制于循规蹈矩甚至带有威胁性质的企业文化的员工相比,处于能随心地以真我投入工作的企业文化中的员工更加成功——工作效率更高,合作意识更强,创新能力更强。

你在自己的公司里有安全感吗?问问你自己:我在团队中是否表现得像自己?我愿意承担风险吗?我了解公司对我的期望吗?我相信团队成员能做到言出必行吗?如果你有一个问题的回答是否定的,那么是时候开启关于企业文化的勇敢对话了。

"我们必须提升谈论混乱或错误的能力,"生产力和习惯专家查尔斯·都希格说,"也要有与那些让我们抓狂的同事对话的能力。我们不能只关注工作效率。当然,当我们开始一天的工作,与工程师团队合作生产,然后给市场营销部的同事发邮件,接着参加电话会议时,我们想知道的是,这些人是否真的知道我们的需求。我们认为,工作并不仅仅是劳作。" [4]

在此基础上我得再加一条:我们大多数人(尤其是80后)想要的不只是在一个让我们感觉心理安全的地方工作,还希望就职的企业符合自己的价值观。价值观是企业的发展蓝图,是公司对员工的期望所在,也是公司希望对社会产生影响的内涵。文化就是公司反映这些价值标准的方式。我们得承认,对于某些人来说,企业文化只是一个概念,无法切实触摸它。因此这些人会认为:"如果无法真正定义它,那么我还能做什么呢?"

这个问题很普遍,因为处理企业文化问题确实很困难。企业的价值观表述听起来大同小异,不是吗?尽管词语不尽相

同,但它们的内涵全部会指向: "客户是一切工作的中心" "我们要做最优秀的自己" "我们重视员工的价值",或者"我们要聪明地承担风险"。

我从未见过像"我们大多数时候都半途而废""我们担心失败,承担不了风险"或"我们的员工就像机器上的齿轮一样,我们重视其价值,直到我们不再需要他们为止"等这类表述。企业的价值观表述有时确实反映了该企业的文化,有时却与企业真正的文化毫无共通之处。跟大家分享一下两家公司的故事。

故事的开头是我坐在一辆出租车里,当时我在纽约市中心参加完一个会议后正赶赴广场饭店的一个饭局。当出租车在西侧的高速公路上行驶时,我的手机响了,是助理打来的。

"萨莉,"她说,"我们的一位理财顾问想和你通话。他叫乔·布洛,说找你有急事。"我记不清名字了,公司里有上千个理财顾问。

"好的, 艾莉森, "我说道, "请把他的电话接进来吧。"

这位先生解释说,他打电话来的原因是他的未婚妻病得很重,已经住院了。医生正在努力查找病因,但他已经对医生失去了信心。我永远也忘不了他说的话:"萨莉,我很怕她挺不过来,我不知道还能向谁打电话倾诉。"

"好吧,"我说,"我看看我能做些什么吧。"

我挂断了电话,然后拨打了CEO办公室的电话。不巧的是,他去了亚洲,此时那边正是深夜。我把那位顾问的故事转告给了CEO的助理,她保证会把此事转达CEO。我还在高速公路上,仍在奔赴广场饭店的路上。

我记得当时自己在想:"现在我该做什么呢?"我开始在脑海中思索我是否有认识的医院董事会成员。我的老上司曾经短时间做过一家医院的董事会成员。他能帮上忙吗?或者,我丈夫有没有认识的可以帮忙的人?这时我的手机又响了,CEO的助理打了过来。

"我刚刚联系上了CEO,"她告诉我,"我们打了几个电话,联系上了纽约医院,那里已安排医生准备为那位理财顾问的未婚妻做检查。我们只需要联系乔·布洛,问问其未婚妻的信息,然后安排她转院。"这一切都发生在我在路上的时间,如此之快。令人悲伤的是,他的未婚妻最终还是去世了。

我想说的是,这位CEO那时终止了手头的一切事务,深更半夜在世界的另一头打了好几通电话,并做了一些安排,他做了能做的一切去帮助那位对他的下属而言十分重要的人。这位CEO塑造的正是注重人文关怀的企业文化。这是真正的关怀,事实已经说明了这一点。不仅仅是关怀那些级别较高的人,而且关怀一位连名字都叫不上的理财顾问的未婚妻。

很明显,这是一家非常重视员工的企业,是一家践行其价值观的企业。我可以告诉你的是,假如你在接下来的几天里听到员工在饮水机旁的对话,你会发现每个员工都知道这件事。

这也是为什么猎头公司的人告诉我,要想从这家公司挖人是非常困难的一件事,因为它的企业文化太强大了。

与此相对照的是第二个故事,乍一看这家公司和上面提到的那家公司很像,业务相同,有相同的一套书面"企业核心价值观",二者之间却有天壤之别。

这个故事发生在该公司重组其高管团队之际,也就是引进一些"新鲜血液",从而对现在的管理团队进行洗牌。最终被辞退的高管是公司的老员工,他在众人眼中并非A级优秀员工,但他确实是一位踏踏实实的贡献者,在公司的起起伏伏中一直不离不弃,也总是按照规矩办事。

那天他已被列入"改编出局"人员名单。不幸的是,宣布 名单那天,他正和家人一起在外度假。所以,很明显,公司理 应等他返回之后再辞退他,对吧?事实并非如此。

他的老板联系到了正和家人一起度假的他,在电话中,在 他的妻子和孩子在场的情况下,当场解雇了他。还有更羞辱人 的,公司又给了他一份准备读给新组建的管理层的发言稿。在 被辞退之后,他还必须告诉前同事为什么这次重组以及他被解 雇都是好事。这发生在他度假期间,并且在家人面前,他罹患 癌症的女儿也在场。

这个故事同样在公司内部流传,是饮水机旁、餐厅里员工的谈资(当时推特尚未被广泛使用,假如此事发生在今天,其恶劣影响会更为深远)。但这事儿并不出乎意料,因为它只不过是这家公司一系列类似解雇高管事件中的一件:一位高管的

解雇通知是在她儿子高中毕业那天宣布的,还有一位高管被禁止返回自己的办公室,并且还被人像罪犯似的送出了大门。

这家公司并非个例,很多企业都发生过类似的事情。我的一位朋友的丈夫在一家金融服务公司工作了35年,当他被公司解聘时,同样是被安保人员送出了办公室。还有一位高管,她离职的新闻通讯发布与公司通知本人之间只隔了20分钟(这位高管就是我)。

这种商业行为不仅残酷,也不够聪明。你能想象到,从那些对待员工很糟糕的企业挖到优秀员工并不难。你瞬间也就理解了为什么这些公司无法成为"最优秀的企业",为什么无法跻身行业顶级企业之列,为什么得不到客户服务方面的奖项。如果你看到自己的同事被粗暴对待,而担心下一个人会是自己,怎么会积极工作呢?你怎么会善待客户呢?简而言之,以人为本不仅是"政治正确",还是聪明的商业行为。

然而,在不知道上述这类故事的前提下,你如何看穿企业的宣传语,弄清企业真正注重的价值是什么呢?我的建议是,你在进入一家公司之前,应认真评估它的企业文化。不仅要闻其言,还要观其行。看看它的CEO都说了什么,以及没有说什么;再看看该公司在践行哪些价值观,以及它没有践行哪些价值观。以下是我提供给你的几个小窍门。

1. 迅速了解公司的传统和掌故。当然,公司的正面宣传内容都是美好的,公开解聘员工的羞辱性事件不会写入公司的宣传册,这并不稀奇。因此,要尝试打入公司内部,获取员工在餐厅、酒吧、高尔夫球场的谈话内容。

当我在桑福德·伯恩斯坦公司工作时,我们经常会一边喝红酒,一边聊公司过去几年内做的反向股票看涨(contrarian stockcalls)预测。每次我们都会谈到《华尔街日报》针对那些恐怖预测而进行的报道,以及在这些预测被验证是正确的之前该报对它们的挞伐。那些代表客户进行抗争以及随后的荣耀时刻,正是我们公司文化的根本所在,也是我们做人的基础。在谈论聘用的员工类型时,我们都会谈到一位男士,他在进入桑福德·伯恩斯坦公司之前是一位出租车司机。在我们的企业文化中,他成为英雄。这些故事传达出什么信息?我们珍视个性,提倡反叛,认为奋斗是获得成功的必备条件。

另外,当我询问后来收购伯恩斯坦的那家公司的员工他们 津津乐道的故事时,我最常听到的一个故事便是CEO经常酗酒, 把他的啤酒杯扔到壁炉里,几乎击中了他的合作伙伴的妻子的 脑袋。这个故事可能会引起哄堂大笑。这是真事儿,并非我编 造的。重点在于,要了解一家公司的文化,在职员工是很好的 信息渠道。还有更好的渠道,就是那些已经离职的人。

2. 弄清楚一家公司如何对待在职和离职员工。企业文化的问题每次都会回归到我们如何待人的问题上来。如果你在注重效率的企业中负责人力工作,那么有一点是确定无疑的: 有些员工会辞职或被辞退。正如我们在前文中看到的那样,一家公司如何辞退员工能说明很多问题。

如果你只能用一个问题探究一家公司的文化本质,我建议你问一个关于离职员工的问题。他是"那个无论怎样都会被开除的人",还是"我们不愿意失去的一名优秀的专业人才"?

人们如何谈论他们之前的同事可以反映出企业对员工的尊重程度。

更好的做法是想了解一家公司的文化,直接去问已经离职的员工。在职员工也许会有苦难言,或认为说公司的坏话于己不利,离职的员工不会有这样的顾虑,他们更有可能给出客观、真实的回答。

还有一种方法可以触及一些核心问题:公司在解雇某位员工之后是如何对待他的?是否会帮助离职员工找下一份工作?是否会给离职员工提供一些便利,比如把他们的电子邮箱多保留一段时间?是否提供职业规划方面的咨询服务?是否为员工准备了强大的人际网络,以便员工在离职之后可以通过此关系网获得支持?公司是否会在员工离职之后便取消对他们的所有支持,或者强制让他们签下离职协议。

有些人认为,编织一张强大的"校友网"的做法不可行,或者认为大规模实施是不可行的。典型的例子是全球咨询公司 麦肯锡。这家公司的性质决定了它"晋升或离开"的工作环境 (也就是说,经过特定时间之后,你要么升职,要么被辞退)。然而,即便如此,还是有无数的人把在麦肯锡工作的经历写进简历。很多人会为在麦肯锡工作的校友推荐工作或合作项目。鉴于麦肯锡公司知名而怪异的企业文化,它必须要做一些"政治正确"的事情,其中一项就是,当它的员工无法获得晋升时,便会帮他们寻找下一份工作。

也许,麦肯锡公司先于其他企业认识到了强大的人际网所具备的积极而稳固的力量。因此,公司与离职员工保持联络,

组织他们返回公司参加教育培训和其他活动,以此培育"校友网"。对离职员工的尊重激发了无尽的善意,反过来又促使"校友们"为麦肯锡带来大量业务。尽管企业文化带来的经济效益很难量化,但麦肯锡公司在这方面的确占据了领先位置。

对比一家坚守"别逼我赶你出门"的公司,你是不是更愿意去那种把离职员工当人对待的企业工作?毕竟,一个企业可以拥有许多员工,但他们只做一份职业。当企业感到员工不适合自己时,为什么不帮助他们寻找下一个工作机会呢?为什么不向离职员工通告公司的最新情况,询问他们对某些事情的看法,邀请他们回公司参加鸡尾酒会,庆祝他们的成功,甚至在适当的时候(比如处于职业间歇期)为他们提供兼职机会?对企业及其前员工来说,这样做的成本很小,回报却非常丰厚。

3. 查看一家公司在员工身上的投入情况。也许你正在观望的公司"重视人的价值",你还得确保它的确采取了实际行动。也就是说,我们应该调查公司在提升员工能力方面是否有所投入。

明智的企业已经开始这么做了,未来还会有更多的企业慢慢认识到它的重要性。它们不会再单纯地考虑某位员工在这个或那个项目上有怎样的表现,而会开始思索企业如何才能让员工具备丰富的职业经验,并在未来将其转化为更出色的业绩。这种投资一般包括技能培养,持续教育,对员工的项目进行前瞻性管理。那些工商管理硕士(MBA)、编程课程、研讨会等指导性课程的意义就在于此。

企业在提升员工素质时,应把他们作为完整的人来看待,不能假定员工在办公室之外毫无生活。例如,有些企业里刚做父母的员工休法定产假都会有很强的羞愧感,那么很多女员工在休完产假后不愿回到这家公司工作也就不奇怪了。

这种情况对女性来说非常糟糕,原因显而易见。对企业来说这也很糟糕——当她的家庭生活走到关键节点时,企业舍弃了在这位女员工身上的全部投入(企业对产假的投入很快会得到回报,这一点我们会在后文提到)。

对于一家公司来说,谁能比公司已经培训好的员工更具价值呢?你愿意为哪家公司工作:是一家愿意在你身上投入的公司,还是一家让你自生自灭的公司?因此,如果现在有一个工作机会摆在你的面前,得确定它可以为你提供大量的培训和职业发展机会。只要进入这家公司,你就得拿出学习热情,充分利用每一个提升自己的机会。

4. 考察一家公司如何对待偶尔犯错的资深员工。如果一位高管把行政女助理骂到痛哭,公司会置之不理吗?会,这是我亲眼所见。有没有公司一方面表示欢迎员工进行公开交流和沟通,另一方面却让某些员工在会议期间读千篇一律的问题清单?我也曾见过。有没有公司允许一个"总是编造数字"的部门采取各种手段达到目标数字,即便超出职业道德的界限也没关系?我也见过这种现象(其实这种情况经常发生,我从前的一家客户公司就对业绩出色的员工参加投掷侏儒聚会 [5] 视而不见)。用基本道德标准来要求初级员工很容易,但你的公司会拿这些道德标准要求公司的精英吗?如果一家公司用不同的道

德标准要求门卫和销售精英,那么该公司的企业文化可见一 斑。

尽管一家公司对待员工的方式并不能完全反映其价值观、 文化,以及它融入社会的情况,但是我认为它相当于煤矿里的 警报器。实事求是地说,某些招人和炒人速度非常快的大型银 行在次贷危机期间把很多人赶出了家门,这难道是巧合吗?重 点就是,你要做好自己的功课,找公司的在职和离职员工聊 聊,研究公司的历史,去新型服务公司和网站了解关于企业文 化的各种信息。在进入一家公司之前,你一定要尽己所能地了 解该公司的企业文化。

一旦进入某家公司工作,我们就具备了塑造企业价值观,从而影响世界的能力。因此,我极力主张你在公司内部讨论价值观,包括在公司会议这种公共场合,以及与老板和同事共处的场合。公司需要更多地问自己:我们是什么样的企业?我们想成为什么样的企业?我们想为世界带来哪些影响?具体点说,当我们决定是否削减员工的健康福利金时,企业价值观会给予我们怎样的指导?或者当我们考虑提高产品价格时,企业价值观会如何引导我们?不管我们身居要职,抑或只是初级员工,都能鼓励员工提出此类问题。虽然这听起来有些恐怖,但它激奋人心的地方在于可以让企业变得更出色。这种做法的驱动力在于,企业不仅能赚钱,还能对世界产生积极影响。这和我们在公司里担任什么职位或者处于什么层级毫无关系。

明智的企业已经开始倡导类似的勇敢对话。而且我发现, 这类对话在新兴企业中变得越来越重要,包括艾丽薇斯特在内 的很多初创企业会有意地打造属于自己的文化,而不是放任自流。它们在创始之初便非常重视企业文化建设,并有意识地就相关问题展开讨论。它们要如何对待自己的员工?它们想对世界产生哪种影响?它们是更看重周详的问题解决方式,还是强调决策速度?它是把股东、客户,还是把员工的利益放在首要位置?它们与员工的关系怎样?它们是真正重视多样性,还是只停留在口头上?明智的企业发现,这些价值观应该被员工践行,并且渗透到企业的各个角落。

每个人都可以影响并塑造企业的文化,方法就是在适当的时机开启勇敢对话。

^{[1] &}quot;SBW Survey," Cox Business, June 2013. http://newsroom.cox.com/news-releases?item=680.

^[2] Bill Barnett, "When Choosing a Job, Culture Matters," Harvard Business Review, May 2, 2012.

^[3] Julia Rozovsky, "The Five Keys to a Successful Google Team," rework.withgoogle.com, November 17, 2015.

^[4] Charles Duhigg, "Group Study: What Google Learned from Its Quest to Build the Perfect Team," an adapted excerpt from his book Smarter Faster Better, New York Times Magazine, Febru-ary 28, 2016.

^{[&}lt;u>5</u>] 投掷侏儒聚会是指,让患有侏儒症的人身穿某种有填充物的服装,参加聚会的人则把这些侏儒投掷到垫子或者墙壁上,这种聚会在美国是非法的。——译者注

第十二章 "拥有真实生活"的对话

在所有重要的勇敢对话中,我认为工作弹性是职场需要探讨的主题之一。我说的工作弹性指的是真正的灵活性和不用感觉羞耻的弹性。例如,人力资源管理手册规定员工可享有6周的产假,我们就可以正大光明地休假,不用遭受他人的白眼;我们因为家庭原因被迫或者想做一段时间的兼职工作,我们对公司的贡献不会因此而被质疑,晋升也不会受影响。

我说的工作弹性是指,公司认可员工都是真实的、有真实生活的人,而非20世纪50年代的理想工人。我们需要把真相牢记心底:做一个真实的人会使我们成长为伟大的员工。

当今社会依旧存在双重标准,女性因此认为自己必须隐藏个人生活(已经生了孩子,或者将来会生孩子,抑或只是在工作之外拥有完整的生活),而男性则能把家庭生活不觉羞耻地摆到台面。这样的双重标准让人感觉非常沮丧。不知你有没有注意过这样的情形,当父亲们早早地下班去观看孩子的棒球比赛时,人们会说:"哎呀,多好的父亲啊!"但是当女人也这么做时,人们认为这是工作不专注的表现。还有比这更糟糕的:长期以来,女性在生了孩子之后,薪水和工作机会便会受到影响;而在某些企业,男性在做了父亲之后,却可以以加薪的形式得到一份"父亲奖金"[1]。

我们有能力帮企业打造一种可以让我们实现完整自我的文化:员工可以自由选择单身、结婚或者生孩子,且不会觉得羞耻,别人也不会对此说三道四。

为了说明这一点的重要性,我首先和你分享一下我亲身经历的故事。在我被美国银行解雇几个月后,我的儿子乔纳森高中毕业了。当我听他做毕业演讲(个人认为,演讲非常有趣,充满洞见,十分机敏)时,感觉这似乎又是一个苦乐参半的结束。整个夏天,经过旅行和打工,他接着便会上大学。他回家探亲的频率很快就会降低,仅限于放长假。我不敢说他不再需要我了,但我肩负的重担似乎要消失了。

几个小时之后,他在床上睡着了。毫无疑问,高中阶段最后几周的学校生活和毕业舞会把他累坏了。接着,他便出现发热和胃痛的症状,以及令人备受煎熬的头疼。所以,我们赶到医院,由于脱水,他进了急诊室。之后,他就回家喝苹果汁了(了不起的现代医学)。

后来,他的胃部和肩膀疼痛开始加剧。我们便又去看了医生,最后确诊是流感,还开了泰诺。后来,当他的痛感加剧时,我又给医生打了电话,对方让我们不要担心,并叮嘱说,如果病情恶化,"早上再给我打电话"。所以,我们又给医生打了电话。接下来的几天,我们一连给医生打了好几次电话。

夜深人静,我坐在他的床边,听着我那几乎长大成人的儿子因疼痛而发出的哭声。医生说这种由流感引发的疼痛很正常,我几乎相信了医生的话。但当我以为乔纳森已经睡着并打

算离开时,儿子却说了一句我至少有10年都没听到的话: "妈妈,不要离开我。"

这时,我体内好似穿过一股电流,突然意识到儿子现在确实病得很重,不论哪个医生告诉我他没事,我都不会相信。我完全进入了"熊妈妈"模式,扶他起床,直奔另外一个急诊室。我待在那里寸步不离直至医生尝试了所有的方法来诊断我儿子的疼痛。

乔纳森的脾脏严重肿胀,血液已经从脾脏流进了腹腔。医生几天来都忽视了这个病症(后来我很快了解到,肩痛就是一个重大的信号)。这种情况的原因是单核细胞增多,也就是所谓的"接吻症"。对大部分与他同龄的人来说,这种病症造成的影响极其微小,只会对少数人造成严重影响。很明显,他属于少数人。由于必须绝对静养才能保住脾脏,他在医院的病床上躺了将近一周。之后的三个星期,他什么也做不了,要想完全康复还需要几个月。在他住院期间,我一刻也没离开过。我想如果我要离开,他也不会让我走。当我们确信他的身体状况最终恢复到了足以去上学的程度时,我和丈夫搬到了离他所在大学不远的一个当地旅馆,以帮助他度过艰难的康复期。

我想说的是,假如我仍然在银行上班,每周有三四天要出差,真不知道如何才能做到这样寸步不离地照顾乔纳森。坦白来讲,我连想都不敢想。毕竟,以前在一家大公司上班时,我的健康也出现过问题。当时我离开办公室去做脑部扫描。当我向领导汇报离开的原因时,他的回应是: "好吧,做完后马上回来。"

不是"啊,不,萨莉,你好好照顾自己吧",或者"天啊,萨莉,但愿你没事",而是"马上回来"。

为避免你认为我只是为请假找一个借口,或以为我其实是告诉他我要出去做头发,我得告诉你:我确实告诉他我需要做脑部扫描(他也从未问过我结果怎样。诊断结果是:我的症状与压力有关——有这样的上司,这种症状也就不奇怪了)。

所以,假如我仍然在那种无工作弹性的环境中工作,很难想象我能有时间照顾生病的儿子。谢天谢地!儿子生病那会儿我已经开始向创业过渡,所以我可以在很好地照顾家人的同时,继续做自己热爱的事业,不用随时随地担心可能会被开除。后来,乔纳森终于恢复了健康,我心里暗想:"天啊,养育孩子可真难。"真不敢相信这事会发生在乔纳森身上,这大概就是倒霉吧。这样一个千钧一发的故事足够我说几年。然而,霉运又闪电般地击中了我。

那是劳动节假日的一个周六的中午,我当时正在厨房收拾螃蟹,满地狼藉,此时女儿打来电话,声音听起来很糟糕: "妈妈,我没事。"话音刚落,她便失声痛哭。她出了车祸,检查结果显示,她得了严重的脑震荡。一连几个月,她都无法上学,只能在家自学。治疗前期,她需要躺在黑暗的房间里接受轻微的刺激,一次就是几个小时。我便和她一起躺在那里,根本不可能把我从她身边拽走。那段时间我又一次觉得,幸好当时没有在前面提到的那家公司上班。

上述事件说明我失去工作欲望了吗?或者说明我失去雄心壮志了吗?绝对没有。它们只不过是生活而已。但重点在于,

工作弹性不仅在这样的"重大事件"中才能凸显重要性,因为让我们偏离正常生活轨道的不总是"重大事件",而是逐步累积起来的"小事情"。"小事情"年复一年地累积,突然有一天,它们变得一点也不小了。

"小事情"累积的速度会有多快?举个例子,在我担任花旗集团首席财务官时,我把自己的工作团队——其中有很多男性——带到巴西进行业务评估,参加客户会议。前一天晚上,我们在外面待到凌晨1点,而我们计划凌晨5点前在酒店大堂会合,以便赶上飞往阿根廷的航班。

当我到达酒店大堂的时候,男士们正四处乱转,还讨论着大家都非常累、睡觉时间非常少的话题。他们全都在抱怨和嘟囔着自己刚刚起床。我呢?我比他们早起了一个小时。为什么?梳妆打扮。什么?你可能感觉不可思议,请容我稍做解释,因为那天早上我打算和团队针对一个我们很少提及的想法进行探讨。

社会要求职业女性要化妆,衣着要得体,看起来要显得"干练"。男士们,注意了,这些都需要花时间!让我们来算一算。

我们假设你不像我这样"难伺候",你做头发和化妆所花费的时间没有我的时间多。我们再假设你早上梳妆打扮只需要15分钟,但这是平均每天比一般男士梳洗所需时间多出的15分钟(有一次,我的丈夫试图对"女性在梳妆打扮方面花费的时间更多"这一观点进行反驳。他告诉我说,他还要刮胡子。我

反驳说,我还得刮腿毛)。一天15分钟不算什么,对吧?没什么大不了,15分钟而已。

其实,每天15分钟相当于一周(5个工作日)1小时15分钟,一月5小时,一年60个小时。换句话说,这个所谓的每天15分钟相当于一年当中整整一个工作周的时间。我还没有计算"其他事项":发型,发色,打蜡,用镊子拔去杂毛,脸部按摩,普拉提,瑜伽,美甲,修脚,吹风,以及你能想到的其他事项。这些都是职业女性在个人梳妆打扮上要做的事,其中很多都是社会对女性的期待。

我的丈夫说,那就别做这些了,把头发扎成马尾辫,素面朝天地去上班。这样当然不行。研究表明,我看起来"干练",用有些人的话说叫"像一个高管的样子",现在的热门说法叫"庄重",是我在职场劈波斩浪取得成功的重要因素。纽约人才创新中心的调查显示,虽然这可能不是取得成功最关键的因素,但它绝对是成功的"筹码"。虽然只有5%的企业领导者表示他们会把外表作为评估高管形象的一个重要因素,但有83%的企业领导者认为不整洁的着装与女性高管的形象不符[2]。换言之,假如我们不注重外在形象(似乎也包括考究的发型和美丽的眼影),那我们就相当于放弃了展示其他职业技能和素质的机会。所以,小事情往往会累积起来,结果让我们筋疲力尽。

不大不小的事情也会累积。我们承担的家务大约是男性的两倍^[3]。我们也比男性肩负更多的照料孩子的责任。在一个有幼儿的家庭里,女性平均每天都会花费一个小时照顾孩子,比

如给孩子喂饭和洗澡等,而男性平均每天照顾孩子的时间只有23分钟。这些就是我所说的不大不小的事情。

在职业生涯的早期,我认为女性必须振作起来,因为生活本来就是这个样子。的确,过不了多久我们便会觉得很累,但只要再努力一些,让睡眠时间再少一些,就没有克服不了的困难。但在自己和家人的健康出现问题之后,我的想法变了。我意识到:我们往往没有太多犯错的余地。就好像我们在表演转盘子,要同时转好几个,刚开始感觉还不错。接着,孩子生病了,一块盘子掉了。当孩子没事后,我们却病倒了。或者当我们没事后,孩子在学校遇到了困难。接着又是"啪"的一声,生活又会一片狼藉。

我们蹲在地上收拾破碎的盘子,结果上班迟到了一个小时。这可真是又一个打击,因为一般来说,当女性因处理个人事务而耽误工作时,人们就会认为她"对工作不上心"了,或者不像"团队的一员"了(没有人会表扬她把家庭放在第一位)。

那我问你: "当我的孩子生病或受伤时,我想要(不,是需要)与他们待在一起的事实是否说明我对工作不那么上心了?"当然无法说明!我可以向你保证,我宁愿自己在工作的时候,儿子健康地在学校上课,而不是在医院的病床上痛苦地挣扎。比如,一个残障儿童要上幼儿园了,母亲想在第一周多陪陪他,这是否意味着她对工作不上心呢?又如,一位刚生完孩子的女性需要在产后第一周进行身体恢复锻炼,接下来的几个月她还要确保孩子的健康,这是否意味着她不够专业呢?

这就是女性正在经历的美国职场,这只是其中一部分。令人感到不可思议的是,时至今日,美国提供带薪产假的企业数量仍然不足1/4 4。即便女性之中有人有幸在为员工提供带薪产假的公司上班,也仍然会听到这样的说法:有胆去休公司规定的产假,就意味着你对公司不忠诚。麦肯锡/LeanIn组织开展的一项调研的结果显示,90%的职场人士认为长时间休探亲假会影响他们的职场地位,因此在美国企业里具有兼职工作资格的职场人士中,仅仅有2%的人会选择享受这项政策 5。

这是我生孩子那会儿华尔街人士的普遍心态(如今很多企业的女员工还会抱有这种心态)。我在华尔街还有个故事,不过不是一个让我感到骄傲的故事。当时我在华尔街工作,直到怀孕晚期都一直坚持上班,即便进入待产室,也会接客户的电话。女儿出生两周后,我便重返工作岗位了。我让丈夫扔掉了他在女儿出生的那个月拍下的照片(连同底片),因为照片中的我一边给女儿喂奶,一边对着电脑工作。我难道不希望自己有其他选择吗?我难道不希望自己能就工作弹性问题开启一次勇敢对话吗?我想你应该知道这些问题的答案。你可以从我犯过的错误中吸取教训,开启一次我没能进行的对话。

然而如今,很多女性在想要孩子的时候做了什么呢?她们往往是"心领神会"地选择离职。我在前文中提到,在我们的整个职业生涯中,职业中断期平均超过11年 [6]。我刚刚论述的,就是出现这种情况的最大原因。

再次申明,只要你能看清局势,眼观六路,耳听八方,我并不反对女性中断自己的职业生涯。如果我们策略性地利用好

这个时期,它也会给我们的职业生涯带来惊喜,但这仅限于那些我们自己想拥有的职业中断期。如果只是因为工作没有弹性,我们因此没办法做真实的自己,过完整的人生,那么我并不赞同你中断自己的职业。

记住,每个人要中断职业都要付出实打实的代价。前面我们已经提过,一个年薪8.5万美元的女性在其职业生涯中为此付出的成本高达110万美元以上,而且这个数字的前提还是她只休两年长假,且返回职场后工资只比原来低20%(其实我不想让你郁闷,不过有其他研究结果显示,低20%还是从相当积极的方面考虑。《纽约时报》报道称,频繁休假的女性返回职场会面临困难。一项研究表明,只有73%的女性成功地返回职场,且只有40%的女性找到的是全职工作「7」)。

那些没有中断职业的女性"咬着牙"挺过了艰难岁月。你觉得缺少弹性会对她们的积极性与表现有何影响?当你守着整夜哭闹的孩子时,当你为了弥补照顾生病的幼童而休的三天假,不得不工作一整个月时,当你睁着一双充斥着血丝的眼睛争分夺秒地完成报告,只为了及时结束出差回家参加孩子的长笛独奏会(篮球比赛或模拟法庭大赛)时,你觉得你的工作质量能有多好?肯定不好。

假设你必须出席一个会议,但你的孩子正卧病在床,你却不能陪在他们身边,或者你的孩子在学校里闯了祸,而你却不能及时放下工作和老师见面,或者你原来联系的保姆突然不干了,你只能把6岁的孩子丢给一个在克雷格列表网站上匆忙找到

的新保姆,你觉得你在会上的注意力能有多集中?肯定不集中。

所以很明显,当公司在我们需要休假时给我们提供方便, 且没有隐性或显性的惩罚,比如在孩子出生后需要休假,在孩 子年幼时需要灵活的工作时间,或者在家里发生意外时少出席 一两个会议,这些对女性来说,或者对每个人来说,都是好 事。

这不仅对我们有益。你觉得什么样的公司会更成功,什么样的公司能激励你发挥最强的技能,能吸引最佳人才,留住优秀员工并能收获多样性的益处?是倡导24×7连轴转的公司,还是允许我们在工作之外有自己生活的公司?是为员工提供带薪产假以及带薪陪产假的公司,还是希望员工在分娩一周后就生龙活虎地来上班的公司?

请注意,我所谓的真正的工作弹性,并非指那些声称强迫员工每月至少休一个周末的公司(另外的28天得去上班),或者那些发布爆炸性通知的公司。比如最近有些大公司着手"为女性员工提供住宿":我们会负责保姆的交通费,负责卵子冷冻费,甚至提供现场儿童看管服务。

听起来很棒,是吧?对此,我们询问了艾丽薇特网站的成员对这些"特别待遇"有何感想。参与投票的女性中,有60%表示这些条款并没有起到什么实质性作用,反而发扬了这种"永远在线"的职场文化 [8]。有位女性表示,包括免费的卵子冷冻在内的这些"特别待遇"是很体贴的,但会让她怀疑它们是不是在暗示她应推迟怀孕时间,直到一个比较"方便"的时候。

值得注意的是,这类特殊待遇通常只适用于高阶白领女性,而这些女性如果有这方面的需要,是自己能负担得起的。话虽如此,有些公司确实"认识到了"真正的工作弹性的重要性,谢天谢地,这样的公司在不断增多。我还记得几年前和赛富时(Salesforce)的人力资源主管见面时,她告诉我,在他们眼里,员工是实实在在的人,是在职场之外拥有真实生活的人。这家公司不会让员工每周心不在焉地工作60~80小时,而是让他们每周精神饱满地工作30小时,或者20甚至10小时,没有一个员工因工作时间太长而辞职(这家公司最近进行了性别收入差距分析,数据显示相同岗位上的女性比男性的收入低,于是他们迅速提高女性工资以弥补差距,总额达300万美元。公司CEO马克·贝尼奥夫之后表示,在男女平等问题上做正确的事,"没那么难")。

有些高管表示,这样做的成本太高。不过,这种思维的狭隘性已经越来越明显。在沃达丰 [9] 的委托下,毕马威会计师事务所(KPMG)近期完成一项调研,结果显示16周的带薪产假实际上可以为大公司每年节省190亿美元。提供带薪产假可以节省公司寻找和聘请员工的成本。是不是很惊讶?

原因是:公司若为新妈妈提供和孩子共处的时间,她们会带着自信返回职场。她们的工作时间会延长,积极性、工作效率和生产力都会提升,因此她们就不会考虑辞职,公司也就不需要再找人代替她们的位置(寻找能代替她们的员工所需要的花费是一名员工年薪的两倍)。

当然,带薪产假等项目也是有成本的,但新手父母大多更倾向于在休完假后返回公司工作。这时,他们的工作效率更高,并愿意在接下来的几年内一直为公司效力。这就是此类项目带来的好处,它会抵销成本,甚至还有盈余。此外,这也意味着他们会继续缴付社保,这不仅对他们有益,对整个经济也有益。

这并非假设,我们有真实案例可以提供佐证。2004年,加利福尼亚州出台了带薪产假政策,这个州的工薪阶层最长可休6周产假,薪资水平是原来的55%(最高可达1104美元)。白宫经济顾问委员会(CEA)对享受此政策的253名员工进行了调研,其中90%的人认为,该政策对盈利、业绩以及工作积极性会产生积极或中性的效果[10]。

此外,我们还应该注意到,这不仅能够帮助公司留住现有人才,还能吸引优秀人才。确实,前途光明的80后会把工作弹性作为选择就职公司的关键因素之一:新一批男性MBA毕业生中有一半的人表示,他们打算把休假承诺作为比职业晋升更重要的考量[11]。

好消息也在不断涌现。研究发现,推行这种"家庭友好型"政策的公司,其股票价格相对更高,在公司发布政策的同一时间股价就会上涨[12]。

即使这两种现象之间没有直接的因果关系,那我也想问你:你更希望在哪种公司工作?是在公开场合大谈特谈公司的"弹性文化",私下却敦促去做脑部扫描的员工尽快返岗的

公司?还是给员工提供真正工作弹性的公司?你认为哪种公司会吸引最优秀的人才?你认为哪种公司从长远来看会更加成功?你认为你会购买哪家公司的股票或产品?

我们已经没有理由继续沿用20世纪80年代的职场文化了。记住,我们女性永远拥有更多的优势。这就意味着,当涉及这些问题时,我们有能力邀请公司投身加入21世纪,因为拥护弹性工作不仅是好的生意,更是未来。这就是为什么说开启相关话题的勇敢对话的时机已经成熟。我们需要在职场上引出对话,讨论为何拥护弹性工作对所有人——公司、股东、同事、家人、我们自己——都有好处。

我们还可以招呼男同胞帮助我们开启对话,比如马克·扎克伯格,他可是这条路上的领头羊。在女儿出生之后,他决定休两个月的陪产假,做出了表率 [13]。当然,并非每个父亲都是市值几十亿美元公司的CEO,并非每个父亲都有这种选择。但如果越来越多的男性带头向老板申请休陪产假,那么越来越多的人会不得不加入其中。这种连锁反应会给家庭带来重要影响。据瑞典的劳工市场政策研究所估计,丈夫每休一个月的陪产假,妻子未来的收入就会上涨7% [14]。

我们在开启更多"大规模"讨论的同时,也应当确保自己以正确的方式弹性工作。也就是说,我们在加入一家公司之前,应该就这些问题对公司政策和文化展开调研。另外,如果你被榨干了,甚至公司或老板把你逼疯了,在这一问题上你还可以选择与上级对话,而不是直接辞职。与我交流过的绝大部分女性在她们身心俱疲的时候不会申请休假,也不会试着与上

级协商弹性工作,她们会直接递交辞呈。当她们觉得精神振奋,可以重返职场时,却没有一个好的计划。因此,帮自己一个忙,不要立即认输,前去开启对话。

在开启这类对话之前,先要认识到人们刻意回避的问题——弹性工作的女性之前被认为不够忠诚。你应该说明,在生了孩子之后花时间照顾孩子并不意味着我们不敬业或不努力,也并不意味着我们对职业的追求少了几分,这只证明了我们是人。

弹性工作对你的公司是有益的,会让你成为更出色的员工,进而为公司创造更大的价值。去和上司协商交换条件(比如,如果你周五能在家办公,周一早上你会早到一些)要比一个"行或不行"的申请好得多。就像前文提到过的,聪明的公司会加入这个行列,在我们的帮助下它们会更快地做到。如果它们还没开始着手做此事……好吧,是时候迈出第一步了。之后我们会详谈这一点。所以,让我们开启勇敢对话,推动相应政策的实施,实现真正的变革,因为真正的弹性对我们、公司、每个人都大有裨益。

^[1] Claire Cain Miller, "The Motherhood Penalty vs. the Fatherhood Bonus," New York Times, September 6, 2014.

^[2] Sylvia Ann Hewlett et al., "Executive Presence," Center for Talent Innovation, 2013.

^{[3] &}quot;Household Activities in 2014," Bureau of Labor Statistics, bls.gov. Also see Claire Cain Miller, "How Society Pays When Women's Work Is Unpaid," New York Times, February 22, 2016.

- [4] "2015 Employee Benefits," Society for Human Resource Management.
- [5] "Women in the Workplace," LeanIn/McKinsey & Co., 2015, http://womenintheworkplace.com/#key-findings.
- [6] "Retirement Readiness Center," TIAA-Cref, tiaa-cref.org, retrieved February 18, 2016, https://www.tiaa.org/public/retirement-readiness/women.
- [7] Judith Warner, "The Opt-Out Generation Wants Back In," The New York Times Magazine, August 7, 2013.
 - [8] Ellevate Network poll, 2015.
- [9] Ivana Kottasova, "Company Offers Moms 16 Weeks Off on Full Pay, Even in the U.S.," CNN.com, March 6, 2015.
- [10] "The Economics of Paid and Unpaid Leave," Council of Eco-nomic Advisers, whitehouse gov, June 2014.
- [11] Kristen Bellstrom, "Exclusive: More than Half of MBAs Say They Will Put Family Before Career," Fortune, October 12, 2015.
- [12] Michelle M. Arthur, "Share Price Reactions to Work-Family Initiatives: An Institutional Perspective," Academy of Manage-ment Journal 46, no. 4 (August 2003): 497-505; Alex Edmans, "The Link Between Job Satisfaction and Firm Value, with Impli-cations for Corporate Social Responsibility," Academy of Man-agement Perspectives, August 17, 2012.
- [13] Matt Haber, "For Some Men, Mark Zuckerberg Is a Lifestyle Guru," New York Times, February 27, 2016.
- [14] Katrin Bennhold, "In Sweden, Men Can Have It All," New York Times, June 9, 2010.

第十三章 用幽默化解偏见

前面我们一直在探讨职场至关重要的"大命题",诸如就 企业价值、弹性政策与多样性措施等话题开展勇敢对话。

性别问题每天都在发生,与此相关的对话的重要性也就不言而喻了,因为每个人都在某种程度上和某些方面被传统的性别规范教化了。了解这些教条,呼吁人们关注,公开展开讨论可以化解性别问题,这些是每个人都能做到的(如果你说自己在某些方面没有性别偏见,那我向你保证——你有,我们都有)。主动学习,仔细观察,把细节都整合到一起,你可能就会看到人们对待男女的差别了。

不久前,我和一位男士谈判一项收购。这位男士享誉国内外,自称支持女性从商。在我们的谈判过程中,他偶尔会突然略显惊讶地冒出一句: "你真是一个很棒的合作伙伴,能和你合作,我太高兴了!"我会感谢他,也夸奖他是一个很好的合作伙伴,并且我们会继续合作。几周之后,他还会以相同程度的惊讶说出同样的话。在我第一次与他的董事会成员会面时,他说: "她真是太棒了!非常乐观,跟她合作真愉快。"

最后,我终于意识到为什么他反复强调这件事,好像它是一个多么了不起的发现。因为我曾在华尔街经营大企业,而我是一个女人,所以他以为我会是一个混蛋。更具体地说,他可

能认为我一定是一个混蛋,才能以一个女性身份在"男人的世界里"获得成功。

事实上,我不应该惊讶,因为我也有同样的偏见。我第一次真正认识到这一点是在成为桑福德•伯恩斯坦调研主管的时候。当时我还不认识这个行业的其他资深女性,所以我决定和华尔街的其他女性多多接触。我觉得分享一些经验不会有什么坏处。

首先,与我会面的是摩根士丹利的一名女性高管。那个年代还没有谷歌,所以在去见面的路上无法搜索她的背景和照片。我记得当时去见她时,我在脑中想象着她的样子(我们平时都是这么做的)。我将她想成一个老女人:可能身高190厘米,体重200多斤,头发盘成一个发髻。哦,就像《玛蒂尔达》中脾气很坏的女校长阿加莎•特拉奇布尔那样。结果我走进去发现,她的身高大概只有162厘米,腰身盈盈一握,很风趣。

当我离开的时候,我告诉她: "我必须坦白一些事情,我原本把你想象成了一个又胖又丑的泼妇。"她说: "我也是这样想你的。"研究表明,大多数人认为在女性身上,成功和可爱是负相关的[1]。换句话说,我们倾向于把成功的女人想成长相丑陋的人。讽刺的是,我们女人也这样看自己。

后来我和另一位华尔街女性会面时,我们把这事儿当笑话一样说完后交换了看法,这让我们都意识到了自己的偏见,也 让我们放弃了这种偏见。那次谈话虽然没能造就我精准探测偏 见的能力,但确实改变了我的看法,算是迈出了一小步。 还有另外一个故事。那是几年后的晋升季,我在美邦的高级管理团队围坐在桌子旁,对董事总经理候选人进行了几个小时的审查。轮到迈克了。他打破了常规,很有"闯劲儿",也因此"做成了事儿"。我们注意到人能具备改变局势的能力真是太好了。在美邦,我们需要迈克这样的后起之秀让我们保持快节奏,需要有人来鞭策推动,当然也需要那些能突破自己能力的人。正因为如此,迈克被提拔为总经理。

接下来就是"苏茜"。她也"做成了事儿",也有"闯劲儿",也"打破了常规"。有人指出,考虑到市场环境的稳定性,打破常规并不那么"令人印象深刻"。另外,她的这种进取与好斗也暗示她有时会惹恼别人。我们认为协作文化对我们来说很重要,是我们内在的一部分。

我们建议苏茜找一名高管教练,以磨平她的棱角。如果她在教练的指导下能有所进步,能在可控的范围内打破常规,我们就会重新考虑让她在第二年晋升为总经理。

我们刚刚用了相同的词语描述了两个个体,且他们有着几乎相同的表现。我们刚刚提拔了一个,而对另一个差不多算得上惩罚了,但这两种行为看起来完全相同。

我真希望告诉你,当时是我立即注意到这些行为并立即指出其问题所在,但那个人不是我。我真希望告诉你,是人力资源部的女主管指出了这个问题,但也不是她。实际上,是我的另外一个直接下属(一名男性)指出了这个问题。大约10分钟后,他把主题拉回到这个问题: "嘿,伙计们,我刚刚坐在这里想······你们意识到我们刚刚做了什么吗?"

他说得对。这对所有人来说都是一记警钟。我们立刻转向,让他俩都获得了晋升。我们请来了一名高管教练,但不是为了苏茜,而是为了所有人,让我们能更清晰地意识到这些偏见。

这件事说明,我们都有性别偏见。有时候在这个问题上, 女性比男性更迟钝。从某种程度上说,这是说得通的。我们认 为"嘿,我是一个女人,我不可能对女人有偏见吧",但不幸 的是,这种想法并不总是能够站得住脚。

在几年前的一场晚宴中,我坐在一家大型银行的董事旁边。我没能控制住自己,就温和地指责这家银行怎么没有女性职员向CEO汇报工作。当然,人力资源部门还是有几个女性的,但在盈亏业务领域并没有女员工的身影。我觉得这是CEO的失误。

"哦,我们也很想有一位女员工向CEO汇报工作,"这位主管告诉我,"但公司里没有女员工想做这种工作。"

我的第一反应就是: "您说的是真的吗?"事实是,我以前就知道这家公司,现在也知道,并且十分了解。所以,我告诉主管,我可以立马说出五位女员工的名字,她们不仅想获得一个能直接向CEO报告的高阶职位,而且还能胜任这种工作。

我认为这家公司或这位董事并非在找借口故意不提拔女性,而是真心认为公司里没有女性对这些职位感兴趣。为什么?这究竟是怎么回事?

我们知道,女性不太可能会为工作或晋升而主动出击。女性在认真考虑竞争某岗位之前,要求她们竞选职位的平均次数多达6次^[2]。在高中的时候,我们举手回答老师问题的概率要比男生低得多^[3]。

缺乏自信可能会揭示一系列问题,包括为何女性甚至会对自身的资质抱持偏见,这导致我们错失机会,并缺乏抱负心。 我们要对自己发起勇敢对话,确保每个人都能展示最好的自己。

这个故事的绝妙之处在哪里呢?虽然这位董事是女性,在业界取得了很高的成就,但是她也有这种性别盲点,无法看出周围的女性和她一样有雄心壮志。和其他女性谈论这些问题可能和跟男人谈论这些问题一样困难——或者更难,因为作为女性,我们很多人都认为自己非常了解这些问题。这为我们开启对话提供了更多的理由,不是吗?现在,如果你花5分钟仔细观察职场,就会知道,性别偏见并不仅仅是关于谁先于谁升职,或者谁向CEO汇报,而谁没有。很多细微的歧视,随着时间的推移逐渐积累,形成了如今如此艰难的工作环境。

还有另一种行为值得注意——"男士说教"。对于那些缺少经验的人来说,"男士说教"这种习惯真的是太烦人了。有些男人觉得有必要放慢语速向女人解释事情,并且用两个音节的词来表达,就好像我们是孩子,不能很快领会其含义似的。我敢打赌你在职业生涯的某个时刻肯定遇到过这种情况。我经常遇到,尤其是在公司大楼2层办公的那个男士。不只我注意到

了这一点,有时候团队的人会开我的玩笑,模仿他的样子以很慢的语速跟我说话。

并不是只有我这样,根据艾丽薇特的调查,将近一半的女性每天至少被"男士说教"一次〔4〕。这不仅很讨厌,而且极具侮辱性。据《商业内参》〔5〕报道,实际上,"男士说教"使美国经济每年损失2000亿美元。这个数字乍一看很大,但仔细一想,他花在解释上的工夫(假设每分钟10个字),足够你把所有的工作做完。

一些无意识的职场偏见所折射的问题更加令人寒心。例如,办公室可能冷得如同冰柜一般。因为大多数公司都把温度调节器设定在一个男士穿西装会倍感舒适的温度上,且一般是三件套的羊毛套装。有时,即使室外温度已经达到21摄氏度以上,男士也被默认为可能穿着一件厚外套。结果很多女性穿的是很薄的无袖连衣裙,我们感觉每次去上班的时候都会被冻死。我以前去上班的时候都会多带一条披肩和一双袜子,但还是会被冻得发抖。在美国银行某分行工作的时候,我得一直戴着手套。没办法,我的手指都冻麻了,我可不是天生的冷血动物。我听一些女性说,为了保持体温,她们不得不每天带着毯子来上班,在桌子底下安放小型供暖器,或者整天喝热咖啡。

我第一次注意到温度问题,是我在桑迪·威尔面前面试一份工作的时候。每次去他的办公室,回家后我都会告诉我丈夫,我对这份工作充满热情,以至于在每次会议上我都会发抖。几次之后,我意识到这并不完全是因为自己对工作充满热情,而是因为太冷了。

这并不仅仅是舒服与否的问题。如果我们调高办公室的温度,不仅能省钱,还能提高工作效率。研究表明,当办公室的温度从20摄氏度上升到25摄氏度时,打字错误会减少了44%,工作效率能提高150% [6]。此外,据美国能源部估计,通过将恒温器从22摄氏度提高到25摄氏度,大约可以节省11%的电费 [7]。

我再举一个职场性别偏见的例子,它更加微妙。不久之前,我在一所商学院面向750名毕业生做了一次演讲,假设男性有450名,女性有300名。当学生们走过讲台时,一名资深教员会与他们一一握手,握手速度非常快。在他与100多个毕业生握手之后,我注意到一个细节——他和每个女生握一下手,也和每个男生握一下手,但是他会拍一拍男生的肩。

我又看了一会儿,确定了他的这个规律,然后把这个发现告诉给坐在旁边的女教授。

"不会吧?这不可能!"她悄悄地回答我。

"你自己看。"我告诉她。

然后我们一起观察。接下来的20个、50个、100个学生,都是这样。一直到第750个人,他几乎和所有的男生握了手,还拍了拍他们的肩。女生中只有一人享受了这个待遇,其他人都只是握了手。这有什么大不了的吗?就这件事本身而言,没什么大不了。当然不是什么大事,有很多理由来证明这件事和偏见无关。但在职业生涯中,所有这些(不论是象征性的,还是表面上的)动作都可以传递一个非常明确的信息。与女性相比,

男性获得了更加微妙、更加不引人注意的支持,而我们女性得到的微妙的信息是:你们是局外人,"不是其中的一分子"。

当然,我们现在知道,并非只有男性在向外传达"女性不属于商业世界"这一信息,更不用说高层领导了。不管这种信息是来自男性,还是来自女性,其传递出的微妙的性别偏见都十分紧要。这不仅和员工工作积极性有关,还与招聘优秀人才有关,对于公司的底线更是至关重要。正因为它很重要,所以像脸谱网这样明智的公司才会为员工提供相关培训,像苹果这样的公司才会首次公开发布其员工特征的统计数据。很多公司之所以这么做,不仅因为这是正确的,也因为它们意识到这代表了一种真正的竞争优势,能够帮助公司吸引、留住精英,并激活他们最优秀的才能。

我们都应该通过指出职场存在的性别歧视,进而加以纠正(不管它如何细微)。如果我们的方式正确,会因此赢得尊重。小规模讨论很有价值,确实,职场中的勇敢对话可以是在CEO出席的大型会议中发起的,但也可以是我们和拉里(或南希)在走廊里或在自助餐厅排队时进行的。会议结束后,我们都可以把某人拉到一边,说:"拉里,不知道你是否注意到,其实你在会议上多次打断了简,但你从来没打断吉姆。"或者说:"南希,不确定你是否注意到了,这是萨曼莎的好主意,但你把它说成了约翰的功劳。"

你还可以更勇敢地说:"拉里,不知道你是否注意到,其实你在会议上打断了我好几次。如果你能先让我表达自己的观点,然后再纠正我的观点,我会十分感激。"或者说:"拉

里,你一直在告诫我,若想晋升,我需要在市场营销方面获得 更多的经验。现在我已经很有经验了,已经准备好要升官儿 了。"

我知道开启这些对话不是很容易,但它们很有效,尤其是 当我们带着一点幽默感阐述事实时,这些对话指向的就是合作 而非对抗性讨论。这样一来,这些对话会引导我们合作解决问 题,一起想办法共享信息,让我们的公司变得更好。当然,有 些对话很难把握,但是否开启此类对话的决定权在我们手中。

^[1] Marianne Cooper, "For Women Leaders, Likeability and Suc-cess Hardly Go Hand-in-Hand," Harvard Business Review, April 30, 2013.

^[2] Marcia G. Yerman, "Women + Politics = Change," Huffington Post.com, May 25, 2011.

^[3] Mary A. Lundeberg, Paul W. Fox, and Judith Punccohar, "Highly Confident but Wrong: Gender Differences and Similari-ties in Confidence Judgments," Journal of Educational Psychology 86, no. 1 (March 1994): 114-121.

^[4] Ellevate Network poll, February 6, 2015.

^[5] Shane Ferro, "America Needs to Stop Wasting Billions of Dol-lars on 'Mansplaining' Every Year," Business Insider, January 30, 2015.

^[6] Susan S. Lang, "Study Links Warm Offices to Fewer Typing Errors and Higher Productivity," Cornell Chronicle, October 19, 2004.

^[7] Petula Dvorak, "Frigid Offices, Freezing Women, Oblivious Men: An Air-Conditioning Investigation," Washington Post, July 23, 2015.

第四部分 砥砺前行

我们已经讨论了如何让自己和公司增值,让我们自己和其他女性在当下的变革中占据有利位置。但是革命尚未成功,我们仍需努力,为了我们的女儿、孙女以及她们将要生活的世界更美好,我们应把现在的事情做得更好。还记得无论是在财富上,还是在经济影响力上,我们都拥有巨大的能量吗?还记得我们拥有越来越大的能量,可以开创反映我们价值取向的营利性企业,进而推动我们希望看到的变革吗?还记得我们在消费支出中占了超过3/4的份额吗?还记得我们控制了数万亿美元的可投资资产吗?把这些都整合到一起,就是我们手中的力量。(免费书享分更多搜索@雅书.)

我们可以利用这种力量在全球范围内帮其他女性提升自身价值。当我们投资女性并支持女性创立的公司时, 我们就为自己的家庭、国家和地球赢得了一个伟大的胜利。

第十四章 开启自己的事业

我们正步入一个女性创业的伟大时代,这对我们自身、我们的事业、我们的家庭,以及我们的经济,都会产生巨大的影响,也赋予我们离开那些不重视我们的公司的自由。它可以让我们有能力白手起家,创建拥有舒适的工作环境,能对社会产生预期影响的那种企业。

以前,女性的职业选择空间很有限:为一家已成立的公司工作,然后离职进入另一家公司,或辞职回家带孩子。如果我们创业,就需要巨大的成本和努力:我们必须为产品制订计划,为产品装配流水线雇用人员,建立产品制造工厂,购买或制造机械,建立产品配送系统,还得在三个全国性的电视台中选一个斥巨资为产品做广告。

现在呢?正如你在前文读到的,我们看到了多种力量的汇聚。创业作为一条职业道路,日益变得可触摸,有吸引力。越来越多的女性愿意冒险一试[1],也有越来越多的人萌生了创业的想法:艾丽薇特网站中有31%的成员表示她们已经开始创业,28%的人计划在未来几年内创业,16%的人表示未来可能会有这样的计划[2]。当然这个投票群体不完全具有代表性,但指向的趋势是很明显的。

毫无疑问,创业的工作量很大。就我而言,和很多女性一样,我喜欢繁重的工作。我更喜欢把所有的工作和时间都投入自己的团队和工作(经济上如此,情感上更是如此),我知道很多女性和我有相同的想法。

我坚信,女性创业风潮的到来并非偶然。技术确实具有支持作用,但从本质上来说,它的根源在于女性自身的才能,足以让我们成为优秀的企业家。试想一下成功的企业家需要具备哪些素质。创业需要远见和激情——在这方面,女性对"使命与意义"的追求给了我们这两样东西。创业可能风险重重,所以你需要很好地管控风险——我们具备了;创业非常复杂,所以你需要具备化繁为简,着眼大局的能力——我们具备了;还有一点,就是追求长远发展很重要——我们也具备了。最后,如果我们能紧跟时代步伐,不断学习未知领域的知识,我们成功的概率就会大大提升——太好了,我们就是这样做的。所以技术变革(及其带来的机会)使得我们更容易地将这些特质充分发挥出来,掌握并利用这些引导女性创业时代的力量。

- 1. 越来越多的人承认,从多方面比较来看,由女性领导的新公司比那些只由男性领导的新公司更成功。许多业内权威都承认这一点,例如,首轮资本公司(First Round Capital)最近报告说,有女性领导的公司的绩效比领导团队全是男性的公司要高63%。 [3]
- 2. 我们开始看到一大批鼓舞人心的优秀女性企业家发挥了 先锋模范作用,成为渴望创业的人的榜样。女性创办并经营的 企业非常成功,比如"23与我"(23andMe)、T台租衣网、真

真网、试用盒(Birchbox)、斯潘克斯(Spanx)、斯迪克·菲克斯电商(Stitch Fix)、干发社、巴宝社(BaubleBar)、汤丽柏琦(Tory Burch)、诚实公司、豪斯(Houzz)、琳达、《赫芬顿邮报》、《传闻社会》(Hearsay Social)、灵魂计划(SoulCycle)、学习理财(LearnVest)、缪斯网、妈咪公司(Mom Corps)、梅巷(Plum Alley)、健身共享(ClassPass)、响铃铛(Mightybell)、斯特拉&道特珠宝、易集(Etsy)、坏女孩网站(Nasty Gal)、哇哦哇哦网(wowOwow)、波特女士(Net-a- Porter)、国王巷(One Kings Lane)、theSkimm······

对于这些强大的女性来说,她们不需要按照"男性俱乐部"的规章办事,也不用请求他们的许可。她们永远摒弃了女性企业应该是规模小、可爱或仅限于销售"女性产品"的观点。她们的成功尤其引起了80后女性——未来的女性领导者的共鸣——当我进入商学院和大学校园时,创业是我和女同学们每次见面都会谈论的话题。

3. 支持女性企业家和女性主导企业的生态系统正在完善。越来越多的为女性量身定制的组织破土而出并不断壮大。这些机构主要为女性提供一些培训、人脉、创业指导以及资金来源介绍服务,比如美国西海岸的阿斯蒂亚(Astia)、东海岸的思林博德(Springboard)、阿联酋阿提哈德航空公司(EY)的"女性创业成功行动",以及托利•伯奇基金会(Tory Burch Foundation)。能够为企业家提供有价值的同行和商务人脉的女性网络还包括我自己的艾丽薇特网站,以及其他职业女性网络,如联合职业女性加速关系和发展(UPWARD)、女性

2.0 (Women 2.0)、莱沃·利格 (Levo League),以及美国职业妇女协会。

这些组织以及上百家小型女性创业网络的出现,源于越来越多的人认识到,蛋糕可以无限地做大。加入这些网络的女性都明白,美国企业中只有一个女性高管席位的旧时代已经过去,如今能成功的女性企业家绝不止一两个。她们中间没有职场女王,都注重维护关系。确实,在当今社会,人人都能分一杯羹。我们可以彼此合作,完成一个人无法胜任的工作。鉴于女性企业家面临的特殊挑战,一个强大的女性创业网络的存在十分必要,这些网络正以极快的速度不断成长。

- 4. 技术成本正在迅速下降。这就使得企业家能够以一种几年前我们根本无法想象的方式开始创业。美林耗费超过10亿美元才打造了一个投资平台,而建立艾丽薇斯特投资平台的成本只是它的零头。从过去地下室一排排的服务器到现在的云计算,从过去从零构建所有代码到现在使用开放代码和高级软件在其他平台上编辑代码,从过去投资发展专利技术到现在只构建微分器,将其余部分外包出去……今天,我们完全可以在技术平台上以极低的成本创建竞争力强的公司,成本只占过去公司成本很小的一部分,但使用的技术是10年前、5年前甚至在某些情况下是6个月前还未曾出现的。
- 5. 经营企业的其他成本也在下降。你可以选择以自由职业者完成某些任务。你可以选择短租众创社区这样的共享空间作为工作场所,而不用签订长期租赁合同。你可以将人力资源或会计等工作外包出去。你可以使用视频通话(FaceTime)和谷

歌环聊(Google Hangouts)等软件进行视频会议,而不是像以前那样为了进行"面对面"商务会谈而花费上千美元的差旅费。你还可以选择使用免费的云服务,省下购买软件许可与租用服务器的费用。

- 6. 社交媒体革命。正如我们在第二章中提到的,另一堵将企业与客户和潜在客户分隔开来的墙已经倒塌。过去,如果你想与客户交流(实际上,大部分时间都是你在说话),得花几万甚至几十万美元购置电视上的几秒钟、广播里的几分钟或者几平方英寸的印刷品,成本高昂。今天,社交媒体允许我们与真实的客户进行真正的对话(当然,我们必须得从狂轰滥炸的信息狂潮中杀出一条路)。有时候,这些对话是免费的,比如在脸谱网、领英、推特等平台上。如果在推广公司或产品时,我们要发布一些有用、有益、有力的信息,曾经的障碍已然消失,我们可以一吐为快。
- 7. 女性企业家的融资渠道数量前所未有的多。首先,我们认为传统的风投结构并不适合女企业家。尽管有数据证明,有女性加盟的创业团队的回报率远高于只有男性的团队,但女性领导的初创公司只获得了约7%的风投资金(我并不是说我们在1972年、1985年、1996年或2005年收获的风投资金不到10%,这可是2015年的数字)[4]。

我最近和一位知名的男性风险投资人喝咖啡,他非常直率 地告诉我出现这种现象的原因:做风投工作的大多数是男性, 他们在投资初创公司时会进行"模式识别"。也就是说,他们 会寻找以前取得成功的项目,在此基础上推算什么项目会成 功。所以如果女性没有获得资助,那么就无所谓存在什么模式,然后女性还是得不到资助,依然不存在任何模式……你明白了吧。

如果让女性风险投资人进入这个行业,打破这个死循环呢?如今确实有几个风险投资人是女性,且实力惊人。但风投是一门"学徒"生意,初级风投师得在资深风投师的指导下入行。这位资深风投师告诉我,传统观点认为,要真正学会这门技艺需要10年甚至更长的时间。

根据学习曲线图,如果这个行业在今天决定改变,我们或许可以在10年后看到最终结果。幸运的是,女性的其他融资渠道也在不断涌现,它们有助于女性发挥所长。我们见证着众筹平台的巨大增长,包括梅巷和投资组合(Portfolia)等面向女性的众筹平台。这些众筹平台在女性成功创业的过程中发挥了重要作用。根据众围网(CircleUp,一家基于消费者产品的私募股权投资平台)给出的数据,女性创业者通过众筹融资的创业项目的成功概率是通过传统银行融资的项目的9倍,是通过风投融资的项目的5倍。在众筹成功率方面,女性也比男性更成功。以众筹网站Kickstarter上的科技创业公司为例,女性的成功率为65%,男性的成功率仅为35% [5]。有些人推测,这是因为女性在这类网站上的演讲更完整、目标更具体,且目标资金数目更合理。

不仅仅是众筹,也有一些天使投资集团专注于对女性主导的企业进行初期阶段投资,比如百老汇天使(Broadway

Angels)、管道天使(Pipeline Angels)、金色种子(Golden Seeds),以及面向女性的商业贷款(通过汤丽柏琦基金会)。

这是一个公平的竞争环境吗?不是。如果有更多传统的风投师"明白这一点",情况会好些吗?是的。但其他所有这些融资渠道意味着我们正在建立真正的动力,并且我相信,风投行业最终(尽管是缓慢地)也会跟进。

我有一位朋友名叫吉娜·比安基尼,她是响铃铛的创始人兼CEO。她总是提醒我,不要忘记"最便宜的资本形式",即营收。打造优质的产品或提供满意的服务,顾客就会买账,再将收益投资于业务。这种增长方式更加持续,且风险更小。

我们开始意识到,创业不再仅仅是年轻人的选择,它在各个年龄层的影响力正在逐步扩大,慢慢地变成一个真正平等的机遇。我看到越来越多的"特定年龄"的女性在孩子上大学后,发现自己的时间太多了(当然是与孩子童年时期的分身乏术相比)。另外,不要忘记女性活得更久的事实。我们拥有宝贵的经验,年长的女性可能会拥有足以承担一些商业风险的储蓄和理财手段。

于是,创业浪潮并非只席卷了年轻人:想想阿丽安娜·赫芬顿和她的《赫芬顿邮报》;想想朱莉·温赖特和她的真真网;想想乔妮·埃文斯和她在媒体界的女职员,以及她们建立的哇哦哇哦网;想想黛博拉·杰克逊和她的梅巷。好吧,算我一个,我也是在年近50岁时开始创业的。那么女性创业的影响是什么呢?

- 1. 成功会持续带来成功。女性经营成功的企业越多,她们 得到的投资就越多。
- 2. 女性经营的企业会推动经济增长。其中许多企业会让其他女性的生活变得更好(也更有趣)。关于男性是否能开创像T台租农网、试用盒、干发社或者艾丽薇斯特这样的企业,我是持怀疑态度的。
- 3. 这些企业也为其他女性(和男性)提供了很好的工作场所。这反过来给了我们更大的能量,因为好的工作场所越多,我们就越容易逃离那些不看重我们、不提拔我们、工作无弹性、薪酬不公平的公司。我们会离开,并且人数可观。

我很喜欢自己的企业家身份,因为我能够把一路走来学到的所有东西用以处理一个很重要的问题。我能不断地学习。我相信我们在艾丽薇斯特做的事确实有助于消灭性别投资差距,并且会产生深远影响。创业精神在某些方面契合了独特的美国精神,并驱动着经济发展。所以,创业是一段美妙得难以置信的经历,但并非每个人都适合创业。我常说,创业比经营美林困难得多。其实,我在创业之后才开始失眠。这是我唯一真正失眠的时候,一夜接着一夜。

尽管并非每个人都适合创业,但对很多女性来说,适应创业要比扭曲自己去适应毫无弹性的企业文化好得多。许多人认为,用那些不眠之夜换取创业带来的弹性和机会是值得的。要想确定这种转变是否适合你,你需要考虑以下几个问题。

首先,是实际情况。创业不顺利的时候,你是否有足够的资金来支撑自己?尽管媒体报道了很多一夜暴富的故事,但大多数企业家的成功并非一夜之功。作为一家初创公司的创始人,我可以告诉你,在创业初期,问题不在于你能赚多少钱,而在于你可以赚多小的钱,以及这样的情况能持续多长时间。

当时,我很快就意识到,初期收入并不是指存在银行里的钱,因为如果把钱投入市场做研究,做产品测试等,可以帮助企业获得更大的成功。此外,如果你想成功,那么把钱投进初创企业,回报要比你从银行获得的利息高得多。

然后是"梦想"。如果想成为企业创始人,你有没有一个 真的充满热忱的想法?你是不是几乎无时无刻不在谈论和思考 这个想法,把你的朋友都说烦了?你会不会在某个完全不同领 域的研讨会上草草记录下这些想法?

如果你想加入一家初创企业,那么创始人的愿景能让你全身心地投入其中吗?如果不能,那你可能需要认真思考一下要不要冒这个风险。

你还要问问你的内心,当这种转变成为日常生活的一部分时,对你而言意味着什么。你是在追求杂志封面或好莱坞电影刻画的初创企业,还是在更长远地考虑经营一家公司的实际情况,做更实际的打算?在你的构想中,你是想在一个安置着台球桌和手工咖啡机的阁楼里待几年,之后成为一个亿万富翁,还是真的想努力从零做起,白手起家?你是否对你要投入精力和努力的想法充满热情,并决心把它做大?你是否具备领导团

队的个性,勇于飞蛾扑火,还是你是那种喜欢遵循现有规则,接受他人指令的人?

这就需要你对自己绝对诚实,看清自己的动机和最佳状态。你是否会盼望着在正式的年终总结中获得反馈,还是更喜欢把市场反馈作为反馈?你更愿意让老板告诉你该做什么,为你设定最后期限,还是更喜欢按照自己的时间安排与方式来工作?你有拖延症吗?你有自嗨型人格吗?你是喜欢在饮水机旁花半天时间抱怨你的同事或者和他人交流每晚必看的电视节目,还是更喜欢单独工作的空间?你是否会担心钱的问题,还是已经准备好花一大笔钱了?你是讨厌寻求建议和反馈,还是愿意向你认识的每一个人,以及他们认识的每一个人,寻求帮助,为这个世界做点贡献?

要成为一名企业家需要一种特定心态: 做事主动,对某项业务充满激情,乐观甚至有些异想天开,能化解激愤的情绪,也能释放压力;摒弃不良竞争方式与虚张声势,跟随自己的节奏慢慢发展;也得像大多数女人一样,喜欢学习。相信我,不管你认为自己知道多少,或者这些年你积累了多少专业技能,并非所有知识都可以拿来就用。当你向企业家迈进时,学习曲线会十分陡峭。

要想成功,就得做好"豁出一切"的准备,因为你肯定会经历失败,问题只在于失败的原因、程度,以及恢复速度。你肯定会遭到拒绝,问题只在于如何尽快忘掉拒绝。我认识一位非常成功的职业规划网站的创始人,他在募集到资金之前,曾

被数十家风投公司拒绝。这种事很寻常。你是否有勇气和毅力面对一切否定,直到得到肯定的答复?

你是否已经准备好利用你在职业生涯中拥有的一切,比如你的技能和(更重要的)你的人脉?强大、高质量的人脉已被证明是企业家成功的关键因素之一[6]。

你还不能确定自己是否已经准备好?那么,如果可能,冒险之前先试一下水。在正式开始创业之前,我花了一些时间,以正式的和非正式的方式向企业家提建议。他们获得了我的专业知识,而我则实践了一下在美国的企业体系之外工作的想法。

最近,我们请了一位杰出的企业家到艾丽薇斯特做分享。她的初创企业获得了投资,如今风头正劲。换句话说,她"梦想成真"了。有观众问她,创业是不是很有趣。她踌躇了一下,说:"有趣?不,并不有趣。"我知道她的意思。作为一名企业家,你不能空挡滑行。创业让人谦卑,充满压力,也十分艰难。但是她想回去为别人工作吗?她想花自己的时间去发展别人的生意吗?门儿都没有。我也不愿意。如果在回答完所有这些问题后,你确定创业很适合自己,那就系好安全带,准备迎接一场激动人心又收获满满的旅程吧。

^[1] Carl Schramm, "Millennial Women Are Burning Out by 30 . . . and It's Great for Business," Forbes, November 12, 2012.

^[2] Ellevate Network poll, August 24, 2015.

^{[3] &}quot;Ten Year Project," FirstRound.com, retrieved February 19, 2016.

- [4] http://www.fastcodesign.com/3027458/your-startup-is-more-likely -to-get-funding-if-youre-a-man.
- [5] Lydia Dishman, "Is Crowdfunding Leveling the Playing Field for Female Entrepreneurs?," Fast Company, June 29, 2015.
- [6] Kelsey Libert, "Your Network's Structure Matters More than Its Size," Harvard Business Review, February 23, 2016.

第十五章 会投资的女人更优秀

金钱就是力量。女性拥有的金钱越来越多。或许你已经厌倦了我总是在谈我们控制着5万亿美元的可投资资产,其实情况会更好。到2030年,美国2/3的财富将被女性掌控[1]。加上未来几十年内会发生的财富转移,我们将会继承40万亿美元中的70%[2]。购置房产的女性数量比单身男性高出许多[3]。一些研究数据表明,女性马上就要占据美国百万富翁群体的大部分江山[4]。

这就是一种力量,它不仅能改善我们自身所处的环境,还能让世界朝着有利于所有人的方向前进。这正是我们想做的。前面我们已经谈到,女性的干劲来自她们希望在有生之年能对社会有所影响。还记得人才创新中心的数据吗?全球90%的女性表示自己具备社会影响力[5]。如今我们开始认识到自己手中的钱,不论是捐赠、消费或投资,都是一种扩大影响力的强大手段。

讲到捐赠,巴克莱银行的统计结果表明[6],女性捐赠的金额在其资产中的占比几乎是男性的两倍(3.5%:1.8%)。因此,女性拥有的钱越多,我们捐的钱就越多。

讲到消费,这也是我们施加影响的方式。比如,如果我们一致认为,不该让孩子看到小卡尔的广告(就是那些用西瓜皮盖着模特胸部的广告),认为这些不符合我们的价值观,便不会再购买这家公司的产品,事情会变成什么样呢?

过去,我们得通过自己的观察或他人的评价了解一家企业的价值观。如今,这种情况正在发生改变:我们拥有各种渠道了解公司的价值观。更准确地说,我们动动手指就能知道企业是否真的在践行它所宣扬的价值观。比如买手网,你在出门逛街时发现一件心仪的产品并打算买下,如果你对其生产企业对待女性的态度很感兴趣,那你可以拿出手机扫描产品上的条形码,这款应用会提供该企业的性别多样性评级,然后你就可以决定是要花钱支持它,还是选择另一家公司的产品。因为大数据技术每天都在进步,所以这种透明度只会不断增加。这就是女性利用捐赠和消费产生影响的方式。另外,投资也是我们用钱辐射影响的方式。如今,大多数投资者会对他们的资产进行分类。他们希望以最高风险调整投资资金,还有每年捐给慈善机构的资金。

其实,不用划分得如此清晰。通过引导投资表达个人的社会、环境、政治的价值观——正在主流化,这在很大程度上是由女性推动的,且女性人数在不断增加。一份研究报告表明,约有一半的富裕女性表示对关于环境或社会议题的投资感兴趣,而这样的男性只有1/3^[7]。另一项研究表明,大约77%的女性想投资于拥有多元化领导团队的公司^[8]。还有一组数据显

示,76%的女性愿意学习更多关于可持续投资的知识(这个数字 在80后中达到了84%)[9]。

我们讨论的不是零花钱。可持续和负责任的投资论坛(Forum for Sustainable and Responsible Investment)指出,2014年初,美国的社会责任型投资资产为6.6万亿美元,仅两年就增长了76% [10]。是的,这就开始辐射影响了。

更有趣的是,尽管大部分华尔街传统派仍有点儿藐视这种类型的投资,其中一项调查显示,39%的理财顾问声称他们进行了"影响力投资"。其中,20%的人给不出此术语的准确定义,其他人对这一术语的内涵也达不成一致意见[11]。影响力投资曾被认为是小众市场而一度被忽视,进行影响力投资的人会被看作"环境保护狂"而非严肃的投资人。这种观点正以极快的速度发生变化。

坦白地说,我也曾是"华尔街传统派"的一员。其实这些年来,我放弃了在美林或美邦启动影响力投资项目的机会。我以为根据公司的价值观或社会影响来选择投资组合没办法让客户获得预期收益。我以为投资者应投资收益率尽可能高、风险可控的投资项目,一旦赚到钱,他们就可以捐出一部分收入推动他们关心的领域的变革。我也认可"分离"理论,即将投资和改变世界的资金分离开来。但很快我就开始产生疑问,为什么这些东西必须是互斥的?为什么改善社会,保护环境或者推动女性进步的投资项目的回报率必须低于平均水平?实际并非如此[12]。

因此,我们可以通过投资给价值观与使命感相契合的公司来赚钱并推动进步,没有什么地方比重视多元化的公司更能满足这一需求了。

拥有多元化领导团队的公司每年的业绩表现都会处于业内领先水平吗?当然不是。没有一只股票是这样的。那么随着时间的推移,优秀的业绩能否逐渐转化为股市的高回报?正如我们所见,拥有更多女性(尤其是女性领导)的公司的业绩比只有男性领导的公司的业绩高,背后有许多原因。根据我的观察,优秀女性在商界带来的出色业绩会在一定时间内转化为良好的经济效益。

几年前,我成为现名为"大同艾丽薇特全球妇女证券投资基金"的主席,这只共同基金致力于投资真正推动性别多样性发展的公司,我决定接受这个岗位正是基于上述想法。但大同艾丽薇特的投资策略是选择推动女性进步评级高的公司进行投资,而评级的标准主要是看女性人数在董事和高级管理团队中的比例。最初,这似乎是比较合适的参考标准,其实并不是,它的基础是投资的基本准则。之前我在做研究分析师时,投资客户总是不停地问我:"它的管理层优秀吗?"不论涉及哪家公司,每一次投资者会议都有人问我这个问题。

我的回答通常是: "我觉得不错,它们好像很了解自己的职员。"或者说: "嗯,没有那么好。在投资者电话会议上,它们听起来有点儿不可靠。"

即使我想显得自信一些,也很清楚自己的回答缺少有力的数据和分析。我只是根据直觉来回答,可能比其他人的直觉更

好,但始终是直觉,不是分析,因为当年并没有这方面的分析。我见过的唯一相关的调研——关于管理层质量——就是研究管理层多元化。

因此,这种投资哲学不仅是为了"做好",也是为了"做精"。其连锁反应可以开启一个良性循环:我们会把钱投进更加多元的公司,多样性会为公司带来更好的绩效,从而提高投资回报率,让投资者拿出更多的钱追加投资,这反过来又会给多元化的公司带来更多资金。

这不仅仅是性别多样的问题,这种逻辑同样适用于其他拥 有社会或环境使命感的公司。

所以它们之间不是"或者"的关系——要么有良好的投资 回报,要么辐射影响。以这种思路来看,两者其实是"并 且"的关系。

由此可见,我们女性是时候把这些东西掌控在自己手里, 把钱投进信仰,用钱支撑价值了,这会让所有人受益。

^[1] Nielsen has \$5-15 trillion in the United States: "U.S. Women Control the Purse Strings," Nielsen.com, April 2, 2013. The \$20 trillion global number comes from Michael J. Silverstein and Kate Sayre, "The Female Economy," Harvard Business Review, September 2009.

^[2] Linda Stern, "Why Wall Street Is Wooing Women and Their Fu-ture Wealth," Time, July 18, 2014.

^[3] Susan Johnston Taylor, "More Single Women Buying Homes than Single Men," U.S. News & World Report, July 8, 2013.

- [4] Robert Frank, "How Many Women Millionaires? Depends on the Study," CNBC, July 7, 2013.
- [5] Sylvia Ann Hewlett and Andrea Turner Moffitt, "Harnessing the Power of the Purse," Center for Talent Innovation, May 1, 2014.
 - [6] "Tomorrow's Philanthropist," Barclays Wealth, 2009.
- [7] Scott Secrest, "The Next Wave of Socially Responsible Investors Is Here," NaturalInvestments.com, November 3, 2014.
 - [8] Hewlett and Moffitt, "Harnessing the Power of the Purse."
- [9] "Morgan Stanley Survey Finds Sustainable Investing Poised for Growth," MorganStanley.com, February 27, 2015.
- [10] Alyce Lomax, "Catch This Big Investing Wave in 2015," Fool .com, January 2, 2015.
- [11] Financial Advisors Respond to Client Demand for 'Impact Investing,' FinancialPoise, October 15,2015, https://www.financialpoise.com/columns/financial-poise-news/financial-advisors-respond -to-client-demand-for-impact-investing/.
- [12] Anna Snider, "Impact Investing: The Performance Realities," ml.com, November 2015.

第十六章 工作与生活的平衡

女人能兼得鱼与熊掌吗?女人能在工作与生活之间达到微妙的平衡吗?

"不能,我们做不到。""可以,我们做得到。""当然,我们可以做到,只要我们把工作和生活混为一谈,而不是在两者之间找平衡。""不,这不可能。""当然可以,只要我们找到对的另一半。""不,不可能。""当然有可能,只要我们的资历够深,晚点要孩子就行了。""当然有可能,只要我们早点要孩子就行了,那时候风险小。"

这些都是老生常谈了。那么到底什么是"两者兼得"?每个人对此都有不同的定义。例如,我和姐姐在生活中就做出了非常不同的选择。她在女儿们上小学、初中的时候做兼职,等到女儿们上了大学,她又回去做了全职。所以,我两者兼得了吗?还是她做到了?我们对此争论不休的意义何在?

我无法回答这些问题。我只知道,自己一直努力为家人和自己创造最好的生活,选择让自己愉悦且充满干劲的工作,践行自己信仰的价值观,并让自己的工作为社会带来一些积极影响。

我还相信职场变革会让职业女性受益。不过要我对未来做一个猜想的话,我猜女儿会有工作欲望,可能必须工作。如今,工作和生活之间的界限日益模糊,她可能没机会参与有关"两者兼得"或"工作、生活平衡"的辩论了。工作一定会有,生活也一定会有,问题不在于两者能否共存,而在于它们如何共存;不在于两者能否平衡,而在于两者混杂会是什么状态。

所以我总是问自己另一个问题:我是否为孩子树立了榜样。因为我知道孩子在密切关注着父母,而且在各个方面有样学样。相信我,可能你觉得他们没有关注你的一举一动,但他们确实正在关注,而且看到了一切。每隔几年,我的孩子就会提醒我这一点。

几年前,我们刚从经济危机中缓过来,我带着15岁的儿子去吃晚饭,庆祝他那一学年的结束。他选了一家牛排馆。在我们落座的时候,我认出了迪克•富尔德,他曾是雷曼兄弟的前任CEO,我在伯恩斯坦公司做研究分析师时采访过他。于是我停下来,向他打招呼,见到了他的女儿,并介绍了我的儿子。

当我们走向餐桌时,我想,太棒了,这真是一个很好的教学机会。

坐定后,我对儿子说: "亲爱的,那是迪克·富尔德和他·····"

我儿子激愤地打断了我: "你不必告诉我迪克·富尔德是谁。我知道他,他不应该在餐馆,应该进监狱!"

他的话着实让我一惊,但乔纳森还是喋喋不休。他谈论着 经济危机、雷曼兄弟的破产,以及他如何看待华尔街的贪婪。 尽管我们确实生活在金融危机中,但我们在家时根本不会讨论 这些话题。我从没和他谈过这些事,因为我觉得他太小了,听 不懂,也不认为他对华尔街发生的事会有任何兴趣或看法,但 很显然他很感兴趣。这些话题并不讨喜。我心想,坏了。

"亲爱的,"我趁他说累了之后问他,"你知道我在华尔街工作,对吗?"

"知道呀!"他说,"我在谷歌上搜过你,你是其中一个好人。"

那一刻我真心松了一口气,因为我的儿子为我感到骄傲, 他认为我是好人之一,并且希望长大之后也能成为好人之一。

从那时起,我找到了一个判断是非的有效办法:如果我的孩子在一旁看着,我会怎么做?

还有一件事发生在艾丽薇斯特成立初期,它让我知道了孩子到底有多关注我。

我的女儿凯蒂只有十几岁,她在我们当时蜗居的共享办公室里实习,我们的"室友"都是神采飞扬、精力充沛的二十多岁的年轻人。这个地方相当不错,但是房间太小了,我一站起来就会碰到首席设计师的后背。

有一天我女儿说:"我喜欢这个办公室。"

"真的吗?"我惊讶地问,以为她在讽刺或在开玩笑,"你还记得几年前我有一个特别大的办公室吗?而且每天下午都会有人送来咖啡。这个会议室只有10平方英尺左右,而且连空调都没有。"

"但是你在努力啊,"她说,没有一丝讽刺的意味,"这 是你信仰的东西。你会有所作为的。"

说实话,我不知道她一直在关注我们正在做的事情,也不知道她在关注我的新职业使命,但很明显,她一直在关注,对此我非常感动。不仅是因为她知道我在做什么、这些事情为什么重要,还因为她明白,钱可能不会像过去那样万能,但意义的力量永远不变,明白这一点很重要。我很高兴不用我多说一句话,她就能学到这样宝贵的一课。

孩子会模仿父母的行为,进而化为己用。如果你认为他们没有注意你,你就大错特错了。所以我一直认为,与其因在篮球比赛或学校表演迟到15分钟而惩罚自己,不如专注于展现我希望孩子在成长中学到的,包括那些和多样性和两性有关的价值观。我从不问自己是否很好地平衡了工作和生活,而是更多地问自己,在价值取向和行为习惯方面,我和丈夫为孩子做了怎样的榜样。

所以我在本章不打算花时间论述,在华尔街需要长时间工作和频繁出差的情况下,我和丈夫是如何分工照顾孩子的。和很多女性一样,我们就是做到了,并且每天都在做。我们向孩子保证,每晚都会有一个家长在家里陪他们,每个重要的校园活动都会有一位家长参加,但不规定具体是谁。我们努力遵守

承诺,但我们总能如愿吗?当然不能。我们会错过学校的活动吗?当然会。孩子会因此遭受毁灭性打击吗?当然不会。

在我看来,提高两性问题意识,做好表率对儿女同样重要,但之前我几乎忽略了这个问题。

当《被误解的女性》(一部关于媒体如何刻画女性的电视纪录片)要播放的时候,我简直迫不及待地想看看。我知道我会学到很多东西,也会感到沮丧,我也知道观看这部片子是很有必要的。

距离播出还有一个星期,我告诉女儿什么时候播出,让她早点写完作业,这样我们就可以一起观看了。我心想"这是机不可失的教学机会,是母女交流的绝佳时机"。

播出那天,我们准时坐到电视机前,准备学习和交流。节目开始了,我们都被吸引了。然后儿子走了过来,也坐下来看节目。不一会儿,他也和我们一样被吸引了。这时候我才意识到,两性问题不仅是女儿需要了解的,儿子也应该有所了解,我的丈夫、生命中的每一个男人都应该了解。相信我,我已经纠正了偏见。

需要注意的是,许多女性在抚养孩子,经营工作和家庭方面做出了与我不同的选择。生活中的很多事情都是这样的,选择没有对错,只有不同。我的一个职场选择就是,绝不隐瞒我有孩子,有时候带孩子很辛苦,我一直在尽我所能做到最好的事实。我也不想在一家需要隐瞒个人生活的公司里工作。如果

我需要隐藏部分自我或为此道歉,努力遵照"女性要把个人生活留在家里"的潜规则做事,那才是见鬼了呢!

我的理想公司应该承认甚至尊重我在工作之外有私生活,不会把它看作我不够努力或不够奉献的标志。每当我和我在美邦银行的那些老同事聚在一起的时候,他们几乎总是让我想起第一次"真正"把他们介绍给我家人时的情景。当时我刚入职几周,正和全国分公司经理召开电话会议,约1/4的分行高级经理都在线上,大概有几百人。当然,他们大都是男性,且大部分比我年长。

我正热情洋溢地发表着演说,即很高兴能加入大团队,和 大家一起推动变革等。然后我被一阵手机铃声打断了,是我的 手机。我停顿了一下,然后向各位经理道歉,并表示自己需要 暂停一下电话会议,马上回来。

后来有人告诉我,我放下电话的一瞬间,电子邮件开始满天飞。发生了什么事?一定是非常重要的事情才能让我放下电话。是美联储的电话吗?还是美国财政部打来的电话?是不是桑迪•威尔有一些紧急的业务问题?当我回来继续通话时,我会告诉他们发生了什么吗?

一分钟后,我重新接通了电话,也告诉了他们刚刚发生的事情。在我向孩子们解释自己要去美邦工作时,首先告诉他们的就是我的工作时间会延长,出差次数会变多。但我答应他们两件事:一是每晚都会有一个家长在家陪他们,二是遇到紧急情况,他们总是可以给我打电话。所以,刚刚那通电话不是政府监管机构打来的,也不是某位CEO打来的,而是我6岁的女儿

凯蒂打来的,她告诉我她有紧急情况,找不到粉红色的指甲油了。

我大笑起来,其他高管也都笑了起来。当然,我当时可以隐瞒这件事。我可以谎称是桑迪、美联储,或者别的什么人打的电话,这很容易,但事实总是更真实,而且很搞笑。说实话,如果一家公司不能接受粉红色指甲油对6岁孩子的重要性,那么我也不愿意在那里工作。

我和死党聚在一起喝酒的时候会谈自己如何经营生活,如何平衡家庭和工作等话题,有时会说到自己是否后悔已经做出的选择。

我并不后悔。我是怎么知道的呢?几年前,我和一些同事搭乘从莫斯科到伊斯坦布尔的航班。当时我们刚吃过早饭,我拿出一些文件打算工作一个小时。这时,我看到空乘人员打开飞机里的一个箱子,疯狂地把里面的毯子甩到地上。我想,那个女人真的很想找个枕头。我瞬间反应过来,难怪她"很难找到枕头",因为飞机里全是烟。烟是从通风口冒出来的。我看到一名飞行员正戴着氧气面罩。我们当时位于莫斯科和伊斯坦布尔之间3.8万英尺(约11.58千米)的高空中,而且飞机的某处着了火。于是我们全都从座位上站起来,加入机组人员,疯狂地寻找烟雾来源,后来发现烟雾似乎是从飞机深处冒出来的。

你大概能想象到当时我的心脏跳得有多快,肾上腺素开始 飙升,所有感官都处于高度戒备状态,我吓坏了。在整个过程 中,我的思绪放空了一会儿,暗想着:"既然快要完蛋了,那就想想我如此拼命地工作,对此我是否心怀内疚?"

我的回答是"不",我一点也不后悔,回过神来疯狂地寻找烟雾来源。幸运的是,我们找到了烟雾来源,是由微波短路导致的。飞行员用灭火器把火扑灭了,然后航班继续飞行。

当我的心跳恢复正常后,我问自己,生死关头,当我想起孩子的时候,为什么没有感到遗憾或内疚。是,我无法接受不能再看到他们的事实,但我并不内疚。我想,大概是因为我一直把意义和使命作为工作中不可或缺的重要部分。后来,我用这段经历给孩子们上了一课。

当然,有些事我确实搞砸了,但在抚养孩子的问题上,我做对了一件非常重要的事:我让他们看到,我努力工作会成功,也会失败,再成功,再失败,继续努力工作,然后再成功,再失败。我的事业从来都不是一帆风顺或风平浪静的,我从没向他们隐瞒过这一点。我记得,在我被花旗银行解雇后,孩子们蹑手蹑脚地走进我的卧室,看我是否安好。我醒来的时候,看到女儿温柔地抚摸着我的脸。是的,他们见证过我的失败,也看到我重新振作,开创形式不同但对我有重大意义的事业。所有这些经历的背后蕴含的最根本的教训就是,到底有多少工作真正有意义,而韧性又有多么重要。这些道理历经数年,最终才得以显现。

塑造后代,为子孙树榜样,这不仅事关我们自己,还事关 我们想要为后代留下什么样的世界。

结语

最后,记得要笑口常开

当然, 我们很幸运, 能够讨论女性的进步。我们生活的年 代有各种各样的机会, 我们的母亲和祖母只能想象这些机会, 甚至现在的许多女性在某些情况下都没有这样的机会。

我热爱自己职业生涯的每一分钟。我每天都很感激自己在事业上拥有的机会。甚至可以说,我对被解雇也是满怀感激的。但总有些日子不太有趣,我的应对方式是以正确的心态应对一切(参加学校演出迟到并不是世界末日)。另外,我也努力保持自己的幽默感。

不知道你是不是这样,但我喜欢开怀大笑,就是那种有点 喘不上气的大笑。我知道"工作被称为工作是有原因的",但 在大部分工作中,我都会给自己一个缓冲区,容忍偶尔"笑 哭"的时刻。缓冲区的消失对我来说就是一个关键信号。

例如,当一个男人公然表现出性别歧视,而让自己显得像一个白痴一样时,你得笑。就像我早前提到的在美邦为我工作的那位男士,他在跟我说话时会明显放慢语速,很明显他认为我的大脑转得不够快。你得笑!

又如,当我刚到美国银行工作时,我还负责其信托部门的运营。当时美国银行来了一位新CEO,我决心站在他那边。所以,我以他的名义在家里举办了一个鸡尾酒会,这在当时看来似乎是一个不错的主意。

除了我们邀请的客户及其同伴,那晚参加宴会的还有我们家既可爱,又瘦、丑、害羞的黑猫。当然,我们都应该认为自己的宠物漂亮,但其实它长着龅牙,胡须歪曲,脸脏兮兮的,一只眼睛也出了问题,总是睁不开。这么多年来,每当我家举办鸡尾酒派对时,它都害羞得不敢露面。显然,它和我一样对新CEO很感兴趣,因为当他站在楼梯上大谈经济状况和银行资产负债表时,它出来了。它来到楼下,在离他几步远的地方停了下来。也就是说,如果你是在场的宾客之一,你不仅在看着CEO,也在看着它。当时所有人都在往上看,它转转头,看一会儿CEO,看看观众,再回头看看CEO,踢踢腿,开始清理它的毛。

CEO讲话,它"梳理毛发"。他继续讲话,它继续"梳理毛发"。他停顿一下,它也停顿一下。他继续,它也继续,CEO和它都带着令人钦佩的热情和毅力。他开始流汗,它还在"梳理毛发"。他擦干了湿湿的额头,它还在"梳理毛发"。它把自己的毛发"梳理"得漂亮又干净。我不确定CEO是否知道发生了什么,是否知道为什么与会的贵宾中会有这么多人"咳嗽"。

接下来,我应该讲这个事件最终是如何圆满结束的。也许 我该向CEO"全盘招供",然后我俩都咯咯地笑,最后我们的工 作经验很快让我们变成朋友和商业盟友。这种事儿并没有发生 (你也知道很快我就被"改编出局"了),但从某种意义上说,结局也挺好——每次当我想到这个故事的时候,都忍不住笑起来。面对现实吧,现实就是CEO对自己很满意,所有人都在吹捧他。

不仅如此,每当我想起这个故事的时候,都会想起我是多么享受自己的人生历程,即使在我不享受的时候,也主要是因为"笑到窒息"的时刻总是出其不意地发生在意想不到的地方。我真的很感激这种笑声,以及多年来我和同事、朋友、家人分享的一切。无论我们在哪里,我们都需要找到那些爽朗的笑声。我们应该笑,因为未来肯定是光明的。这是做女人最好的时代,如果我们行事正确,未来会越来越好。

记住,我们拥有的是:更有价值的技能+更多的职业选择+更多的信息渠道+更强的经济实力。把所有这些结合起来,我们就能拥有笑声,就会有巨大的影响力。前提是必须行动,如果我们继续做之前做的事情,那么很可能会沿着同样的轨迹前行,结果不会变坏,但肯定不会更好。

如果我们女性按前文所说投资了自己和事业,通过勇敢对 话投资我们的政治资本,把时间和金钱投入未来,让世界成为 我们希望女儿和孙女成长的地方,我们就可以加速进步。

记住,女人的力量越来越大,受益的并非男性或女性,而是男性和女性。另外,我们的家庭和社会都会因此而受益,这对所有人都有好处。所以,我们要走出去,勇敢向前,努力争取。

图书在版编目 (CIP) 数据

勇气 / (美) 萨莉•克劳切克著; 张萌译. -- 北京: 中信出版社, 2019.5

书名原文: Own It

ISBN 978-7-5217-0096-1

I . ①勇··· Ⅱ . ①萨··· ②张··· Ⅲ . ①女性一成功心理一通俗读物 Ⅳ . ① B848. 4-49

中国版本图书馆CIP数据核字(2019)第030944号

Own It

Copyright © 2017 by Sallie Krawcheck.

This translation published by arrangement with Crown Business, an imprint of the Crown Publishing

Group, a division of Penguin Random House LLC

Simplified Chinese translation copyright $\ensuremath{\texttt{©}}$ 2019 by CITIC Press Corporation

ALL RIGHTS RESERVED

勇气

著者: [美] 萨莉•克劳切克

译者:张萌

出版发行:中信出版集团股份有限公司

(北京市朝阳区惠新东街甲4号富盛大厦2座 邮编100029)

字数: 160千字

版次: 2019年5月第1版

京权图字: 01-2017-6525

广告经营许可证:京朝工商广字第8087号

书号: ISBN 978-7-5217-0096-1

版权所有·侵权必究